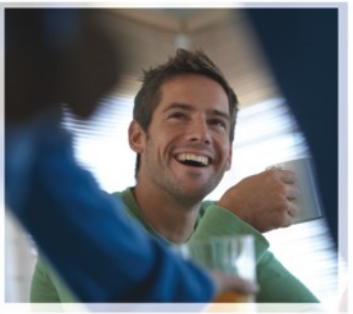
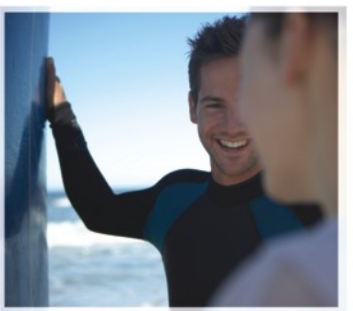
NOKIA
N73





Nokia N73

CE 0434

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ
NOKIA CORPORATION dichiara che il presente prodotto RM-133 è conforme ai requisiti fondamentali e alle altre disposizioni rilevanti della Direttiva 1999/5/CE. È possibile consultare una copia della Dichiarazione di conformità al seguente indirizzo Internet http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/

La presenza di un contenitore mobile barrato segnala che all'interno dell'Unione Europea il prodotto è soggetto a raccolta speciale alla fine del ciclo di vita. Oltre che al presente dispositivo, tale norma si applica a tutti gli accessori contrassegnati da questo simbolo. Non smaltire questi prodotti nei rifiuti urbani indifferenziati.

Copyright © 2006 Nokia. Tutti i diritti sono riservati.

Il contenuto del presente documento, né parte di esso, potrà essere riprodotto, trasferito, distribuito o memorizzato in qualsiasi forma senza il permesso scritto di Nokia.

Nokia, Nokia Connecting People, Pop-Port e Visual Radio sono marchi o marchi registrati di Nokia Corporation. Altri nomi di prodotti e società citati nel presente documento possono essere marchi o marchi registrati dei rispettivi proprietari.

Nokia tune è proprietà di Nokia Corporation.

symbian

This product includes software licensed from Symbian Software Ltd © 1998-200(6). Symbian and Symbian OS are trademarks of Symbian Ltd.

Java™ and all Java-based marks are trademarks or registered trademarks of Sun Microsystems, Inc.

Stac ®, LZS ®, ©1996, Stac, Inc., ©1994-1996 Microsoft Corporation. Includes one or more U.S. Patents: No. 4701745, 5016009, 5126739, 5146221, and 5414425. Other patents pending.

Hi/fn ®, LZS ®,©1988-98, Hi/fn. Includes one or more U.S. Patents: No. 4701745, 5016009, 5126739, 5146221, and 5414425. Other patents pending.

Part of the software in this product is © Copyright ANT Ltd. 1998. All rights reserved.

US Patent No 5818437 and other pending patents. T9 text input software Copyright © 1997-2006. Tegic Communications, Inc. All rights reserved.

This product is licensed under the MPEG-4 Visual Patent Portfolio License (i) for personal and noncommercial use in connection with information which has been encoded in compliance with the MPEG-4 Visual Standard by a consumer engaged in a personal and noncommercial activity and (ii) for use in connection with MPEG-4 video provided by a licensed video provider. No license is granted or shall be implied for any other use. Additional information, including that related to promotional, internal, and commercial uses, may be obtained from MPEG LA, LLC. See <http://www.mpegla.com>.

Questo prodotto viene concesso in licenza ai sensi della MPEG-4 Visual Patent Portfolio License (i) per uso personale e non commerciale in relazione con dati codificati in conformità allo standard MPEG-4 Visual da parte di consumatori impegnati in attività personali e non commerciali e (ii) per essere utilizzato con video MPEG-4 forniti da distributori autorizzati. Nessuna licenza viene concessa o sarà considerata implicita per qualsiasi altro uso. Ulteriori informazioni, incluse quelle relative agli usi promozionali, interni e commerciali, possono richiedersi a MPEG LA, LLC. Vedere il sito <http://www.mpegla.com>.

Nokia adotta una politica di continuo sviluppo. Nokia si riserva il diritto di effettuare modifiche e miglioramenti a qualsiasi prodotto descritto nel presente documento senza previo preavviso.

In nessuna circostanza Nokia sarà ritenuta responsabile di eventuali perdite di dati o di guadagni o di qualsiasi danno speciale, incidentale, consequenziale o indiretto in qualunque modo causato.

Il contenuto di questo documento viene fornito "così com'è". Fatta eccezione per quanto previsto dalla legge in vigore, non è avanzata alcuna garanzia, implicita o esplicita, tra cui, ma non limitatamente a, garanzie implicite di commerciabilità e idoneità per un fine particolare, in relazione all'accuratezza, all'affidabilità o al contenuto del presente documento. Nokia si riserva il diritto di modificare questo documento o di ritirarlo in qualsiasi momento.

La disponibilità di prodotti particolari può variare a seconda delle regioni. Per informazioni, contattare il rivenditore Nokia più vicino.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Questo dispositivo potrebbe includere materiali, tecnologie o software soggetti alle norme sul controllo delle esportazioni degli U.S.A. e di altri paesi. È vietata qualsiasi deroga a tali normative.

AVVISO FCC / INDUSTRY CANADA

Il dispositivo potrebbe essere causa di interferenze radio o TV (ad esempio, quando si usa il telefono cellulare nelle immediate vicinanze di un apparecchio ricevente). FCC o Industry Canada possono richiedere di interrompere l'uso del telefono cellulare se tale interferenza non può essere eliminata. In caso di necessità, rivolgersi al più vicino centro di assistenza. Questo dispositivo è conforme alla parte 15 delle norme FCC. L'uso del dispositivo è soggetto alle seguenti condizioni:
(1) il dispositivo potrebbe non essere causa di interferenze dannose;
(2) il dispositivo deve accettare qualsiasi interferenza in ingresso, comprese le interferenze che potrebbero provocare un funzionamento indesiderato.
Qualsiasi variazione o modifica non espressamente approvata da Nokia comporta l'annullamento del diritto dell'utente all'uso del dispositivo.

Edizione 1 IT, 9247638

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Indice

Connessione 7

Informazioni sulla sicurezza 8

Dispositivo Nokia N73 12

Caricamento della batteria 12
Impostazioni 12
Trasferimento di contenuto da un altro dispositivo compatibile 12
Indicatori principali 13
Controllo del volume e dell'altoparlante 14
Tasto multimediale 15
Auricolare 15
Strumenti della memory card 15
Gestione file 16
Download 18
Giochi 18

Assistenza 19

Supporto e informazioni per contattare Nokia 19
Guida 19
Demo 19

Fotocamera 20

Come scattare foto 20
Come scattare foto in sequenza 26
Autoritratto con autoscatto 27
Registrazione di video 27

Galleria 31

Visualizzazione di file e navigazione 31
Album 34
Modificare le foto 34
Modifica di clip video 35
Presentazione 37
Presentazioni 37
Stampa di foto 38
Servizio PrintOnline 39
Condivisione in linea 40

Applicazioni multimediali 44

Lettore musicale 44
Lettore Flash 45
Visual Radio 46
RealPlayer 49
Film director 51

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Gestione del tempo 53
Orologio 53
Agenda 54

Messaggi 56
Scrittura di testo 57
Scrittura e invio di messaggi 59
Ricevuti - ricezione di messaggi 61
Casella e-mail 63
Visualizzazione di messaggi su una carta SIM 65
Impostazioni per i messaggi 65

Rubrica 71
Salvataggio e modifica di nomi e numeri 71
Copia di schede Rubrica 72
Aggiunta di toni di chiamata per le schede Rubrica 73
Creazione di gruppi nella Rubrica 73

Chiamate 75
Chiamate vocali 75
Chiamate video 77
Condivisione video 79
Risposta o rifiuto di una chiamata vocale 83
Registro 85

Browser Web 88
Servizi 88
Web 92

Connessioni 95
Connettività Bluetooth 95
Connessione a infrarossi 99
Cavo dati 100
Connessioni al PC 100
Gestione connessioni 100
Sincronizzazione 101
Gestione dispositivi 101

Ufficio 103
Calcolatrice 103
Convertitore 103
Note 103
Registratore 104
Quickoffice 104
Adobe Reader 106

Personalizzazione del dispositivo 108
Modi d'uso - impostazione toni 108
Toni 3-D 110
Modifica dell'aspetto grafico del dispositivo 110
Modalità Menu rapido 111

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Strumenti 112
Impostazioni 112
Comandi vocali 122
Gestione applicazioni 123
Gestione DRM 125

Risoluzione dei problemi – Domande e risposte 127

Informazioni sulla batteria 131
Caricamento e scaricamento 131
Linee guida per l'autenticazione delle batterie Nokia 132

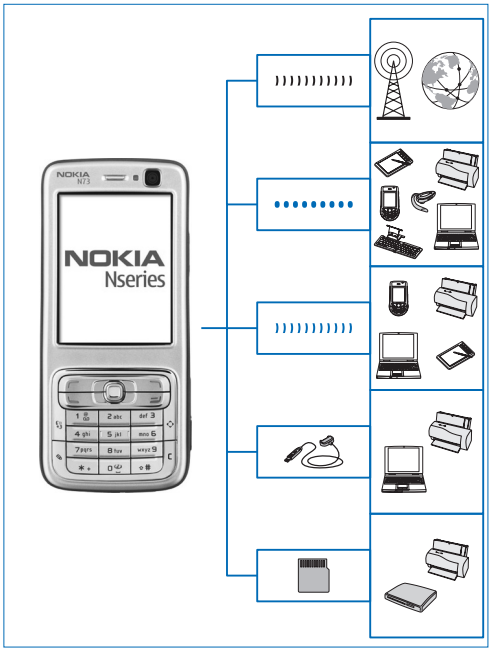
Precauzioni e manutenzione 134

Ulteriori informazioni sulla sicurezza 135

Indice analitico 139

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Connessione



Utilizzare il dispositivo con reti 2G e 3G. Consultare "Informazioni sul dispositivo", pag. 9.

Utilizzare la tecnologia Bluetooth, ad esempio, per trasferire file e collegarsi ad accessori compatibili. Consultare "Connettività Bluetooth", pag. 95.

Utilizzare una connessione a infrarossi per trasferire o sincronizzare i dati, ad esempio tra dispositivi compatibili. Consultare "Connessione a infrarossi", pag. 99.

Utilizzare il cavo USB Nokia Connectivity Cable AC-53 (in dotazione con il dispositivo) per collegare il dispositivo ad altri dispositivi compatibili, ad esempio a stampanti e PC. Consultare "Cavo dati", pag. 100.

Utilizzare la memory card miniSD Nokia per trasferire dati o eseguire il backup delle informazioni. Consultare "Strumenti della memory card", pag. 15.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Informazioni sulla sicurezza

Leggere le semplici norme di seguito riportate. Il mancato rispetto di tali norme può essere pericoloso o illegale. Leggere la versione integrale del manuale d'uso per ulteriori informazioni.

ACCENSIONE IN AMBIENTI SICURI Non accendere il dispositivo quando è vietato l'uso di telefoni senza fili o quando può causare interferenze o situazioni di pericolo.

SICUREZZA STRADALE Rispettare tutte le leggi locali per la sicurezza stradale. Durante la guida, le mani devono essere sempre tenute libere per poter condurre il veicolo. La sicurezza stradale deve essere la priorità assoluta durante la guida.

INTERFERENZE Tutti i dispositivi senza fili sono soggetti a interferenze che possono influire sulle prestazioni dell'apparecchio.

SPEGNERE ALL'INTERNO DEGLI OSPEDALI Rispettare tutte le restrizioni. Spegnere il dispositivo in prossimità di apparecchiature mediche.

SPEGNERE IN AEREO Rispettare tutte le restrizioni. I dispositivi senza fili e digitali possono causare interferenze con la strumentazione dell'aereo.

SPEGNERE DURANTE IL RIFORNIMENTO DI CARBURANTE Non usare il dispositivo nelle stazioni di servizio. Non usare il dispositivo in prossimità di combustibili o prodotti chimici.

SPEGNERE IN PROSSIMITÀ DI MATERIALI ESPLOSIVI Rispettare tutte le restrizioni. Non usare il dispositivo in luoghi in cui sono in corso operazioni che prevedono l'uso di materiali esplosivi.

USARE IN MODO APPROPRIATO Usare l'apparecchio solo nella sua posizione normale, così come descritta nella documentazione relativa al prodotto. Non toccare l'antenna, se non è strettamente necessario.

PERSONALE QUALIFICATO Soltanto il personale qualificato può installare o eseguire interventi di assistenza tecnica su questo prodotto.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

ACCESSORI E BATTERIE Utilizzare esclusivamente accessori e batterie approvati. Non collegare prodotti incompatibili.

IMPERMEABILITÀ Il dispositivo non è impermeabile. Evitare che si bagni.

BACKUP Ricordarsi di effettuare il backup o di tenere una copia scritta di tutti i dati importanti.

COLLEGAMENTO AD ALTRI DISPOSITIVI

Quando si effettua il collegamento a qualunque altro dispositivo, leggere la relativa guida d'uso per informazioni dettagliate sulla sicurezza. Non collegare prodotti incompatibili.

CHIAMATE AI NUMERI DI EMERGENZA

Accertarsi che la funzione telefono del dispositivo sia accesa e operativa. Premere il tasto di fine chiamata tante volte quante necessario per azzerare il display e tornare allo schermo di avvio. Digitare il numero di emergenza, quindi premere il tasto di chiamata. Indicare il luogo in cui ci si trova. pertanto non terminare la chiamata fino a che non si sarà stati autorizzati a farlo.

Informazioni sul dispositivo

Il dispositivo senza fili descritto in questo manuale è stato omologato per essere utilizzato sulle reti EGSM 850/900/1800/1900 e UMTS 2100. Rivolgersi al proprio operatore per ulteriori informazioni sulle reti.

Il dispositivo supporta connessioni Internet e altri metodi di connessione. In modo analogo ai computer, il dispositivo può venire esposto a virus, messaggi e applicazioni dannosi, nonché ad altri contenuti pericolosi. Prestare particolare attenzione e aprire messaggi, accettare richieste di connessione, eseguire il download di contenuti e accettare le installazioni solo da origini attendibili. Per migliorare la sicurezza del dispositivo, installare un software antivirus che disponga della funzione di aggiornamento automatico, nonché utilizzare un'applicazione firewall.

Durante l'uso delle funzioni del presente dispositivo, assicurarsi di rispettare tutte le leggi, nonché la privacy ed i diritti altrui.

Quando si riprendono e si usano immagini o videoclip, assicurarsi di rispettare tutte le leggi, nonché la privacy, i diritti altrui e i diritti di copyright.

I diritti di copyright potrebbero impedire la copia, la modifica, il trasferimento o l'inoltro di alcune immagini, musica (inclusi i toni di chiamata) e altri elementi.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Avvertenza: Per usare tutte le funzioni di questo dispositivo, ad eccezione della sveglia, il dispositivo deve essere acceso. Non accendere il dispositivo senza fili quando l'uso può causare interferenze o situazioni di pericolo.

Le applicazioni **Quickoffice** del dispositivo supportano le funzioni più comuni di Microsoft Word, PowerPoint ed Excel (Microsoft Office 2000, XP e 2003). Non tutti i formati file possono essere visualizzati o modificati.

Servizi di rete

Per usare il telefono è necessario richiedere il servizio al relativo operatore. Molte delle funzioni offerte dal dispositivo dipendono dalle funzioni supportate dalla rete cellulare. Questi servizi di rete potrebbero non essere disponibili su tutte le reti o potrebbe essere necessario concordare servizi speciali con il proprio operatore prima di poter utilizzare i servizi di rete. È probabile che l'operatore debba fornire istruzioni aggiuntive sull'uso dei servizi e spiegare quali sono i costi aggiuntivi che vengono addebitati al cliente. Alcune reti potrebbero avere limitazioni che incidono sulle modalità d'uso dei servizi di rete. Ad esempio, alcune reti potrebbero non supportare tutti i -servizi e i caratteri di particolari lingue.

L'operatore potrebbe aver richiesto la disabilitazione o la non attivazione di alcune funzioni sul dispositivo dell'utente. In questo caso, tali funzioni non appariranno sul menu del dispositivo. Il dispositivo dell'utente potrebbe inoltre avere una configurazione speciale. Tale configurazione potrebbe includere modifiche dei nomi e dell'ordine dei menu, nonché delle icone. Rivolgersi al proprio operatore per ulteriori informazioni.

Questo dispositivo supporta i protocolli WAP 2.0 (HTTP e SSL) che funzionano sui protocolli TCP/IP. Alcune funzioni di questo dispositivo, quali MMS, navigazione, e-mail e download di contenuto mediante il browser o con MMS, richiedono il supporto di rete per queste tecnologie.

Per la disponibilità e le informazioni sui servizi delle carte SIM, rivolgersi al rivenditore della carta SIM, ad esempio il fornitore del servizio, l'operatore della rete o altri fornitori.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Accessori, batterie e caricabatterie

Spegnere sempre il dispositivo e scollegare il caricabatterie prima di rimuovere la batteria.

Controllare il numero del modello di caricabatterie prima di utilizzarlo con questo dispositivo. Questo dispositivo è stato progettato per essere collegato a caricabatterie di tipo DC-4, AC-3 o AC-4 e a caricabatterie AC-1, ACP-7, ACP-8, ACP-9, ACP-12, LCH-9 o LCH-12 se utilizzati con l'adattatore CA-44.

La batteria da utilizzare con questo dispositivo è BP-6M.

Avvertenza: Usare esclusivamente tipi di batterie, caricabatterie e accessori approvati da Nokia per il proprio modello di apparecchio. L'uso di tipi diversi da quelli indicati può far decadere qualsiasi garanzia o approvazione e potrebbe risultare pericoloso.

Per la disponibilità degli accessori approvati, rivolgersi al proprio rivenditore. Quando si scollega il cavo di alimentazione di un qualsiasi accessorio, afferrare e tirare la spina e non il cavo.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Dispositivo Nokia N73

Numero di modello: Nokia N73-1

Di seguito denominato Nokia N73.

Caricamento della batteria

1 Collegare un caricabatterie compatibile a una presa a muro.
2 Collegare il cavo di alimentazione al dispositivo. Se la batteria è completamente scarica, è possibile che sia necessario attendere qualche minuto prima che la barra dell'indicatore della carica inizi a scorrere.
3 Quando la batteria è completamente carica, scollegare il caricabatterie dal dispositivo e successivamente dalla presa a muro.

Impostazioni

Le impostazioni MMS, GPRS, streaming e Internet mobile sono in genere preconfigurate nel dispositivo Nokia N73 sulla base delle informazioni fornite dall'operatore della rete o dal fornitore di servizi. Le impostazioni potrebbero essere state già installate dai fornitori di servizi sul proprio dispositivo oppure è possibile ricevere le impostazioni dai fornitori di servizi tramite uno speciale SMS.

Trasferimento di contenuto da un altro dispositivo compatibile

È possibile trasferire contenuto, come i nominativi della rubrica, gratuitamente da un dispositivo Nokia compatibile al proprio Nokia N73 mediante la connettività Bluetooth o a infrarossi. Il tipo di contenuto che è possibile trasferire dipende dal modello di telefono cellulare. Se l'altro dispositivo supporta la sincronizzazione, è possibile anche sincronizzare i dati tra l'altro dispositivo e il proprio Nokia N73.

I diritti di copyright potrebbero impedire la copia, la modifica, il trasferimento o l'inoltro di alcune immagini, musica (inclusi i toni di chiamata) e altri elementi.

È possibile inserire la propria carta SIM nell'altro dispositivo. Quando il Nokia N73 viene acceso senza una carta SIM inserita, viene automaticamente attivata la modalità offline.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Trasferimento di contenuto

1 Per usare l'applicazione per la prima volta, premere , quindi selezionare **Strumenti** > **Trasferim.**.
Se l'applicazione è stata già utilizzata e si desidera avviare un nuovo trasferimento, selezionare **Trasferisci dati**.
Nella vista informazioni, selezionare **Continua**.

2 Selezionare se si desidera utilizzare la connettività Bluetooth o a infrarossi per trasferire i dati. Entrambi i dispositivi devono supportare il tipo di connessione selezionato.

3 Se si seleziona la connettività Bluetooth:
Per fare in modo che il Nokia N73 cerchi i dispositivi mediante la connettività Bluetooth, selezionare **Continua**. Selezionare l'altro dispositivo dall'elenco. Verrà chiesto di inserire un codice nel Nokia N73. Inserire un codice (da 1 a 16 cifre) e selezionare **OK**. Inserire lo stesso codice nell'altro dispositivo e selezionare **OK**. I dispositivi sono ora associati. Consultare "Associazione dei dispositivi", pag. 98.
Per alcuni modelli di telefoni cellulari, l'applicazione **Trasferim.** viene inviata all'altro dispositivo sotto forma di messaggio. Per installare **Trasferim.** nell'altro dispositivo, aprire il messaggio e seguire le istruzioni visualizzate.
Se si seleziona la connessione a infrarossi, connettere i due dispositivi. Consultare "Connessione a infrarossi", pag. 99.

4 Nel Nokia N73 selezionare il contenuto che si desidera trasferire dall'altro dispositivo.

Il contenuto viene trasferito dalla memoria dell'altro dispositivo alla posizione corrispondente sul proprio Nokia N73. Il tempo di trasferimento dipende dalla quantità di dati da trasferire. È possibile annullare il trasferimento e riprendere il processo in un secondo tempo.

Se l'altro dispositivo supporta la sincronizzazione, è possibile tenere i dati aggiornati su entrambi i dispositivi. Per avviare la sincronizzazione con un dispositivo Nokia compatibile, selezionare **Telefoni**, scorrere fino al dispositivo, quindi selezionare **Opzioni** > **Sincronizza**. Seguire le istruzioni visualizzate.

Per visualizzare il registro di un trasferimento precedente, selezionare **Registro trasfer.**.

Indicatori principali

Il dispositivo viene utilizzato in una rete GSM.

3G Il dispositivo viene utilizzato in una rete UMTS (servizio di rete).

Uno o più messaggi sono presenti nella cartella **Ricevuti** in **Messaggi**.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Sono presenti nuovi messaggi nella casella e-mail remota.

Nella cartella **In uscita** sono presenti messaggi da inviare.

Sono presenti chiamate senza risposta.

Disponibile se **Segnale di chiamata** è impostato su **Silenzioso** e **Tono di avviso msgg.**, **Tono di avviso chat** e **Tono di avviso e-mail** sono impostati su **Disattiva**.

La tastiera del dispositivo è bloccata.

È impostata una sveglia.

La seconda linea telefonica è in uso (servizio di rete).

È stata attivata la deviazione di tutte le chiamate a un altro numero. Se si dispone di due linee (servizio di rete), l'indicatore per la prima linea è 1 e per la seconda è 2.

Un auricolare compatibile è connesso al dispositivo.

La connessione a un auricolare compatibile abilitato per la connettività Bluetooth è andata persa.

Un loopset compatibile è connesso al dispositivo.

Un **TTY** è connesso al dispositivo.

È attiva una chiamata dati.

È disponibile una connessione dati a pacchetto GPRS o EDGE.

È attiva una connessione dati a pacchetto GPRS o EDGE.

Una connessione dati a pacchetto GPRS o EDGE è in attesa.

È disponibile una connessione dati a pacchetto UMTS.

È attiva una connessione dati a pacchetto UMTS.

Una connessione dati a pacchetto UMTS è in attesa.

La connettività Bluetooth è attiva.

È in corso la trasmissione di dati tramite la connettività Bluetooth.

È attiva una connessione USB.

È attiva una connessione a infrarossi. Se l'indicatore lampeggia, il dispositivo sta tentando di connettersi all'altro dispositivo o la connessione è andata persa.

Controllo del volume e dell'altoparlante

Per aumentare o diminuire il livello del volume durante una chiamata o la riproduzione di un file audio, premere il tasto del volume.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

L'altoparlante incorporato consente di parlare e ascoltare da una breve distanza senza dovere tenere il dispositivo vicino all'orecchio.

Avvertenza: Non tenere il telefono vicino all'orecchio quando l'altoparlante è in uso, in quanto il volume potrebbe essere troppo alto.

Per utilizzare l'altoparlante durante una chiamata, selezionare **Opzioni** > **Attiva altoparlante**.

Per disattivare l'altoparlante, selezionare **Opzioni** > **Attiva telefono**.

Tasto multimediale

Il tasto multimediale consente di accedere rapidamente a contenuti multimediali e applicazioni predefinite.

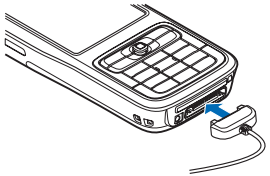
Per aprire il collegamento associato al tasto multimediale, tenere premuto ⟡. Per aprire un elenco di applicazioni multimediali, premere ⟡. Per aprire l'applicazione desiderata, usare il tasto di scorrimento. Per chiudere l'elenco senza selezionare un'applicazione, premere ⟡.

Per modificare i collegamenti, premere ⟡ e ▼. Per modificare le applicazioni che appaiono quando si preme ⟡, selezionare **In alto**, **Sinistra**, **In mezzo** e **Destra**, quindi selezionare l'applicazione.

Potrebbe non essere consentito cambiare alcuni collegamenti.

Auricolare

Collegare un auricolare compatibile al connettore Pop-Port™ del dispositivo.



Avvertenza: Quando si usa l'auricolare, potrebbe risultare difficile udire i suoni all'esterno. Non usare l'auricolare se questo può mettere a rischio la propria sicurezza.

Strumenti della memory card

Usare solo memory card miniSD approvate da Nokia con questo dispositivo. Nokia usa gli standard del settore approvati per le memory card, ma è possibile che non tutte le altre marche funzionino correttamente o siano completamente compatibili con questo dispositivo.

Usare solo memory card miniSD compatibili con questo dispositivo. Le altre memory card, come le Reduced Size

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

MultiMediaCards, non possono essere inserite nello slot della memory card e non sono compatibili con questo dispositivo. L'uso di una memory card incompatibile potrebbe danneggiare sia la memory card che il dispositivo e i dati memorizzati sulla memory card incompatibile potrebbero rimanere danneggiati.

Premere e selezionare **Strumenti** > **Memoria**. È possibile utilizzare una memory card miniSD compatibile come supporto di memorizzazione aggiuntivo e per effettuare il backup dei dati nella memoria del dispositivo.

Per eseguire il backup di informazioni dalla memoria del dispositivo a una memory card compatibile, selezionare **Opzioni** > **Backup memoria tel.**

Per eseguire il ripristino di informazioni dalla memory card compatibile alla memoria del dispositivo, selezionare **Opzioni** > **Ripristina da card**.

Per rimuovere la memory card, premere e selezionare **Rimuovi mem. card**.

Importante: Non rimuovere la memory card nel corso di un'operazione per cui è necessario accedere alla memory card. La rimozione della memory card nel corso di un'operazione potrebbe danneggiare sia la memory card che il dispositivo e i dati in essa memorizzati potrebbero rimanere danneggiati.

Impostazione di una password

Per impostare una password a protezione della memory card, selezionare **Opzioni** > **Imposta password**. In una password è possibile includere un massimo di 8 caratteri.

Per modificare la password, selezionare **Opzioni** > **Cambia password**.

Per rimuovere la password, selezionare **Opzioni** > **Rimuovi password**.

Formattazione di una memory card

Con l'ulteriore formattazione tutti i dati presenti nella memory card verranno definitivamente persi.

Alcune memory card vengono fornite già formattate, mentre per altre è necessario eseguire la formattazione. Rivolgersi al rivenditore per sapere se è necessario formattare la memory card prima di utilizzarla.

Per formattare una memory card, selezionare **Opzioni** > **Formatta mem. card**. Selezionare **Sì** per confermare.

Gestione file

In molte funzionalità del dispositivo, come rubrica, messaggi, immagini, video, toni di chiamata, note

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

di agenda, documenti e applicazioni scaricate, viene utilizzata la memoria per archiviare i dati. La memoria disponibile dipende dalla quantità di dati già salvata nella memoria del dispositivo.

È possibile utilizzare una memory card compatibile come supporto di memorizzazione aggiuntivo. Le memory card sono riscrivibili, in modo da consentire l'eliminazione dei vecchi dati e il salvataggio di quelli nuovi.

Per sfogliare file e cartelle presenti nella memoria del dispositivo o in una memory card eventualmente inserita, premere e selezionare **Strumenti** > **Gest. file**. Verrà aperta la vista della memoria del dispositivo ( ). Premere per aprire la vista della memory card ( ), se disponibile.

Per spostare o copiare file in una cartella, premere contemporaneamente e per contrassegnare un file, quindi selezionare **Opzioni** > **Sposta in cartella** o **Copia nella cartella**.

Per trovare un file, selezionare **Opzioni** > **Trova**, quindi la memoria in cui eseguire la ricerca e immettere un testo corrispondente al nome del file.

Visualizzazione dell'utilizzo della memoria

Per vedere quali tipi di dati sono presenti nel dispositivo e la memoria utilizzata dai diversi tipi di dati, selezionare **Opzioni** > **Dettagli memoria**. La quantità di spazio disponibile nella memoria viene visualizzata in **Memoria libera**.

Memoria insufficiente – liberare memoria

La scarsa disponibilità di spazio nella memoria del dispositivo o nella memory card viene notificata direttamente dal dispositivo.

Per aumentare lo spazio disponibile nella memoria del dispositivo, trasferire i dati in una memory card, se disponibile. Contrassegnare i file da spostare e selezionare **Sposta in cartella** > **Memory card**, quindi una cartella.

Suggerimento: Per visualizzare le memorie presenti nel dispositivo e trasferire i dati, è possibile utilizzare Nokia Phone Browser, disponibile in Nokia PC Suite.

Per rimuovere dati, liberando così memoria, utilizzare **Gest. file** o passare alla relativa applicazione. È possibile, ad esempio, rimuovere quanto segue:

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

- Messaggi dalle cartelle **Ricevuti**, **Bozze** e **Inviati** in **Messaggi**
- Messaggi e-mail recuperati dalla memoria del dispositivo
- Pagine Web salvate
- Immagini, video o file audio salvati
- Informazioni della Rubrica
- Note dell'Agenda
- Applicazioni scaricate. Consultare anche "Gestione applicazioni", pag. 123.
- File di installazione (.sis) delle applicazioni installate in una memory card miniSD compatibile: eseguire innanzitutto il backup dei file di installazione in un PC compatibile utilizzando Nokia PC Suite.
- Tutti gli altri dati non più necessari

Download

Download (servizio di rete) è un'applicazione per lo shopping mobile di contenuto disponibile sul proprio dispositivo. È possibile visualizzare, eseguire il download e installare prodotti, ad esempio applicazioni e file multimediali, nel dispositivo da Internet.

Gli elementi sono organizzati in cataloghi e cartelle forniti da diversi fornitori di servizi. È possibile che alcuni elementi siano a pagamento, ma è in genere possibile visualizzarli in anteprima gratuitamente.

Premere e selezionare **Download**

Per dettagli, consultare l'opuscolo delle applicazioni aggiuntive.

Giochi

Premere e selezionare **Giochi**, quindi un gioco. Per visualizzare le istruzioni del gioco, selezionare **Opzioni** > **Guida**.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Assistenza

Supporto e informazioni per contattare Nokia

Visitare il sito www.nokia.com/support o il sito Web Nokia del proprio paese per la versione più recente di questo manuale, informazioni aggiuntive, download e servizi relativi ai prodotti Nokia.

Sul sito Web, è possibile ottenere informazioni sull'uso dei prodotti e servizi Nokia. Per contattare il servizio clienti, vedere l'elenco dei centri di assistenza Nokia all'indirizzo www.nokia.com/customerservice.

Per i servizi di manutenzione, verificare l'ubicazione del centro di assistenza Nokia più vicino all'indirizzo www.nokia.com/repair.

Guida

Il dispositivo dispone di una guida sensibile al contesto. Quando un'applicazione è aperta, selezionare **Opzioni** > **Guida** per accedere alla Guida della vista corrente.

Mentre si leggono le istruzioni, è possibile passare dalla Guida all'applicazione aperta in background tenendo premuto .

Per aprire la Guida dal menu principale, selezionare **Applicazioni** > **Guida**. Selezionare l'applicazione desiderata per visualizzarne gli argomenti della Guida.

Demo

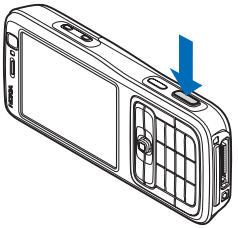
L'esercitazione fornisce informazioni su alcune delle funzionalità presenti nel dispositivo. Per accedere all'esercitazione dal menu, premere , selezionare **Applicazioni** > **Demo**, quindi la sezione da visualizzare.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Fotocamera

Il Nokia N73 è dotato di due fotocamere, una fotocamera ad alta risoluzione sul retro del dispositivo (fotocamera principale) e una fotocamera a risoluzione inferiore sul davanti (fotocamera secondaria). Entrambe le fotocamere possono essere utilizzate per acquisire immagini statiche e registrare video. La fotocamera secondaria sul davanti viene utilizzata in posizione verticale, mentre la fotocamera principale sul retro viene utilizzata in posizione orizzontale.

Il dispositivo Nokia N73 supporta una risoluzione di 2048x1536 pixel se si utilizza la fotocamera principale. La risoluzione dell'immagine su questi materiali potrebbe apparire diversa.



Le foto e i clip video vengono salvati automaticamente nella cartella **Imm. e video** nel menu **Galleria**. Le fotocamere producono foto .jpeg. I clip video vengono registrati nel formato di file .mp4 o 3GPP con estensione .3gp (qualità **Condivisione**). Consultare "Impostazioni video", pag. 29.

È anche possibile inviare foto e clip video in un messaggio multimediale, come allegati e-mail o tramite una connessione Bluetooth. Le foto e i clip video possono inoltre essere caricati nel proprio album in linea. Consultare "Condivisione in linea", pag. 40.

Come scattare foto

Durante lo scatto di una foto osservare quanto segue:

- Usare entrambe le mani per tenere ferma la fotocamera.
- La qualità di una foto eseguita con lo zoom digitale è inferiore rispetto a quella eseguita a grandezza naturale.
- Se non viene premuto alcun pulsante per un certo lasso di tempo, la fotocamera passa in modalità risparmio batteria. Per continuare a scattare foto, premere ◉.

Per scattare una foto, effettuare le seguenti operazioni:

1. Per attivare la fotocamera principale, aprire lo sportellino. Se la fotocamera è in **Modalità video**, selezionare **Modalità foto** sulla barra degli strumenti attiva.
2. Per bloccare la messa a fuoco su un oggetto, premere a metà corsa il tasto di acquisizione (solo fotocamera

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

principale). Sul display verrà visualizzato un indicatore verde a segnalare il blocco della messa a fuoco. Se la messa a fuoco non è bloccata, l'indicatore sarà rosso. Rilasciare il tasto di acquisizione e premerlo di nuovo a metà corsa. È tuttavia possibile scattare la foto senza bloccare la messa a fuoco.

3 Per scattare una foto con la fotocamera principale, premere il tasto di acquisizione. Non spostare il dispositivo prima che la foto sia stata salvata.

Per eseguire lo zoom avanti o indietro, utilizzare il tasto dello zoom che si trova sul lato del dispositivo.

È possibile regolare l'illuminazione e il colore prima di scattare una foto utilizzando il tasto di scorrimento per scorrere la barra degli strumenti attiva. Consultare "Impostazioni di configurazione - Regolazione del colore e illuminazione", pag. 25.

Il salvataggio della foto acquisita potrebbe richiedere più tempo in presenza di modifiche alle impostazioni relative allo zoom, all'illuminazione o al colore.

Per liberare spazio nella memoria prima di scattare una foto, selezionare **Opzioni** > **Vai a mem. disponibile** (opzione disponibile solo se è stato eseguito il backup di foto e clip video). Consultare "Memoria libera", pag. 33.

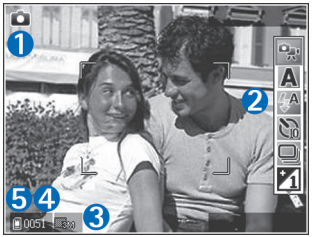
Per attivare la fotocamera anteriore, selezionare **Opzioni** > **Usa fotocam. second.**.

Per disattivare la fotocamera principale, chiudere lo sportellino.

Indicatori della fotocamera in modalità di acquisizione di immagini statiche

Nel mirino della fotocamera in modalità di acquisizione di immagini statiche è visualizzato quanto segue:

- L'indicatore della modalità di acquisizione corrente (1).
- La barra degli strumenti attiva (2), che è possibile scorrere prima dell'acquisizione della foto per selezionare la modalità di autoscatto o la modalità sequenziale, nonché la modalità di acquisizione, il tipo di scena, la modalità del flash, il bilanciamento del bianco, il valore di esposizione, la tonalità dei colori e il tipo di luce (la barra degli strumenti attiva non viene visualizzata durante la messa a fuoco e l'acquisizione della foto). Consultare "Barra degli strumenti attiva", pag. 22.
- L'indicatore della risoluzione dell'immagine (3) indica se la qualità della foto è **Stampa 3M - Grande** (risoluzione 2048x1536),



Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Stampa 2M - Media (risoluzione 1600x1200), **Stampa/e-mail 0,8M - Piccola** (risoluzione 1280x960) o **MMS 0,3M** (risoluzione 640x480).

- Il contatore delle foto (4) visualizza il numero stimato di foto che è possibile acquisire utilizzando l'impostazione di qualità corrente e la memoria in uso. Il contatore non viene visualizzato durante la messa a fuoco e l'acquisizione di foto.
- Gli indicatori della memoria del dispositivo ( ) e della memory card ( ) (5) segnalano la posizione in cui sono salvate le foto.

Per visualizzare tutti gli indicatori del mirino, selezionare **Opzioni** > **Mostra icone**. Per visualizzare solo gli indicatori di stato della fotocamera, selezionare **Nascondi icone**.

Barra degli strumenti attiva

La barra degli strumenti attiva disponibile nella fotocamera può essere utilizzata per velocizzare la selezione di elementi e per modificare le impostazioni prima e dopo lo scatto di una foto o la registrazione di un video. Sulla barra degli strumenti attiva scorrere i vari elementi e selezionarli premendo il tasto di scorrimento. Le opzioni disponibili variano in base alla modalità di acquisizione e allo stato attivi. È inoltre possibile definire se la barra degli strumenti attiva è sempre visibile sul display oppure se viene attivata mediante la pressione di un tasto.

Se si desidera visualizzare la barra degli strumenti attiva sul display prima e dopo lo scatto di una foto o la registrazione di un video, selezionare **Opzioni** > **Mostra icone**.

Se si desidera visualizzare la barra degli strumenti attiva solo per lo stretto necessario, selezionare **Opzioni** > **Nascondi icone**. La barra degli strumenti può essere attivata premendo il tasto di scorrimento.

Prima di scattare una foto o registrare un video, sulla barra degli strumenti attiva selezionare:

per passare dalla modalità video alla modalità foto e viceversa

per selezionare il tipo di scena

per selezionare la modalità del flash

per attivare l'autoscatto (solo foto). Consultare "Autoritratto con autoscatto", pag. 27.

per attivare la modalità sequenziale (solo foto). Consultare "Come scattare foto in sequenza", pag. 26.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

per regolare il valore di esposizione (solo foto)

per regolare il bilanciamento del bianco

per selezionare un effetto di colore

per selezionare il tipo di luce

Le icone variano in base allo stato corrente dell'impostazione.

Le opzioni disponibili possono variare in base alla modalità di visualizzazione attiva.

Per ulteriori informazioni sulle opzioni disponibili sulla barra degli strumenti attiva, consultare anche "Operazioni disponibili dopo lo scatto di una foto", pag. 23, "Operazioni successive alla registrazione di un video", pag. 28 e "Barra degli strumenti attiva", pag. 32 nel capitolo **Galleria**.

Operazioni disponibili dopo lo scatto di una foto

Dopo aver scattato una foto, selezionare una delle seguenti opzioni sulla barra degli strumenti attiva (disponibile se l'opzione **Mostra foto acquisita** è impostata su **Sì** con la fotocamera in modalità di acquisizione di immagini statiche):

- Se non si desidera conservare la foto, selezionare **Elimina**.
- Per inviare la foto tramite MMS, e-mail, Bluetooth o infrarossi oppure per caricarla nell'album personale, premere il tasto di chiamata oppure selezionare **Invia**. Per ulteriori informazioni, consultare "Messaggi", pag. 56, "Connettività Bluetooth", pag. 95 e "Condivisione in linea", pag. 40. Questa opzione non è disponibile nel corso di una chiamata attiva. È anche possibile inviare la foto a un destinatario durante una chiamata attiva. Selezionare **Invia a chiamante** (disponibile solo durante una chiamata attiva).
- Per contrassegnare le foto in modo da poterle stampare in un secondo momento e aggiungerle al Cestino stampe, selezionare **Aggiungi a Cestino stampe**.
- Per stampare la foto, selezionare **Stampa**. Consultare "Stampa di foto", pag. 38.
- Per acquisire una nuova foto, selezionare **Nuova foto**.

Per rinominare la foto, selezionare **Opzioni** > **Rinomina foto**.

Per utilizzare la foto come sfondo nella modalità standby attiva, selezionare **Opzioni** > **Usa come sfondo**.

Per associare la foto a un contatto specifico, selezionare **Imp. come foto ch. sch.**.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Impostazioni per la fotocamera che acquisisce immagini statiche

Esistono due tipi di impostazioni per la fotocamera che acquisisce immagini statiche: **Impost. foto** e impostazioni principali. Per modificare le opzioni di **Impost. foto**, vedere "Impostazioni di configurazione - Regolazione del colore e illuminazione", p. 25. Alla chiusura della fotocamera saranno ripristinate le impostazioni di configurazione predefinite, ma le impostazioni principali non cambieranno fino alla successiva modifica da parte dell'utente. Per modificare le impostazioni principali, selezionare **Opzioni** > **Impostazioni** e scegliere una delle impostazioni seguenti:

Qualità foto - **Stampa 3M - Grande** (risoluzione 2048x1536), **Stampa 2M - Media** (risoluzione 1600x1200), **Stampa/e-mail 0,8M - Piccola** (risoluzione 1280x960) o **MMS 0,3M** (risoluzione 640x480). Una qualità più elevata richiede una quantità di memoria maggiore. Se si desidera stampare la foto, selezionare **Stampa 3M - Grande**, **Stampa 2M - Media** o **Stampa/e-mail 0,8M - Piccola**. Se si desidera inviarla per e-mail, selezionare **Stampa/e-mail 0,8M - Piccola**. Per inviare la foto tramite MMS, selezionare **MMS 0,3M**.

Queste risoluzioni sono disponibili solo nella fotocamera principale.

Aggiungi ad album - selezionare se inserire la foto in un determinato album della Galleria. Se si seleziona **Sì**, verrà visualizzato un elenco degli album disponibili.

Mostra foto acquisita - selezionare **Sì** se si desidera visualizzare la foto appena scattata oppure **No** se si desidera scattare immediatamente altre foto.

Nome foto predefinito - definire il nome predefinito per le fotografie.

Zoom digitale esteso (solo fotocamera principale) - selezionare **Attiva** affinché gli incrementi dello zoom siano regolari e continuati tra lo zoom digitale e lo zoom digitale esteso. Se si desidera limitare lo zoom al livello in cui la qualità della foto viene preservata, selezionare **Disattiva**.

Tono scatto - selezionare il tono che deve essere emesso quando si scatta una foto.

Memoria in uso - selezionare la memoria in cui archiviare le foto.

Ripristina imp. fotocam. - selezionare **OK** per ripristinare i valori predefiniti delle impostazioni della fotocamera.

Flash

Il flash è disponibile solo nella fotocamera principale.

Tenersi a distanza di sicurezza quando si usa il flash. Non usare il flash per fotografare persone o animali

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

a distanza ravvicinata. Non coprire il flash mentre si scattano le foto.

La fotocamera è dotata di un flash integrato in caso di condizioni di scarsa illuminazione. Le modalità del flash disponibili per la fotocamera in modalità di acquisizione di immagini statiche sono elencate di seguito: **Automatico** (), **Riduz. occhi rossi** (), **Attiva** () e **Disattiva** (); per il registratore video: **Attiva illuminazione video** ().

Per modificare la modalità del flash, sulla barra degli strumenti attiva selezionare la modalità desiderata.

Impostazioni di configurazione – Regolazione del colore e illuminazione

Per consentire alla fotocamera di riprodurre in modo accurato colori e illuminazione oppure di aggiungere effetti alle foto o ai video, utilizzare il tasto di scorrimento per scorrere la barra degli strumenti attiva e scegliere tra le seguenti opzioni:

Bilanciamento bianco - selezionare la condizione di luce dall'elenco. In questo modo i colori riprodotti dalla fotocamera saranno più accurati.

Composizione dell'esposizione (solo foto) - regolare il tempo di esposizione della fotocamera.

Tonalità colori - selezionare un effetto di colore dall'elenco.

Sensibilità luce (solo foto) - selezionare il tipo di luce. Se nell'ambiente circostante la luce è scarsa, è consigliabile impostare un valore alto per il tipo di luce.

Il display dello schermo cambia per riflettere le impostazioni specificate, così da mostrare l'aspetto finale delle foto o dei video.

Le impostazioni disponibili variano in base alla fotocamera selezionata.

Le impostazioni di configurazione si riferiscono in modo specifico alla fotocamera utilizzata; se si modificano le impostazioni della fotocamera secondaria, le impostazioni relative alla fotocamera principale rimangono inalterate. Le impostazioni di configurazione possono comunque essere applicate a entrambe le modalità foto e video. Alla chiusura della fotocamera saranno ripristinate le impostazioni di configurazione predefinite.

Se si seleziona una nuova scena, le impostazioni relative al colore e alla luce vengono sostituite con quelle della scena selezionata. Consultare "Scene", pag. 26. Se necessario, è possibile modificare le impostazioni di configurazione dopo aver selezionato una scena.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Scene

Una scena consente di impostare il colore e l'illuminazione adeguati per l'ambiente circostante. Selezionare dall'elenco corrispondente la scena appropriata per la foto o il video. Le impostazioni di ciascuna scena riflettono un determinato stile o ambiente.

Le scene sono disponibili solo nella fotocamera principale.

Utilizzare il tasto di scorrimento per scorrere la barra degli strumenti attiva e scegliere tra le seguenti opzioni:

Scene video

Automatico ( ) (predefinita) e **Notte** ( )

Scene foto

Automatica ( ) (predefinita), **Definita dall'utente** ( ), **Mod. primo piano** ( ), **Ritratto** ( ), **Paesaggio** ( ), **Sport** ( ), **Notte** ( ) e **Ritratto notturno** ( ).

Quando si scattano foto, la scena predefinita è **Automatica**. È possibile selezionare la scena **Definita dall'utente** come scena predefinita.

Per adattare la scena definita dall'utente a un determinato ambiente, selezionare **Definita dall'utente** e scegliere **Opzioni** > **Cambia**. Nella scena definita dall'utente è possibile regolare le impostazioni relative a colore e illuminazione. Per copiare le impostazioni di un'altra scena, selezionare **Basata sulla mod. scena** e la scena desiderata.

Come scattare foto in sequenza

La modalità sequenziale è disponibile solo nella fotocamera principale.

Per configurare la fotocamera in modo da scattare da sei foto e oltre in sequenza (se è disponibile una quantità sufficiente di memoria), selezionare **Passa in modalità sequenza**.

Per scattare sei foto, premere il tasto di acquisizione. Per scattare più di sei foto, tenere premuto il tasto di acquisizione. Per interrompere l'operazione, rilasciare il tasto di acquisizione. È possibile scattare un massimo di 100 foto, in base alla memoria disponibile.

Una volta scattate, le foto vengono visualizzate in una griglia sul display. Per visualizzare una foto, premere ◉ per aprirla.

È possibile utilizzare la modalità sequenza anche con l'autoscatto. In caso di utilizzo dell'autoscatto, è possibile scattare un massimo di sei foto.

Per tornare al mirino in modalità sequenza, premere il tasto di acquisizione.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Autoritratto con autoscatto

L'autoscatto è disponibile solo nella fotocamera principale.

Utilizzare l'autoscatto per ritardare l'acquisizione in modo da includere se stessi nella foto. Per impostare il tempo di attesa prima dell'autoscatto, sulla barra degli strumenti attiva selezionare **Attiva autoscatto** > **2 secondi**, **10 secondi** oppure **20 secondi**. Per attivare l'autoscatto, selezionare **Attiva**. L'indicatore dell'autoscatto ( ) lampeggerà e il dispositivo emetterà un segnale acustico quando il timer sarà in esecuzione. La foto verrà scattata al termine dell'intervallo selezionato.

Per disattivare la funzione **Attiva autoscatto**, sulla barra degli strumenti attiva selezionare **Attiva autoscatto** > **Disattiva**.

È possibile utilizzare l'autoscatto anche in modalità sequenza.

Suggerimento: Sulla barra degli strumenti attiva selezionare **Attiva autoscatto** > **2 secondi** per avere le mani ferme mente si scatta una foto.

Registrazione di video

1 Per attivare la fotocamera principale, aprire lo sportellino. Se la fotocamera è in **Modalità foto**, selezionare **Modalità video** sulla barra degli strumenti attiva.

2 Per avviare la registrazione, premere il tasto di acquisizione. In modalità verticale utilizzare il tasto di scorrimento per registrare. Viene visualizzata l'icona di registrazione rossa e viene emesso un segnale acustico a indicare che la registrazione è stata avviata.

3 Selezionare **Stop** per interrompere la registrazione. Il clip video viene automaticamente salvato nella cartella **Imm. e video** del menu **Galleria**. Consultare "Galleria", pag. 31. La lunghezza massima del video è pari a 60 minuti, in base alla memoria disponibile.

Per sospendere la registrazione in qualsiasi momento, **Pausa**. L'icona indicante l'interruzione temporanea ( ) lampeggerà sul display. La registrazione del video viene interrotta automaticamente dopo un minuto di inattività se è stata impostata la sospensione della registrazione. Per riprendere la registrazione, premere di nuovo il tasto di acquisizione.

Per eseguire lo zoom avanti o indietro sul soggetto, premere il tasto dello zoom che si trova sul lato del dispositivo.

Per regolare l'illuminazione e il colore prima di registrare un video, utilizzare il tasto di scorrimento per scorrere la barra degli strumenti attiva. Consultare "Impostazioni di configurazione - Regolazione del colore e illuminazione" e "Scene", rispettivamente a pag. 25 e a pag. 26.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Per liberare spazio nella memoria prima di registrare un video, selezionare **Opzioni** > **Vai a mem. disponibile** (opzione disponibile solo se è stato eseguito il backup di foto e clip video). Consultare "Memoria libera", pag. 33.

Per attivare la fotocamera anteriore, selezionare **Opzioni** > **Usa fotocam. second.**.

Indicatori di acquisizione video

Nel mirino del video è visualizzato quanto segue:

- L'indicatore della modalità di acquisizione corrente (1).
- Indicatore di attivazione/disattivazione audio (2).
- La barra degli strumenti attiva (3), che è possibile scorrere prima della registrazione per selezionare il tipo di scena, il bilanciamento del bianco e la tonalità dei colori. La barra degli strumenti non viene visualizzata durante la registrazione.
- Il tempo totale disponibile per la registrazione (4). Durante la registrazione l'indicatore della durata del video corrente mostra anche il tempo trascorso e il tempo residuo.
- Gli indicatori della memoria del dispositivo ( ) e della memory card ( ) (5) segnalano la posizione in cui sono salvati i video.

- L'indicatore della qualità video (6) segnala se la qualità del video è impostata su **Alta**, **Normale**, o **Condivisione**.
- Il tipo di file del clip video (7).

Per visualizzare tutti gli indicatori del mirino, selezionare **Opzioni** > **Mostra icone**. Selezionare **Nascondi icone** per visualizzare solo gli indicatori di stato del video e, durante la registrazione, il tempo di registrazione disponibile, la barra per lo zoom e i tasti di selezione.

Per attivare la fotocamera anteriore, selezionare **Opzioni** > **Usa fotocam. second.**.

Operazioni successive alla registrazione di un video

Dopo aver registrato un clip video, selezionare una delle seguenti opzioni sulla barra degli strumenti attiva

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

(disponibile solo se l'opzione **Mostra video acquisito** è impostata su **Sì** nelle impostazioni video):

- Per riprodurre immediatamente il clip video appena registrato, selezionare **Riproduci**.
- Se non si desidera conservare il video, selezionare **Elimina**.
- Per inviare il clip video tramite MMS, e-mail, Bluetooth o infrarossi oppure per caricarlo nell'album personale, premere il tasto di chiamata oppure selezionare **Invia**. Per ulteriori informazioni, consultare "Messaggi", pag. 56, "Connettività Bluetooth", pag. 95 e "Condivisione in linea", pag. 40. Questa opzione non è disponibile nel corso di una chiamata attiva. Non è possibile inviare clip video in formato .mp4 in un messaggio multimediale. È anche possibile inviare il clip video a un destinatario durante una chiamata attiva. Selezionare **Invia a chiamante**.
- Per registrare un nuovo clip video, selezionare **Nuovo video**.

Per rinominare il video, selezionare **Opzioni** > **Rinomina video**.

Impostazioni video

Esistono due tipi di impostazioni per il registratore video: **Impost. video** e impostazioni principali. Per modificare le impostazioni di **Impost. video**, consultare "Impostazioni di configurazione - Regolazione del colore e illuminazione", pag. 25. Alla chiusura della fotocamera saranno ripristinate le impostazioni di configurazione predefinite, ma le impostazioni principali non cambieranno fino alla successiva modifica da parte dell'utente. Per modificare le impostazioni principali, selezionare **Opzioni** > **Impostazioni** e scegliere una delle impostazioni seguenti:

Qualità video - impostare la qualità del clip video su **Alta** (qualità migliore per un utilizzo a lungo termine e per la riproduzione su un televisore o un PC compatibile e un telefono), **Normale** (qualità standard per la riproduzione su un telefono) oppure **Condivisione** (dimensione del clip video limitata per l'invio tramite MMS). Per visualizzare il video su una TV o PC compatibile, impostare la qualità video su **Alta**, con risoluzione CIF (640x480) e formato file .mp4. Non è possibile inviare clip video in formato .mp4 in un messaggio multimediale. Per inviare il clip video tramite MMS, selezionare **Condivisione** (risoluzione QCIF, formato file .3gp). La dimensione massima del clip video registrato con **Condivisione** è di 300 KB (corrispondente a una durata di circa 20 secondi), in modo da semplificarne l'invio sotto forma di MMS a un dispositivo compatibile.

Stabilizzazione video - selezionare **Attiva** per ridurre le vibrazioni della fotocamera durante la registrazione del video.

Registrazione audio - selezionare **Attiva** se si desidera registrare insieme alle immagini il sonoro.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Aggiungi ad album - selezionare se aggiungere il clip video registrato a un determinato album della **Galleria**. Selezionare **Sì** per aprire un elenco degli album disponibili.

Mostra video acquisito - specificare se si desidera che il primo fotogramma del clip video registrato venga visualizzato sul display al termine della registrazione. Selezionare **Riproduci** sulla barra degli strumenti (fotocamera principale) oppure **Opzioni** > **Riproduci** (fotocamera secondaria) per visualizzare il clip video.

Nome video predefinito - definire il nome predefinito per i clip video registrati.

Memoria in uso - definire l'archivio predefinito di memorizzazione: memoria del dispositivo o memory card (se inserita).

Ripristina imp. fotocam. - selezionare **OK** per ripristinare i valori predefiniti delle impostazioni della fotocamera.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Galleria

Per archiviare e organizzare le foto, i clip video e audio, le playlist e i collegamenti di streaming, premere e selezionare **Galleria**.

Suggerimento: Se è aperta un'applicazione diversa, per visualizzare l'ultima foto archiviata nella **Galleria**, premere il tasto di revisione che si trova sul lato del dispositivo. Per visualizzare la cartella principale **Immagini e vid.**, premere nuovamente il tasto di revisione.

Visualizzazione di file e navigazione

Selezionare **Immagini e vid.**, **Brani**, **Clip audio**, **Coll. streaming**, **Presentazioni** oppure **Tutti i file** e premere per visualizzare l'elenco.

È possibile esplorare e aprire cartelle, nonché selezionare, copiare e spostare elementi nelle cartelle. È anche possibile creare album e selezionare, copiare e aggiungere elementi agli stessi. Consultare "Album", pag. 34.

I file salvati nella memory card compatibile (se inserita) sono contrassegnati da .

Per aprire un file, premere . I clip video, i file .ram e i collegamenti di streaming vengono aperti e riprodotti mediante **RealPlayer**, mentre i clip audio vengono aperti e riprodotti mediante **Lettore mus.**. Vedere "RealPlayer", pag. 49 e "Lettore musicale", pag. 44.

Per copiare o spostare file nella memory card (se inserita) o nella memoria del dispositivo, selezionare un file e **Opzioni** > **Sposta e copia** > **Copia in memory card** o **Sposta in mem. card** o **Copia in mem. telef.** o **Sposta in mem. telef.**.

Per eseguire il download di brani o clip audio nella **Galleria** utilizzando il browser, nella cartella **Brani** o **Clip audio** selezionare **Download brani** o **Download audio**. Per eseguire il download di immagini o video, nella cartella **Immagini e vid.** selezionare l'icona di download. Verrà aperto il browser e sarà possibile scegliere un sito preferito da cui eseguire il download.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Foto e clip video

Le foto scattate e i clip video registrati con la fotocamera vengono salvati nella cartella **Immagini e vid.** della **Galleria**. Le foto i clip video possono anche essere inviati in messaggi multimediali, come allegati e-mail, tramite una connessione Bluetooth o a infrarossi. Per visualizzare nella **Galleria** o nel lettore multimediale una foto o un video ricevuto, è necessario salvarlo nella memoria del dispositivo o in una memory card (se inserita).

Aprire la cartella **Immagini e vid.** nella **Galleria**. Le foto e i file dei clip video sono ordinati per data. Viene visualizzato il numero di file. Per sfogliare i file uno dopo l'altro, scorrere verso sinistra o destra. Per sfogliare i file in gruppi, scorrere verso l'alto o il basso.

Dopo aver visualizzato la foto, per eseguire lo zoom avanti o indietro dell'immagine, premere il tasto dello zoom che si trova sul lato del dispositivo. La percentuale di zoom viene visualizzata nella parte inferiore sinistra del display. La percentuale di zoom non viene memorizzata in modo permanente.

Per ruotare la foto selezionata a destra o a sinistra, selezionare **Opzioni** > **Ruota**.

Per modificare un clip video o una foto, selezionare **Opzioni** > **Modifica**. Verrà aperto un editor delle foto o un editor video. Consultare "Modifica di clip video", pag. 35. Consultare "Modificare le foto", pag. 34.

Per creare clip video personalizzati, selezionare uno o più clip video nella Galleria e scegliere **Opzioni** > **Modifica**. Consultare "Modifica di clip video", pag. 35.

Per stampare le foto su una stampante compatibile per memorizzarle sulla memory card (se inserita) per la stampa, selezionare **Opzioni** > **Stampa**. Consultare "Stampa di foto", pag. 38. Utilizzare la **Galleria** per contrassegnare le foto in modo da poterle aggiungere al Cestino stampe e stamparle in un secondo momento. Consultare "Cestino stampe", pag. 33.

Per aggiungere una foto o un clip video a un album nella Galleria, selezionare **Opzioni** > **Album** > **Aggiungi ad album**. Consultare "Album", pag. 34.

Per usare la foto come immagine di sfondo, selezionarla e scegliere **Opzioni** > **Usa immagine** > **Usa come sfondo**.

Per eliminare una foto o un clip video, premere C.

Barra degli strumenti attiva

Nella cartella **Immagini e vid.** è possibile utilizzare la barra degli strumenti attiva per selezionare in modo semplice e rapido diverse operazioni. La barra degli strumenti attiva è disponibile solo dopo aver selezionato una foto o un clip video.

Sulla barra degli strumenti attiva scorrere i vari elementi verso l'alto o il basso e selezionarli premendo il tasto di

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

scorrimento. Le opzioni disponibili variano in base allo stato attivo e se è stato selezionato un clip video o una foto. È inoltre possibile definire se la barra degli strumenti attiva è sempre visibile sul display oppure se viene attivata mediante la pressione di un tasto.

Se si desidera visualizzare la barra degli strumenti attiva sul display, selezionare **Opzioni** > **Mostra icone**.

Se si desidera visualizzare la barra degli strumenti attiva solo per lo stretto necessario, selezionare **Opzioni** > **Nascondi icone**. Per attivare la barra degli strumenti attiva, premere il tasto di scorrimento.

Selezionare tra le seguenti opzioni:

per riprodurre il clip video selezionato

per inviare la foto o il clip video selezionato

/ per aggiungere o rimuovere una foto dal Cestino stampe. Consultare "Cestino stampe", pag. 33.

per visualizzare le foto nel Cestino stampe

per avviare una presentazione contenente le foto incluse nell'album selezionato

per eliminare la foto o il clip video selezionato

per stampare la foto visualizzata

per ridurre la risoluzione della foto selezionata e liberare spazio nella memoria per nuove foto. Consultare "Memoria libera", pag. 33.

Le opzioni disponibili possono variare in base alla modalità di visualizzazione attiva.

Memoria libera

Per ridurre la risoluzione e la dimensione di file delle foto archiviate nella **Galleria** e liberare spazio nella memoria per nuove foto, selezionare **Opzioni** > **Comprimi**. Per eseguire il backup delle foto, copiarle in un PC o in un'altra posizione compatibile. Selezionando **Comprimi** la risoluzione di una foto viene ridotta a 640x480.

Per liberare spazio in memoria dopo avere copiato gli elementi in altre posizioni o dispositivi, selezionare **Opzioni** > **Memoria libera**. È possibile sfogliare l'elenco dei file copiati. Per rimuovere un file copiato dalla **Galleria**, selezionare **Opzioni** > **Elimina**.

Cestino stampe

È possibile contrassegnare le foto in modo da poterle aggiungere al Cestino stampe e stamparle in un secondo momento utilizzando una stampante compatibile o presso un chiosco di stampa, se disponibile. Consultare "Stampa di foto", pag. 38. Le immagini contrassegnate sono identificate tramite nella cartella **Immagini e vid.** e negli album.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Per contrassegnare una foto e stamparla in un secondo momento, selezionare la foto desiderata e quindi scegliere **Agg. a Cestino stampe** sulla barra degli strumenti attiva.

Per visualizzare le foto nel Cestino stampe, selezionare **Visualizza Cestino stampe** sulla barra degli strumenti attiva oppure l'icona Cestino stampe nella cartella **Immagini e vid.** (disponibile solo dopo aver aggiunto foto al Cestino stampe).

Per rimuovere una foto dal Cestino stampe, selezionare la foto nella cartella **Immagini e vid.** o in un album e scegliere **Rimuovi dalla stampa** sulla barra degli strumenti attiva.

Album

Gli album consentono di gestire con efficienza le foto e i clip video. Per visualizzare l'elenco degli album, nella cartella **Immagini e vid.**, selezionare **Opzioni** > **Album** > **Visualizza album**.

Per aggiungere una foto o un clip video in un album della Galleria, selezionare la foto o il clip e scegliere **Opzioni** > **Album** > **Aggiungi ad album**. Verrà visualizzato un elenco di album. Selezionare l'album in cui si desidera aggiungere la foto o il clip video e premere ◉.

Per rimuovere un file da un album, premere C. Il file non verrà eliminato dalla cartella **Immagini e vid.** nella **Galleria**.

Per creare un nuovo album, nella vista degli elenchi di album selezionare **Opzioni** > **Nuovo album**.

Modificare le foto

Per modificare le foto acquisite o già salvate nella **Galleria**, selezionare **Opzioni** > **Modifica**.

Selezionare **Opzioni** > **Applica effetto** per visualizzare una griglia in cui è possibile selezionare diverse opzioni di modifica utilizzando le icone corrispondenti. È possibile ritagliare e ruotare la foto, regolarne la luminosità, il colore, il contrasto e la risoluzione e aggiungere effetti, testo, immagini ClipArt o una cornice.

Come ritagliare le foto

Per ritagliare una foto, selezionare **Opzioni** > **Applica effetto** > **Ritaglia**. Per ritagliare la fotografia manualmente, selezionare **Manuale** oppure selezionare un valore predefinito dall'elenco. Se si seleziona **Manuale**, nell'angolo superiore sinistro della fotografia appare una croce. Usare il tasto di scorrimento per selezionare l'area da ritagliare, quindi selezionare **Imposta**. Nell'angolo inferiore destro verrà visualizzata un'altra croce.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Selezionare nuovamente l'area da ritagliare. Per modificare l'area selezionata in precedenza, selezionare **Indietro**. Le aree selezionate formeranno un rettangolo che rappresenta la foto ritagliata.

Se si è selezionato un valore predefinito, selezionare l'angolo superiore sinistro dell'area da ritagliare. Per modificare le dimensioni dell'area evidenziata, usare il tasto di scorrimento. Per bloccare l'area selezionata, premere ◉. Per spostare l'area all'interno della foto, usare il tasto di scorrimento. Per selezionare l'area da ritagliate, premere ◉.

Riduzione dell'effetto occhi rossi

Per ridurre l'effetto occhi rossi in una foto, selezionare **Opzioni** > **Applica effetto** > **Riduz. eff. occhi rossi**. Spostare la croce sull'occhio e premere ◉. Sul display verrà visualizzato un cerchio. Usare il tasto di scorrimento per modificare il cerchio adattandolo alle dimensioni dell'occhio. Per ridurre l'effetto occhi rossi, premere ◉.

Scelte rapide utili

Scelte rapide nell'editor delle foto:

- Per visualizzare una foto a schermo intero, premere * . Per tornare alla vista normale, premere nuovamente * .
- Per ruotare la foto in senso orario o antiorario, premere 3 o 1 .
- Per eseguire lo zoom avanti o indietro, premere 5 o 0 .
- Per spostarsi su una foto ingrandita, scorrere verso l'alto, il basso, a sinistra o a destra.

Modifica di clip video

Per modificare clip video nella **Galleria** e personalizzarli, scorrere fino a un clip video e selezionare **Opzioni** > **Modifica** > **Unisci**, **Aggiungi audio**, **Aggiungi testo** o **Taglia**. Consultare "Galleria", pag. 31.

Suggerimento: È possibile utilizzare **Film director** per creare video personalizzati. Selezionare i clip video e le foto con cui creare un muvee e scegliere **Opzioni** > **Modifica** > **Crea muvee**. Consultare "Film director", pag. 51.

L'editor video supporta i formati video .3gp e .mp4 e i formati audio .aac, .amr, .mp3 e .wav.

I clip video personalizzati vengono salvati automaticamente nella cartella **Immagini e vid.** nella **Galleria**. I clip vengono memorizzati nella memory card. Se la memory card non è disponibile, verrà utilizzata la memoria del dispositivo.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Aggiunta di immagini, video, audio e testo

È possibile aggiungere foto, clip video e testo a un clip video selezionato nella **Galleria** per creare clip video personalizzati.

Per associare una foto o un clip video al clip video selezionato, nella cartella **Immagini e vid.** selezionare **Opzioni** > **Modifica** > **Unisci** > **Immagine** o **Clip video**. Selezionare il file desiderato e premere **Seleziona**.

Per aggiungere un nuovo clip audio e sostituire quello originale nel clip video, selezionare **Opzioni** > **Modifica** > **Aggiungi audio** e scegliere il clip audio desiderato.

Per aggiungere testo all'inizio o alla fine del clip video, selezionare **Opzioni** > **Modifica** > **Aggiungi testo a:**, digitare il testo che si desidera aggiungere e premere **OK**. A questo punto selezionare la posizione in cui si desidera inserire il testo: **Inizio** o **Fine**.

Come tagliare clip video

È possibile tagliare il clip video, nonché aggiungere contrassegni iniziali e finali per escludere parti specifiche dal clip stesso. Nella cartella **Immagini e vid.** selezionare **Opzioni** > **Modifica** > **Taglia**.

Per riprodurre il clip video selezionato dall'inizio, selezionare **Opzioni** > **Riproduci**.

Suggerimento: Per acquisire un fotogramma di un clip video, premere il tasto Editor.

Per selezionare le parti del clip video da includere nel clip video personalizzato e per definirne i punti iniziale e finale, scorrere fino al punto desiderato all'interno del video e selezionare **Opzioni** > **Punto iniz.** o **Punto finale**. Per modificare il punto iniziale o finale della parte selezionata, scorrere fino al contrassegno desiderato, premere il tasto di scorrimento, quindi spostare avanti o indietro il contrassegno selezionato lungo la timeline.

Per rimuovere tutti i contrassegni, selezionare **Opzioni** > **Rimuovi** > **Tutti i punti**.

Per visualizzare il clip video in anteprima, selezionare **Opzioni** > **Riproduci selezione**. Per spostarsi all'interno della timeline, scorrere a sinistra o a destra.

Per interrompere la riproduzione del clip video, premere **Pausa**. Per continuare la riproduzione del clip, selezionare **Opzioni** > **Riproduci**. Per tornare alla vista di taglio, premere **Indietro**.

Per memorizzare le modifiche e tornare alla **Galleria**, premere **Fine**.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Invio di video

Per inviare un video, selezionare **Opzioni** > **Invia** > **Via MMS**, **Via e-mail**, **Via Bluetooth**, **Via infrarossi** o **Carica**. Per informazioni dettagliate sulla dimensione massima dei messaggi multimediali che è possibile inviare o ricevere, rivolgersi al fornitore di servizi o all'operatore della rete. Se il video risulta di dimensioni eccessive per essere inviato in un messaggio multimediale, verrà visualizzato il simbolo .

Suggerimento: è possibile inviare un clip video che superi la dimensione massima consentita dal fornitore di servizi per i messaggi multimediali tramite la tecnologia senza fili Bluetooth. Consultare "Invio di dati utilizzando una connessione Bluetooth", pag. 97. È inoltre possibile trasferire i video in un PC compatibile tramite la connessione Bluetooth, un cavo dati USB o utilizzando un lettore di memory card compatibile (venduto separatamente).

Presentazione

Sulla barra degli strumenti attiva selezionare **Presentazione** per visualizzare le foto in modalità Presentazione a schermo intero. La presentazione inizia dal file selezionato. Selezionare tra le seguenti opzioni:

- **Pausa** - per sospendere la presentazione
- **Continua** - per riprendere la presentazione, se è stata sospesa
- **Fine** - per chiudere la presentazione

Per sfogliare le foto, premere (precedente) o (successiva) (disponibile solo se l'opzione **Zoom e dettaglio** è disattivata).

Per impostare i tempi della presentazione prima di avviarla, selezionare **Opzioni** > **Presentazione** > **Impostazioni** > **Intervallo diapositive**.

Per impostare lo scorrimento omogeneo delle diapositive della presentazione e definire lo zoom avanti e indietro casuale sulle foto, selezionare **Zoom e dettaglio**.

Per aggiungere l'audio alla presentazione, selezionare **Opzioni** > **Presentazione** > **Impostazioni** e scegliere:

- **Musica** - selezionare **Attiva** o **Disattiva**.
- **Brano** - selezionare un file musicale dall'elenco.

Per aumentare o diminuire il volume, utilizzare il tasto del volume che si trova sul lato del dispositivo.

Presentazioni

Con le presentazioni, è possibile visualizzare i file SVG (Scalable Vector Graphics), come animazioni e mappe. Le immagini SVG mantengono il loro aspetto quando vengono stampate o visualizzate con diversi formati e

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

risoluzioni. Per visualizzare i file SVG, selezionare la cartella **Presentazioni**, scegliere una foto e selezionare **Opzioni** > **Riproduci**.

Per ingrandire, premere **5** . Per ridurre, premere **0** .

Per passare dallo schermo intero allo schermo normale e viceversa, premere * .

Stampa di foto

Per stampare foto con **Stampa immag.**, selezionare la foto che si desidera stampare e l'opzione per la stampa nella galleria, nella fotocamera, nell'editor o nel visualizzatore foto.

Usare **Stampa immag.** per stampare le foto tramite un cavo dati USB in dotazione con il dispositivo, una connessione Bluetooth oppure una memory card compatibile (se disponibile).

È possibile stampare solo foto in formato .jpeg. Le foto acquisite con la fotocamera vengono automaticamente salvate in formato .jpeg.

Per stampare su una stampante compatibile con PictBridge, collegare il cavo dati prima di selezionare l'opzione per la stampa.

Selezione della stampante

Al primo utilizzo di **Stampa immag.**, dopo aver selezionato la foto verrà visualizzato l'elenco delle stampanti compatibili disponibili. Selezionare una stampante. La stampante verrà impostata come predefinita.

Se è stata connessa una stampante USB compatibile PictBridge utilizzando un cavo Nokia Connectivity Cable AC-53 in dotazione con il dispositivo, la stampante verrà visualizzata automaticamente.

Se la stampante predefinita non è disponibile, verrà visualizzato l'elenco delle stampanti utilizzabili.

Per cambiare la stampante predefinita, selezionare **Opzioni** > **Impostazioni** > **Stampante predefinita**.

Anteprima di stampa

L'anteprima di stampa si apre solo quando si inizia a stampare una foto nella Galleria.

Le foto selezionate sono visualizzate con layout predefiniti. Per cambiare il layout, scorrere verso destra e sinistra per visualizzare i layout disponibili della stampante selezionata. Se le dimensioni delle foto sono tali da non poter essere contenute in un'unica pagina, scorrere verso l'alto o verso il basso per visualizzare le altre pagine.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Impostazioni di stampa

Le opzioni disponibili variano a seconda delle funzionalità della periferica di stampa selezionata.

Per impostare una stampante predefinita, selezionare **Opzioni** > **Stampante predefinita**.

Per selezionare il formato della carta, selezionare **Formato carta**, quindi il formato della carta dall'elenco e infine **OK**. Selezionare **Annulla** per tornare alla vista precedente.

Servizio PrintOnline

Nota: La disponibilità di questo servizio può variare in base al Paese o alla regione in cui il prodotto viene venduto. Questo servizio è disponibile solo in un numero limitato di lingue.

Il servizio **PrintOnline** consente di ordinare in linea la stampa delle foto preferite e riceverle direttamente a casa oppure ritirarle presso un punto vendita specificato. È inoltre possibile ordinare la stampa di foto su vari prodotti, ad esempio su tazze o tappetini per mouse. I prodotti disponibili dipendo dal fornitore di servizi.

Per poter utilizzare il servizio **PrintOnline**, è necessario disporre di almeno un file di configurazione del servizio di stampa installato. È possibile richiedere i file ai fornitori di servizi di stampa che supportano la **PrintOnline**.

L'invio delle foto al servizio di stampa è soggetto al pagamento di una tariffa per il trasferimento di dati. È possibile che i costi siano maggiori in caso di invio e caricamento di foto all'esterno della rete del proprio fornitore dei servizi di rete. Per informazioni sui servizi di roaming, consultare “Rete”, pag. 121.

Ordine delle stampe

È possibile stampare solo foto in formato .jpeg.

Premere e selezionare **Galleria** > **Immagini e vid.**.

1. Selezionare una o più foto nella **Galleria** e quindi scegliere **Opzioni** > **Stampa** > **Ordina stampe**.
2. Selezionare un fornitore di servizi nell'elenco.
3. Selezionare **Opzioni**, quindi:
   Apri per avviare la connessione al fornitore di servizi.
   Info per visualizzare informazioni sul fornitore di servizi, ad esempio l'indirizzo di un negozio, i dettagli su un contatto e i collegamenti Web a informazioni aggiuntive sul fornitore stesso.
   Rimuovi per rimuovere il fornitore di servizi dall'elenco.
   Registro per visualizzare i dettagli degli ordini precedenti.
4. Se il servizio viene fornito da un unico fornitore, si è collegati al fornitore di servizi e nella vista di

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

anteprima vengono visualizzate le foto selezionate nella **Galleria**. Selezionare **Opzioni**, quindi:
Anteprima per visualizzare la foto prima di ordinare la stampa. Scorrere verso l'alto o verso il basso per visualizzare le immagini.
Ordina ora per inoltrare l'ordine.
Cambia ordine prodotto per impostare i dettagli del prodotto e il numero di copie per l'immagine selezionata. Nella vista dell'ordine è possibile selezionare il prodotto e il tipo che si desidera ordinare. Le opzioni e i prodotti disponibili dipendo dal fornitore di servizi.
Scorrere verso sinistra o verso destra per visualizzare e modificare i dettagli per le altre immagini.
Cambia info cliente per modificare le informazioni relative al cliente e all'ordine.
Aggiungi immagine per aggiungere altre foto all'ordine.
Rimuovi immagine per rimuovere le foto dall'ordine.

5 Se il servizio viene fornito da una catena di negozi, si è collegati al fornitore di servizi, ma è necessario selezionare il negozio presso cui si desidera ritirare le stampe. Nella vista di anteprima vengono visualizzate le foto selezionate nella **Galleria**.
A seconda del fornitore di servizi selezionato, sarà possibile visualizzare i negozi disponibili e cercarli in base al criteri di ricerca diversi.
Sarà possibile verificare i dettagli, ad esempio gli orari di apertura, selezionando **Opzioni** > **Info** (se tali informazioni sono disponibili).
Selezionare il negozio presso cui si desidera ritirare le stampe e quindi premere il tasto di scorrimento.
È possibile visualizzare l'anteprima delle foto prima di concludere l'ordine, modificare i dettagli delle foto o le informazioni sul cliente, nonché aggiungere o rimuovere foto dall'ordine. Per ordinare le stampe, selezionare **Opzioni** > **Ordina ora**.

Condivisione in linea

Nota: La disponibilità di questo servizio può variare in base al Paese o alla regione in cui il prodotto viene venduto. Questo servizio è disponibile solo in un numero limitato di lingue.

Grazie alla funzione **Condiv. in linea** è possibile condividere foto e video in album in linea, weblog o altri servizi di condivisione in linea disponibili sul Web. È possibile caricare contenuti, memorizzare messaggi incompleti come bozze per completarli in un secondo momento, nonché visualizzare il contenuto degli album. I tipi di contenuti supportati dipendono dal fornitore di servizi.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Guida rapida

Per utilizzare la funzione **Condiv. in linea**, è necessario effettuare la sottoscrizione al servizio con un fornitore di servizi di condivisione di foto in linea. In genere è possibile effettuare la sottoscrizione al servizio nella pagina Web del fornitore di servizi stesso. Per ulteriori informazioni sulla sottoscrizione al servizio, rivolgersi al fornitore desiderato. Per ulteriori informazioni sui fornitori di servizi compatibili, visitare il sito Web all'indirizzo www.nokia.com/support/phones/N73.

Quando si accede al servizio per la prima volta tramite la funzione **Condiv. in linea**, viene richiesto di creare un nuovo account e quindi di definire un nome utente e una password da associare. È possibile accedere alle impostazioni relative all'account in un secondo momento selezionando **Opzioni** > **Impostazioni** nella funzione **Condiv. in linea**. Consultare "Impostazioni della condivisione in linea", pag. 42.

Caricamento di file

Premere e selezionare **Galleria** > **Immagini e vid.**, scegliere i file che si desidera caricare e quindi **Opzioni** > **Invia** > **Carica sul Web**. È possibile accedere alla funzione **Condiv. in linea** anche dalla fotocamera principale.

Verrà aperta la vista **Selez. servizio**. Per creare un nuovo account per un servizio, selezionare **Opzioni** > **Agg. nuovo account** oppure l'icona del servizio contrassegnata dal testo **Crea nuovo** nell'elenco dei servizi. Se il nuovo account è stato creato offline oppure se le impostazioni dell'account o del servizio sono state modificate mediante un browser Web su un PC compatibile, per aggiornare l'elenco dei servizi nel dispositivo selezionare **Opzioni** > **Recupera servizi**. Per selezionare un servizio, premere il tasto di scorrimento.

Dopo aver selezionato il servizio, le foto e i video selezionati vengono visualizzati e possono essere modificati. È possibile aprire e visualizzare i file, ordinarli, aggiungere testo oppure aggiungere nuovi file.

Per annullare il processo di caricamento e salvare il messaggio creato come bozza, selezionare **Indietro** > **Salva come bozza**. Se il processo di caricamento è già stato avviato, selezionare **Annulla** > **Salva come bozza**.

Per collegarsi al servizio e caricare i file sul Web, selezionare **Opzioni** > **Carica** oppure premere .

Funzione Apri servizio in linea

Per visualizzare le foto e i video caricati nel servizio in linea, nonché le bozze e i messaggi inviati nel dispositivo, nella cartella **Immagini e vid.** selezionare **Opzioni** > **Apri servizio in linea**. Se il nuovo account è stato creato offline oppure se le impostazioni dell'account o del servizio sono state modificate mediante un browser Web

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

su un PC compatibile, per aggiornare l'elenco dei servizi nel dispositivo selezionare **Opzioni** > **Recupera servizi**. Selezionare un servizio dall'elenco.

Dopo aver aperto un servizio, selezionare una delle seguenti opzioni:

- **Apri nel browser Web** - per collegarsi al servizio selezionato e visualizzare gli album caricati e le bozze nel browser Web. La modalità di visualizzazione dipende dal fornitore di servizi.
- **Bozze** - per visualizzare e modificare le bozze di inserimenti e caricarle sul Web.
- **Inviati** - per visualizzare gli ultimi 20 inserimenti creati utilizzando il dispositivo.
- **Nuovo inserimento** - per creare un nuovo inserimento.

Le opzioni disponibili dipendono dal fornitore di servizi.

Impostazioni della condivisione in linea

Per modificare le impostazioni della funzione **Condiv. in linea**, nell'applicazione **Condiv. in linea** selezionare **Opzioni** > **Impostazioni**.

Account personali

In **Account personali** è possibile creare nuovi account o modificare quelli esistenti. Per creare un nuovo account, selezionare **Opzioni** > **Agg. nuovo account**. Per modificare un account esistente, selezionare l'account desiderato e quindi scegliere **Opzioni** > **Modifica**. Selezionare tra le seguenti opzioni:

Nome account - per immettere il nome che si desidera assegnare all'account

Fornitore di servizi - per selezionare il fornitore di servizi che si desidera utilizzare. Non è possibile modificare il fornitore di servizi associato a un account esistente. Sarà pertanto necessario creare un nuovo account per il nuovo fornitore di servizi desiderato. Se si elimina un account in **Account personali**, verranno eliminati anche i servizi a esso associati dal dispositivo, inclusi gli elementi inviati per il servizio.

Nome utente e **Password** - per immettere il nome utente e la password creati per l'account durante la registrazione al servizio in linea

Carica dimensioni foto - per selezionare le dimensioni utilizzate per il caricamento delle foto nel servizio

Impostazioni applicazioni

Visualizza dimens. foto - per selezionare la dimensione utilizzata per visualizzare la foto sul display del dispositivo. Questa impostazione non ha alcun effetto sulla dimensione delle immagini caricate.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Visualizza dimens. testo - per selezionare la dimensione dei caratteri utilizzata per visualizzare il testo negli inserimenti in formato bozza e in quelli inviati oppure quando si aggiunge o modifica il testo in un nuovo inserimento

Avanzate

Fornitori di servizi - per visualizzare o modificare le impostazioni relative al fornitore di servizi, aggiungere un nuovo fornitore di servizi oppure visualizzare i dettagli relativi a un fornitore di servizi. Se si modifica il fornitore di servizi, tutte le informazioni relative al precedente fornitore di servizi archiviate in **Account personali** andranno perdute. Non è possibile modificare le informazioni relative ai fornitori di servizi predefiniti.

Punto accesso pred. - per modificare il punto di accesso utilizzato per collegarsi al servizio in linea, selezionare il punto di accesso desiderato.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Applicazioni multimediali

Lettore musicale

Premere e selezionare **Lettore mus.**. Con il lettore musicale è possibile riprodurre file musicali e creare e ascoltare playlist.

Avvertenza: Ascoltare la musica a un volume moderato. L'esposizione continua all'alto volume potrebbe danneggiare l'udito. Non tenere il telefono vicino all'orecchio quando l'altoparlante è in uso, in quanto il volume potrebbe essere troppo alto.

Aggiunta di musica

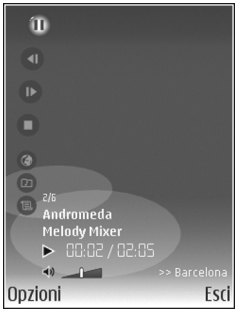
Quando si apre per la prima volta, il lettore musicale cerca nella memoria del dispositivo i file musicali per creare una libreria musicale.

Una volta aggiunti o rimossi i file musicali nel dispositivo, aggiornare la propria libreria musicale. Selezionare **Opzioni** > **Raccolta musica** > **Opzioni** > **Aggiorna Raccolta mus.**.

Suggerimento: È possibile trasferire file musicali dal dispositivo a una memory card compatibile (se inserita) con Nokia Audio Manager disponibile in Nokia PC Suite.

Riproduzione di musica

Quando si apre il lettore musicale, viene visualizzato l'ultimo brano o playlist riprodotti. Per visualizzare la libreria musicale, selezionare oppure **Opzioni** > **Raccolta musica** e l'elenco dei brani desiderati. Per avviare la riproduzione dei brani presenti nella vista, selezionare **Opzioni** > **Riproduci**.



Durante la riproduzione di un brano, per passare dalla riproduzione alla pausa e viceversa, premere o .

Per interrompere la riproduzione di un brano, premere . Per avanzare rapidamente o tornare indietro, tenere premuto o . Per iniziare la riproduzione del brano successivo o precedente, premere o .

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Per visualizzare l'elenco dei brani in fase di riproduzione, selezionare oppure **Opzioni** > **Apri "In esecuzione"**. Per salvare l'elenco dei brani come playlist, selezionare **Opzioni** > **Aggiungi a el. brani**, quindi creare una nuova playlist o selezionare una playlist salvata.

Per regolare il volume, utilizzare il tasto del volume che si trova sul lato del dispositivo.

Per scegliere tra la modalità di riproduzione casuale e quella normale, selezionare **Opzioni** > **Riproduz. casuale**. Per scegliere se terminare la riproduzione alla fine della playlist o ripartire dall'inizio, selezionare **Opzioni** > **Loop**.

Suggerimento: Per lasciare l'applicazione in funzione e ascoltare la musica in background, premere due volte per tornare in modalità standby. Per tornare all'applicazione, premere e selezionare **Lettore mus.**.

Per aprire i siti preferiti del Web da cui scaricare musica, selezionare **Opzioni** > **Download brani**.

Per tornare alla modalità standby e ascoltare la musica in background, selezionare **Opzioni** > **Ripr. in background**.

Libreria musicale

Per visualizzare la libreria musicale, selezionare **Opzioni** > **Raccolta musica**. **Tutti i brani** elenca tutti i brani musicali. Per visualizzare i brani elencati secondo un ordine specifico, selezionare **Album**, **Artisti**, **Generi** o **Compositori**. Le informazioni sull'album, l'artista, il genere e il compositore vengono raccolte, se disponibili, grazie ai tag ID3 o M4A associati ai file dei brani.

Per aggiungere brani, album, artisti, generi o compositori a una playlist, selezionare gli elementi, quindi **Opzioni** > **Aggiungi a el. brani**. È possibile creare una nuova playlist o aggiungerli a una esistente.

Per visualizzare le playlist, selezionare **Elenchi brani**. Per creare una nuova playlist, selezionare **Opzioni** > **Nuovo elenco brani**. Quando è visualizzata una playlist creata dall'utente, per aggiungere nuovi brani selezionare **Opzioni** > **Aggiungi brani**.

Per eliminare una playlist, premere C. L'eliminazione di una playlist elimina solo la playlist, non i file musicali.

Lettore Flash

La funzione **Lett. Flash** consente di visualizzare, riprodurre e interagire con file Flash compatibili creati per dispositivi cellulari.

Organizzazione di file Flash

Premere e selezionare **Applicazioni** > **Lett. Flash**. Scorrere verso destra.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Per aprire una cartella o riprodurre un file Flash, selezionarlo e premere il tasto di scorrimento.

Per inviare un file Flash a un dispositivo compatibile, selezionarlo e premere il tasto di chiamata.

Per copiare un file Flash in una cartella diversa, selezionare **Opzioni** > **Organizza** > **Copia nella cartella**.

Per spostare un file Flash in una cartella diversa, selezionare **Opzioni** > **Organizza** > **Sposta in cartella**.

Per creare una cartella in cui organizzare i file Flash disponibili, selezionare **Opzioni** > **Organizza** > **Nuova cartella**.

Le opzioni disponibili possono variare.

Per eliminare un file Flash, selezionarlo e premere C.

Riproduzione di file Flash

Premere e selezionare **Applicazioni** > **Lett. Flash**. Selezionare un file Flash e premere il tasto di scorrimento.

Per aumentare o diminuire il volume, utilizzare il tasto del volume che si trova sul lato del dispositivo.

Se disponibile, selezionare **Opzioni**, quindi:

Pausa - per sospendere la riproduzione

Stop - per interrompere la riproduzione

Qualità - per selezionare la qualità di riproduzione. Se la riproduzione risulta lenta e irregolare, selezionare **Normale** o **Bassa**.

Schermo intero - per riprodurre il file a schermo intero. Per tornare alla vista normale, selezionare **Schermo normale**.

Anche se non sono visibili quando è attivo lo schermo intero, le principali funzioni sono disponibili premendo uno dei tasti di selezione.

Adatta a schermo - per riprodurre il file utilizzando la dimensione originale dopo aver eseguito lo zoom

Attiva mod. dettaglio - per abilitare lo spostamento all'interno del display utilizzando il tasto di scorrimento dopo aver eseguito lo zoom avanti

Visual Radio

Premere e selezionare **Applicazioni** > **Radio**. È possibile utilizzare l'applicazione come una normale radio FM con la sintonizzazione automatica e stazioni memorizzate oppure con informazioni visive parallele correlate al programma radio sul display, se ci si sintonizza su stazioni che offrono il servizio Visual Radio. Questo servizio di rete utilizza dati a pacchetto. È possibile

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

ascoltare la radio FM e contemporaneamente utilizzare altre applicazioni.

Se non è possibile accedere al servizio Visual Radio, significa che gli operatori e le stazioni radio dell'area in cui ci si trova non supportano Visual Radio. È possibile che il servizio Visual Radio non sia disponibile in tutte le aree e in tutti i paesi.

È possibile effettuare una chiamata o rispondere a una chiamata in entrata normalmente e ascoltare contemporaneamente la radio. L'audio della radio si disattiva quando è in corso una chiamata.

La radio seleziona la banda di frequenza utilizzata sulla base delle informazioni locali ricevute dalla rete. Se tali informazioni non sono disponibili, è possibile che venga chiesto di indicare l'area in cui ci si trova oppure l'area può essere selezionata nelle impostazioni di Visual Radio. Consultare "Impostazioni", pag. 48.

Ascolto della radio

La qualità della trasmissione radio dipende dalla copertura della stazione radio in quella particolare area.

La radio FM funziona con un'antenna diversa dall'antenna del dispositivo wireless. Per fare in modo che la radio FM funzioni correttamente, è necessario collegare al dispositivo un auricolare o accessorio compatibile.

Premere e selezionare **Applicazioni** > **Radio**. Per avviare la ricerca di una stazione, selezionare o . Per cambiare la frequenza manualmente, selezionare **Opzioni** > **Ricerca manuale**.

Se in precedenza sono state salvate stazioni radio, selezionare o per passare alla successiva o alla precedente stazione salvata oppure premere il tasto numerico corrispondente per selezionare la posizione in memoria di una stazione.

Per regolare il volume, premere i tasti del volume. Per ascoltare la radio tramite l'altoparlante, selezionare **Opzioni** > **Attiva altoparlante**.

Avvertenza: Ascoltare la musica a un volume moderato. L'esposizione continua all'alto volume potrebbe danneggiare l'udito. Non tenere il telefono vicino all'orecchio quando l'altoparlante è in uso, in quanto il volume potrebbe essere troppo alto.

Per visualizzare le stazioni disponibili sulla base della posizione, selezionare **Opzioni** > **Directory Stazioni** (servizio di rete).

Per salvare la stazione su cui si è sintonizzati nell'elenco delle stazioni, selezionare **Opzioni** > **Salva stazione**. Per aprire l'elenco delle stazioni salvate, selezionare **Opzioni** > **Stazioni**.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Per tornare alla modalità standby e lasciare la radio FM accesa in background, selezionare **Opzioni** > **Ripr. in background**.

Visualizzazione del contenuto visivo

Per verificare la disponibilità e i costi e per effettuare la sottoscrizione del servizio, rivolgersi all'operatore della rete o al fornitore di servizi.

Per visualizzare il contenuto visivo di una stazione sintonizzata, selezionare o **Opzioni** > **Avvia servizio visivo**. Se l'ID del servizio visivo della stazione non è stato salvato, inserirlo oppure selezionare **Recupera** per cercarlo nella Directory Stazioni (servizio di rete).

Quando viene stabilita la connessione al servizio visivo, sul display viene visualizzato il contenuto visivo corrente.

Per modificare le impostazioni del display relative alla vista del contenuto visivo, selezionare **Opzioni** > **Impostazioni schermo**.

Stazioni salvate

Nella radio è possibile salvare fino a 20 stazioni. Per aprire l'elenco delle stazioni, selezionare **Opzioni** > **Stazioni**.

Per ascoltare una stazione salvata, selezionare **Opzioni** > **Stazione** > **Ascolta**. Per visualizzare il contenuto visivo relativo a una stazione con il servizio Visual Radio, selezionare **Opzioni** > **Stazione** > **Avvia servizio visivo**.

Per cambiare i dettagli della stazione, selezionare **Opzioni** > **Stazione** > **Modifica**.

Impostazioni

Selezionare **Opzioni** > **Impostazioni**, quindi:

Tono avvio - specificare se deve essere riprodotto un tono all'avvio dell'applicazione.

Servizio avvio automat. - selezionare **Sì** per configurare l'avvio automatico del servizio Visual Radio quando si sceglie una stazione salvata che offre il servizio visivo Visual Radio.

Punto di accesso - selezionare il punto di accesso utilizzato per la connessione dati. Per utilizzare l'applicazione come normale radio FM non è necessario definire un punto di accesso.

Area corrente - selezionare l'area in cui ci si trova. Questa impostazione viene visualizzata solo in mancanza di copertura di rete all'avvio dell'applicazione.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

RealPlayer

Premere e selezionare **Applicazioni** > **RealPlayer**. Con **RealPlayer**, è possibile riprodurre clip video oppure eseguire lo streaming di file multimediali in linea. È possibile attivare un collegamento di streaming durante la navigazione di pagine Web oppure memorizzarlo nella memoria del dispositivo o nella memory card compatibile (se disponibile).

RealPlayer supporta i file con estensioni quali .3gp, .mp4 o .rm. Tuttavia, **RealPlayer** non supporta necessariamente tutti i formati di file o tutte le variazioni dei formati di file. Ad esempio, **RealPlayer** tenta di aprire tutti i file .mp4, ma alcuni di questi file potrebbero includere contenuto non compatibile con gli standard 3GPP e di conseguenza non essere supportati dal dispositivo.

Riproduzione dei clip video

1 Per riprodurre un file multimediale memorizzato nella memoria del dispositivo o nella memory card (se inserita), selezionare **Opzioni** > **Apri** e scegliere:
Clip più recenti - per riprodurre uno degli ultimi sei file riprodotti in **RealPlayer**.
Clip salvato - per riprodurre un file salvato nella **Galleria**.
Consultare "Galleria", pag. 31.

2 Selezionare un file e premere per riprodurlo.

Scelte rapide durante la riproduzione:

- Per far avanzare rapidamente il file multimediale, tenere premuto .
- Per riavvolgere il file multimediale, tenere premuto .
- Per disattivare l'audio, tenere premuto il tasto del volume sul lato del dispositivo finché non verrà visualizzato . Per attivare l'audio, tenere premuto il tasto del volume finché non verrà visualizzato .

Esecuzione di contenuto streaming in linea

Numerosi fornitori di servizi richiedono l'utilizzo di un punto di accesso Internet (IAP) quale punto di accesso predefinito, mentre altri fornitori consentono l'utilizzo di un punto di accesso WAP.

I punti di accesso possono essere configurati quando si avvia il dispositivo per la prima volta.

Rivolgersi al proprio operatore per ulteriori informazioni.

In **RealPlayer** è possibile aprire esclusivamente un indirizzo URL rtsp://. Tuttavia, **RealPlayer** riconosce i collegamenti http a un file .ram.

Per eseguire lo streaming di contenuto in linea, selezionare un collegamento di streaming salvato nella **Galleria**, in una pagina Web o ricevuto in un SMS o in un

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

messaggio multimediale. Prima di avviare lo streaming di contenuto dal vivo, il dispositivo si connetterà al sito e inizierà a caricare il contenuto. Il contenuto non verrà salvato nel dispositivo.

Acquisizione delle impostazioni di RealPlayer

È possibile ricevere le impostazioni di **RealPlayer** tramite uno speciale SMS dall'operatore della rete o dal fornitore di servizi. Consultare "Dati e impostazioni", pag. 62. Per ulteriori informazioni, rivolgersi all'operatore della rete o al fornitore di servizi.

Modifica delle impostazioni di RealPlayer

Selezionare **Opzioni** > **Impostazioni**, quindi:

Video - per regolare il livello di contrasto del video oppure per impostare **RealPlayer** in modo che venga ripetuta automaticamente l'esecuzione dei clip video al termine della riproduzione.

Connessione - per scegliere se utilizzare un server proxy, modificare il punto di accesso predefinito e impostare l'intervallo di porte utilizzato durante la connessione. Per le impostazioni corrette, contattare il proprio fornitore di servizi.

Impostazioni proxy

Usa proxy - per utilizzare un server proxy, selezionare **Sì**.

Indirizzo serv. proxy - immettere l'indirizzo IP del server proxy.

Numero porta proxy - immettere il numero di porta del server proxy.

Glossario: I server proxy sono server intermedi tra i server multimediali e gli utenti. Alcuni fornitori di servizi utilizzano questi server per garantire maggiore protezione o velocizzare l'accesso alle pagine del browser contenenti clip audio o video.

Impostazioni di rete

P.to accesso predef. - selezionare il punto di accesso che si desidera utilizzare per la connessione a Internet e premere ◉.

Resta in linea per - impostare l'intervallo temporale trascorso il quale **RealPlayer** dovrà disconnettersi dalla rete in caso di interruzione temporanea della riproduzione di un clip multimediale tramite un collegamento di rete. Selezionare **Limite definito** e premere ◉. Specificare l'intervallo temporale e selezionare **OK**.

Porta UDP più bassa - immettere il numero di porta minimo dell'intervallo di porte del server. Il valore minimo è 1024.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Porta UDP più alta - immettere il numero di porta massimo dell'intervallo di porte del server. Il valore massimo è 65535.

Selezionare **Opzioni** > **Impostaz. avanzate** per modificare i valori della larghezza di banda per reti diverse.

Film director

Per creare muvee, premere e selezionare **Galleria**, foto e video, quindi **Opzioni** > **Modifica** > **Crea muvee**.

I muvee sono brevi clip video montati che possono contenere video, foto, musica e testo. Un muvee rapido viene creato automaticamente da **Film director** dopo aver selezionato lo stile che si desidera applicare al muvee. **Film director** utilizza la musica e il testo predefiniti associati allo stile scelto. In un muvee personalizzato è possibile selezionare clip video e audio, foto e stile personalizzati, nonché aggiungere un messaggio di apertura e di chiusura. È possibile inviare i muvee tramite MMS.

I muvee possono essere memorizzati nella cartella **Immagini e vid.** nella **Galleria** utilizzando il formato .3gp.

Creazione di un muvee rapido

1. Nella **Galleria** selezionare le foto e i video per il muvee, quindi **Opzioni** > **Modifica** > **Crea muvee**. Verrà aperta la vista per la selezione dello stile.
2. Selezionare uno stile per il muvee dall'elenco degli stili.
3. Selezionare **Opzioni** > **Crea muvee**.

Creazione di un muvee personalizzato

1. Nella **Galleria** selezionare le foto e i video per il muvee, quindi **Opzioni** > **Modifica** > **Crea muvee**. Verrà aperta la vista per la selezione dello stile.
2. Selezionare lo stile desiderato, quindi **Opzioni** > **Personalizza**.
3. Selezionare i clip che si desidera inserire nel muvee in **Video e foto** o **Musica**.
   In **Video e foto** è possibile definire l'ordine di riproduzione dei file nel muvee. Per selezionare il file da spostare, premere ◉. Selezionare quindi il file al di sotto del quale si desidera posizionare il file scelto e premere ◉. Per aggiungere o rimuovere foto e video dal muvee, selezionare **Opzioni** > **Aggiungi/rimuovi**. Per tagliare clip video , in **Video e foto** selezionare **Opzioni** > **Seleziona momento**. Consultare "Selezione del contenuto", pag. 52.
   In **Messaggio** è possibile aggiungere un testo di apertura e di chiusura a un muvee.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

In **Durata** è possibile definire la durata del muvee. Selezionare tra le seguenti opzioni:
Definita dall'utente - per definire la durata del muvee
MMS - per ottimizzare la durata del muvee da inviare tramite MMS
Come la musica - per impostare per il muvee una durata identica al clip musicale scelto
Selezione automatica - per includere nel muvee tutte le foto e i clip video selezionati.

4 Selezionare **Opzioni** > **Crea muvee**. Verrà aperta la vista di anteprima.
5 Per visualizzare l'anteprima del muvee personalizzato prima di salvarlo, selezionare **Opzioni** > **Riproduci**.
6 Per salvare il muvee, selezionare **Opzioni** > **Salva**.

Per creare un nuovo muvee personalizzato con le stesse impostazioni di stile, selezionare **Opzioni** > **Ricrea**.

Selezione del contenuto

Per eseguire il montaggio dei clip video selezionati, nella cartella **Video e foto** selezionare **Opzioni** > **Seleziona momento**. È possibile selezionare le parti del clip video da includere o escludere dal muvee. Nella diapositiva il verde indica le parti incluse, il rosso quelle escluse e il grigio le parti disattivate.

Per includere una parte del clip video nel muvee, selezionare la parte e scegliere **Opzioni** > **Includi**.

Per escludere una parte, selezionare **Opzioni** > **Escludi**. Per escludere uno scatto, selezionare **Opzioni** > **Escludi fotogramma**.

Per consentire l'inclusione o l'esclusione casuale da parte di **Film director**, selezionare la parte del clip video e scegliere **Opzioni** > **Ignora**.

Per consentire l'inclusione o l'esclusione casuale di parti del clip video da parte di **Film director**, selezionare **Opzioni** > **Ignora tutte**.

Impostazioni

Nella vista di selezione dello stile selezionare **Opzioni** > **Personalizza** > **Impostazioni** per modificare le seguenti opzioni:

Memoria in uso - selezionare la memoria in cui archiviare i muvee.

Risoluzione - selezionare la risoluzione dei muvee. Selezionare **Automatica** per utilizzare la risoluzione ottimale in base al numero e alla durata dei clip video selezionati.

Nome muvee predef. - impostare un nome predefinito per i muvee.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Gestione del tempo

Orologio

Premere e selezionare **Applicazioni** > **Orologio**. Per impostare una nuova sveglia, selezionare **Opzioni** > **Imposta sveglia**. Quando la sveglia è attiva, viene visualizzato l'indicatore .

Per disattivare la sveglia, selezionare **Stop** o selezionare **Posponi**. La sveglia riprenderà a suonare dopo cinque minuti.

Se all'ora su cui è impostata la sveglia il dispositivo è spento, quest'ultimo si accende automaticamente e inizia ad emettere il tono di avviso. Se si seleziona **Stop**, viene richiesto se si desidera attivare il dispositivo per le chiamate. Selezionare **No** per spegnere il dispositivo o **Sì** per effettuare e ricevere chiamate. Non selezionare **Sì** quando l'uso del telefono senza fili può causare interferenze o situazioni di pericolo.

Per annullare una sveglia, selezionare **Applicazioni** > **Orologio** > **Opzioni** > **Disattiva allarme**.

Impostazioni dell'orologio

Per modificare le impostazioni dell'orologio, selezionare **Applicazioni** > **Orologio** > **Opzioni** > **Impostazioni**.

Per cambiare l'ora e la data, selezionare **Ora** o **Data**.

Per modificare l'orologio visualizzato in modalità standby, selezionare **Tipo di orologio** > **Analogico** o **Digitale**.

Per consentire l'aggiornamento automatico di ora, data e fuso orario da parte della rete cellulare (servizio di rete), selezionare **Ora operatore della rete** > **Aggiorna automaticam.**.

Per modificare il tono di allarme della sveglia, selezionare **Tono sveglia**.

Orologio mondiale

Per aprire la vista dell'orologio mondiale, aprire **orologio** e premere . Nella vista dell'orologio mondiale viene indicata l'ora di diverse città.

Per aggiungere altre città all'elenco, selezionare **Opzioni** > **Aggiungi città**. È possibile aggiungere all'elenco un massimo di 15 città.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Per impostare la propria città, selezionare una città, quindi scegliere **Opzioni** > **Città corrente**. La città verrà visualizzata nella vista principale dell'orologio. L'ora del dispositivo verrà modificata in base alla città selezionata. Verificare che l'ora sia corretta e corrisponda al fuso orario della propria città.

Agenda

Usare **Agenda** come promemoria per riunioni e anniversari e per tenere traccia delle proprie attività e altre note.

Creazione di voci dell'Agenda

Collegamento: Nella vista giornaliera, settimanale o mensile dell'agenda premere un tasto qualsiasi (**1** - **0**). Verrà aperta una voce appuntamento e i caratteri immessi verranno inseriti nel campo **Oggetto**. Nella vista impegni si apre una voce relativa a una nota impegni.

1 Premere e selezionare **Agenda** > **Opzioni** > **Nuova voce**, quindi scegliere:
Riunione - per visualizzare il promemoria di un appuntamento con data e ora specifiche
Richiesta di riunione - per creare e inviare una nuova richiesta di riunione. Per inviare le richieste, è necessario disporre di una mailbox configurata. Consultare "Casella e-mail", pag. 63.
Memo - per scrivere una voce generica per un giorno
Anniversario - per visualizzare promemoria relativi a compleanni o altre date speciali (le voci vengono ripetute ogni anno)
Impegni - per visualizzare promemoria relativi a impegni che devono essere rispettati entro una data specifica

2 Compilare i campi. Per impostare un allarme, selezionare **Allarme** > **Attivato** e impostare le opzioni **Ora allarme** e **Data allarme**.
Per aggiungere la descrizione di un appuntamento, selezionare **Opzioni** > **Aggiungi descriz.**.
3 Per salvare la voce, selezionare **Fine**.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Quando l'agenda suona per una nota, selezionare **Muto** per disattivare il tono di allarme per l'agenda. Il testo del promemoria rimarrà visualizzato. Per interrompere l'allarme dell'agenda, selezionare **Stop**. Per posticipare l'allarme, selezionare **Posponi**.

Suggerimento: È possibile sincronizzare l'agenda con un PC compatibile che usa Nokia PC Suite. Quando si crea una voce di agenda, impostare l'opzione desiderata per **Sincronizzazione**.

Viste dell'Agenda

Suggerimento: Selezionare **Opzioni** > **Impostazioni** per modificare la vista all'apertura dell'Agenda oppure il giorno di inizio della settimana.

Nella vista Mese le date in cui sono presenti voci dell'Agenda sono contrassegnate da un piccolo triangolo nell'angolo inferiore destro. Nella vista settimanale, i promemoria e gli anniversari vengono posizionati prima delle ore 8. Per cambiare le viste da mensile a settimanale, giornaliera e impegni, premere *.

Per passare a una data specifica, selezionare **Opzioni** > **Vai a data**. Per passare alla data corrente, premere #.

Per inviare una nota di agenda a un dispositivo compatibile, selezionare **Opzioni** > **Invia**.

Per stampare le note di agenda su una stampante BPP (Basic Print Profile) compatibile dotata di connettività Bluetooth (ad esempio HP Deskjet 450 Mobile Printer o HP Photosmart 8150), selezionare **Opzioni** > **Stampa**.

Gestione delle voci di agenda

L'eliminazione delle voci non più attuali nell'**Agenda** consente di risparmiare spazio nella memoria del dispositivo.

Per eliminare più eventi contemporaneamente, passare alla vista Mese e selezionare **Opzioni** > **Elimina voce** > **Prima di** o **Tutte le voci**.

Per contrassegnare un'attività come completata, selezionarla nella vista impegni e scegliere **Opzioni** > **Segna come compl.**.

Impostazioni dell'Agenda

Per modificare le opzioni **Tono allarme agenda**, **Vista predefinita**, **Inizio settimana** e **Intestazione settim.**, selezionare **Opzioni** > **Impostazioni**.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Messaggi

Premere e selezionare **Messaggi** (servizio di rete). In **Messaggi** è possibile creare, inviare, ricevere, visualizzare e organizzare SMS, MMS, messaggi e-mail e speciali SMS contenenti dati. È inoltre possibile ricevere messaggi di informazioni Web, messaggi Cell broadcast e inviare comandi servizi. I messaggi e i dati ricevuti tramite connessione Bluetooth o a infrarossi vengono inclusi nella cartella **Ricevuti** dell'applicazione **Messaggi**.

Per creare un nuovo messaggio, selezionare **Nuovo msg.**.

Solo i dispositivi con funzioni compatibili possono ricevere e visualizzare messaggi multimediali. L'aspetto di un messaggio può variare a seconda del dispositivo ricevente.

Messaggi contiene le seguenti cartelle:

Ricevuti - i messaggi ricevuti, ad eccezione dei messaggi e-mail e Cell broadcast, vengono memorizzati qui. I messaggi e-mail sono archiviati nella **Casella e-mail**.

Archivio - consente di organizzare i messaggi in cartelle.

Suggerimento: Per evitare di riscrivere messaggi inviati di frequente, è possibile utilizzare i messaggi nella cartella dei modelli.

Casella e-mail - consente di connettersi alla casella e-mail remota per recuperare i nuovi messaggi e-mail o visualizzare i messaggi già recuperati non in linea. Consultare "E-mail", pag. 67.

Bozze - le bozze dei messaggi non ancora inviati vengono memorizzate qui.

Inviati - gli ultimi 20 messaggi inviati, ad eccezione di quelli inviati tramite una connessione Bluetooth o a infrarossi, sono memorizzati qui. Per modificare il numero di messaggi da salvare, consultare "Impostazioni di Altro", pag. 70.

In uscita - i messaggi in attesa di essere inviati vengono temporaneamente memorizzati qui.

Esempio: I messaggi vengono inseriti nella cartella In uscita, ad esempio, quando il dispositivo si trova fuori copertura di rete. È possibile inoltre pianificare l'invio di messaggi e-mail durante la successiva connessione alla casella e-mail remota.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Rapporti - è possibile richiedere alla rete di inviare un rapporto di consegna degli SMS e dei messaggi multimediali inviati (servizio di rete). È possibile che un rapporto di consegna di un messaggio multimediale inviato a un indirizzo e-mail non venga ricevuto.

Suggerimento: Quando è aperta una cartella predefinita, è possibile spostarsi fra le cartelle premendo ▸ o ◂.

Per immettere e inviare richieste di servizi al fornitore di servizi (note anche come comandi USSD), ad esempio i comandi di attivazione dei servizi di rete, selezionare **Opzioni** > **Comando servizi** nella vista principale di **Messaggi**.

Cell broadcast (servizio di rete) consente di ricevere dal fornitore di servizi messaggi su diversi argomenti, ad esempio le condizioni atmosferiche o la situazione del traffico. Per gli argomenti disponibili e i relativi numeri, rivolgersi al fornitore di servizi. Nella vista principale di **Messaggi** selezionare **Opzioni** > **Cell broadcast**. La vista principale indicherà lo stato di un argomento, il numero e il nome dell'argomento e quell'argomento è stato contrassegnato (▶) per il completamento.

Non è possibile ricevere messaggi Cell broadcast in reti UMTS. Una connessione GPRS potrebbe impedire la ricezione di messaggi Cell broadcast.

Scrittura di testo

ABC, **abc** e **Abc** indicano la modalità carattere selezionata. **123** indica la modalità numerica.

Metodo di scrittura tradizionale

Quando si utilizza il metodo di scrittura tradizionale, viene visualizzato l'indicatore .

- Premere più volte un tasto numerico (**1** - **9**) fino alla visualizzazione del carattere desiderato. A ogni tasto numerico sono associati più caratteri di quelli indicati sul tasto.
- Se la lettera successiva si trova sullo stesso tasto della precedente, attendere che venga visualizzato il cursore o premere ▸ per terminare il periodo di timeout, quindi digitare la lettera.
- Per inserire uno spazio, premere **0** . Per spostare il cursore alla riga successiva, premere tre volte **0** .

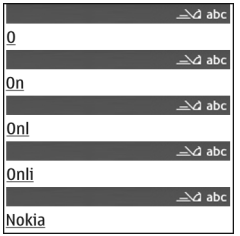
Metodo di scrittura intuitivo

È possibile digitare qualsiasi lettera premendo un singolo tasto. Il metodo di scrittura intuitivo si basa su un dizionario incorporato al quale è possibile aggiungere nuove parole. L'icona viene visualizzata quando si scrive utilizzando il metodo di scrittura intuitivo.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

1 Per attivare il metodo di scrittura intuitivo, premere e selezionare **Attiva scritt. facilitata**. Il metodo di scrittura intuitivo verrà attivato per tutti gli editor del dispositivo.

2 Per scrivere la parola desiderata, premere i tasti 2 - 9. Per ogni lettera premere il tasto una volta. Ad esempio, per scrivere "Nokia" quando è selezionato il dizionario inglese, premere 6 per N, 6 per o, 5 per k, 4 per i e 2 per a.



La parola suggerita cambia a ogni pressione di tasto.

3 Una volta scritta la parola corretta, premere per confermarla oppure premere 0 per aggiungere uno spazio.
Se la parola non è corretta, premere * più volte per visualizzare singolarmente le parole corrispondenti presenti nel dizionario oppure premere e selezionare **Scrittura facilitata** > **Suggerimenti**. Se la parola è seguita dal carattere **?**, significa che non è inclusa nel dizionario. Per aggiungere una parola al dizionario, selezionare **Manuale**, immettere la parola utilizzando il metodo di scrittura tradizionale e scegliere **OK**. La parola verrà aggiunta al dizionario. Quando il dizionario è pieno, la nuova parola sostituirà la parola aggiunta per prima.

4 Procedere alla scrittura della parola successiva.

Scrittura di parole composte

Scrivere la prima parte di una parola composta e confermarla premendo . Scrivere l'ultima parte della parola composta. Completare la parola composta premendo 0 per aggiungere uno spazio.

Disattivazione del metodo di scrittura intuitivo

Per disattivare il metodo di scrittura intuitivo per tutti gli editor del dispositivo, premere e selezionare **Scrittura facilitata** > **Disattiva**.

Suggerimento: Per attivare e disattivare il metodo di scrittura intuitivo, premere due volte rapidamente #.

Suggerimenti per il metodo di scrittura

Per inserire un numero in modalità carattere, tenere premuto il tasto numerico desiderato.

Per alternare lettere e numeri, tenere premuto #.

Per passare tra le diverse modalità carattere, premere #.

Per cancellare un carattere, premere C. Per cancellare più caratteri, tenere premuto C.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

I più comuni segni di punteggiatura sono disponibili in 1.

Per aprire un elenco di caratteri speciali, tenere premuto *.

Suggerimento: Per inserire più caratteri speciali contemporaneamente, premere 5 quando si seleziona ciascun carattere.

Scrittura e invio di messaggi

Prima di creare un messaggio multimediale o scrivere un messaggio e-mail, è necessario definire le impostazioni di connessione corrette. Consultare "Acquisizione di impostazioni e-mail e MMS" e "E-mail", rispettivamente a pag. 61 e a pag. 67.

La rete cellulare potrebbe imporre dei limiti per le dimensioni dei messaggi MMS. Se l'immagine inserita supera questi limiti, il dispositivo potrebbe ridurla per poterla inviare tramite MMS.

1 Selezionare **Nuovo msg.**, quindi scegliere:
SMS - per inviare un SMS
Msg. multimediale - per inviare un messaggio multimediale (MMS)
E-mail - per inviare un messaggio e-mail
Se non è stato impostato l'account e-mail, verrà chiesto di farlo. Per avviare la creazione delle impostazioni e-mail seguendo le istruzioni, selezionare **Avvia**.

2 Nel campo **A** premere ◉ per selezionare i destinatari o i gruppi dalla Rubrica oppure digitare il numero di telefono o l'indirizzo e-mail del destinatario. Per separare i destinatari con un punto e virgola (;), premere *. È possibile anche copiare e incollare il numero e l'indirizzo dagli Appunti.

3 Nel campo **Oggetto**, immettere l'oggetto del messaggio multimediale o del messaggio e-mail. Per cambiare i campi visibili, selezionare **Opzioni** > **Campi indirizzi**.

4 Scrivere il testo nel campo del messaggio. Per inserire un modello, selezionare **Opzioni** > **Inserisci** o **Inserisci oggetto** > **Modello**.

5 Per aggiungere un oggetto multimediale a un MMS, selezionare **Opzioni** > **Inserisci oggetto** > **Immagine**, **Clip audio** o **Clip video**. Una volta aggiunto l'audio, verrà visualizzata l'icona .
Non è possibile inviare clip video in formato .mp4 in un messaggio multimediale. Per modificare il

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

formato in cui vengono salvati i video registrati, consultare "Impostazioni video", pag. 29.

6 Per scattare una nuova foto o registrare un audio o un video per un messaggio multimediale, selezionare **Inserisci nuovo** > **Immagine**, **Clip audio** o **Clip video**. Per inserire una nuova pagina al messaggio, selezionare **Pagina**.
Per vedere come appare il messaggio multimediale, selezionare **Opzioni** > **Anteprima**.

7 Per aggiungere un allegato a un messaggio e-mail, selezionare **Opzioni** > **Inserisci** > **Foto**, **Clip audio**, **Clip video** o **Nota**. Gli allegati e-mail sono contrassegnati da .

Suggerimento: Per inviare altri tipi di file come allegati, aprire l'applicazione appropriata e selezionare **Invia** > **Via e-mail**, se disponibile.

8 Per inviare il messaggio, selezionare **Opzioni** > **Invia** oppure premere .

Nota: Il dispositivo potrebbe indicare che il messaggio è stato inviato al numero telefonico del centro servizi messaggi programmato sul dispositivo, ma non che il messaggio è stato ricevuto dal destinatario. Per ulteriori informazioni sui servizi SMS, rivolgersi all'operatore della rete.

Il dispositivo supporta l'invio di messaggi di testo con un numero di caratteri superiore al limite per un singolo messaggio. I messaggi più lunghi verranno suddivisi e inviati in due o più messaggi in serie che verranno addebitati di conseguenza dal proprio operatore. I caratteri che usano accenti o altri segni e i caratteri di lingue quali il Cinese occupano più spazio e limitano ulteriormente il numero di caratteri che possono essere inviati con un singolo messaggio. Sulla barra di spostamento l'indicatore della lunghezza del messaggio segnala il numero di caratteri che possono ancora essere inseriti. Ad esempio, 10 (2) significa che è possibile aggiungere ancora 10 caratteri prima che il testo venga inviato in due messaggi.

I messaggi e-mail vengono inseriti automaticamente nella cartella **In uscita** prima dell'invio. Se l'invio non riesce, il messaggio e-mail rimarrà nella cartella **In uscita** innanzitutto con lo stato **In coda** e quindi, se l'invio ha più volte esito negativo, con lo stato **Non inviato**.

Suggerimento: È possibile combinare foto, video, audio e testo in una presentazione e inviarla in un messaggio multimediale. Avviare la creazione di un messaggio multimediale e selezionare **Opzioni** > **Crea presentazione**. Questa opzione appare solo se **Mod. creazione MMS** è impostata su **Assistita** o **Libera**. Consultare "Messaggi multimediali", pag. 66.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Acquisizione di impostazioni e-mail e MMS

È possibile ricevere le impostazioni tramite messaggio dall'operatore della rete o dal fornitore di servizi. Consultare "Dati e impostazioni", pag. 62.

Immissione manuale delle impostazioni MMS

1 Premere e selezionare **Strumenti** > **Impostaz.** > **Connessione** > **Punti di accesso** e definire le impostazioni per un punto di accesso multimediale. Consultare "Connessione", pag. 114.

2 Premere e selezionare **Messaggi** > **Opzioni** > **Impostazioni** > **Msg. multim.** > **Punto accesso in uso** e il punto di accesso creato da utilizzare come connessione preferita. Consultare anche "Messaggi multimediali", pag. 66.

Per inviare, ricevere, recuperare, inoltrare messaggi e-mail e rispondere ad essi, è necessario effettuare quanto segue:

- Configurare in modo corretto un punto di accesso Internet (IAP). Consultare "Connessione", pag. 114.
- Definire in modo corretto le impostazioni e-mail. Se si seleziona **Casella e-mail** nella vista principale **Messaggi** e non è stato impostato l'account e-mail, verrà chiesto di farlo. Per avviare la creazione delle impostazioni e-mail seguendo le istruzioni, selezionare **Avvia**. Consultare anche "E-mail", pag. 67.

È necessario disporre di un account e-mail separato. Attenersi alle istruzioni fornite dalla casella e-mail remota e dal fornitore di servizi Internet (ISP).

Ricevuti – ricezione di messaggi

Nella cartella **Ricevuti**, indica un SMS non letto, un MMS non letto, i dati ricevuti tramite una connessione a infrarossi e i dati ricevuti tramite una connessione Bluetooth.

Alla ricezione di un messaggio, in modalità standby vengono visualizzati l'icona e il messaggio **1 nuovo messaggio**. Per aprire il messaggio, selezionare **Visualiz.**. Per aprire un messaggio nella cartella **Ricevuti**, selezionare il messaggio e premere .

Per rispondere a un messaggio ricevuto, selezionare **Opzioni** > **Rispondi**.

Per stampare un SMS o MMS su una stampante BPP (Basic Print Profile) compatibile dotata di connettività Bluetooth (ad esempio HP Deskjet 450 Mobile Printer o HP Photosmart 8150), selezionare **Opzioni** > **Stampa**.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Messaggi multimediali

Importante: Fare attenzione durante l'apertura dei messaggi. Gli oggetti inclusi nei messaggi multimediali potrebbero contenere software pericolosi o essere altrimenti dannosi per il proprio dispositivo o PC.

È possibile ricevere una notifica secondo cui un messaggio multimediale ricevuto è stato salvato nel centro servizi MMS. Per recuperare il messaggio nel dispositivo avviando una connessione dati a pacchetto, selezionare **Opzioni** > **Recupera**.

All'apertura di un messaggio multimediale ( ), verranno visualizzati un'immagine e un messaggio. L'indicatore appare se è incluso l'audio, mentre l'indicatore appare se è incluso un video. Per riprodurre l'audio o il video, selezionare l'indicatore.

Per visualizzare gli oggetti inclusi nel messaggio multimediale, selezionare **Opzioni** > **Oggetti**.

Se il messaggio include una presentazione multimediale, appare l'indicatore . Per riprodurre la presentazione, selezionare l'indicatore.

Dati e impostazioni

Il dispositivo può ricevere molti tipi di messaggi contenenti dati ( ):

Messaggio di configurazione - è possibile ricevere le impostazioni in un messaggio di configurazione inviato dall'operatore della rete, dal fornitore di servizi o dal reparto responsabile della gestione delle informazioni aziendali. Per salvare le impostazioni, selezionare **Opzioni** > **Salva tutto**.

Biglietto da visita - per salvare le informazioni nella **Rubrica**, selezionare **Opzioni** > **Salva bigl. da visita**. I certificati o i file audio eventualmente allegati non verranno salvati.

Tono di chiamata - per salvare il tono di chiamata, selezionare **Opzioni** > **Salva**.

Logo operat. - per visualizzare il logo operatore in modalità standby anziché l'identificativo dell'operatore della rete, selezionare **Opzioni** > **Salva**.

Voce dell'agenda - per salvare l'invito, selezionare **Opzioni** > **Salva in Agenda**.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Msg. Web - per salvare il preferito nell'elenco dei preferiti Web, selezionare **Opzioni** > **Aggiungi a preferiti**. Se il messaggio contiene sia impostazioni per il punto di accesso che preferiti, per salvare i dati selezionare **Opzioni** > **Salva tutto**.

Notifica e-mail - indica il numero di nuovi messaggi presenti nella casella e-mail remota. Una notifica estesa può elencare informazioni più dettagliate.

Messaggi di informazioni Web

I messaggi di informazioni Web ( ) sono notifiche di notizie o di altre informazioni e possono contenere un SMS o un collegamento. Per la disponibilità e la sottoscrizione, rivolgersi al proprio fornitore di servizi.

Casella e-mail

Se si seleziona **Casella e-mail** e non è stato impostato l'account e-mail, verrà chiesto di farlo. Per avviare la creazione delle impostazioni e-mail seguendo le istruzioni, selezionare **Avvia**. Consultare anche "E-mail", pag. 67.

Alla creazione di una nuova casella e-mail, il nome assegnato alla casella sostituirà automaticamente **Casella e-mail** nella vista principale di **Messaggi**. È possibile disporre di un massimo di sei caselle e-mail.

Apertura della casella e-mail

Quando si apre la casella e-mail, il dispositivo chiede se si desidera connettersi alla casella e-mail (**Connettersi alla casella e-mail?**).

Per connettersi alla casella e-mail e recuperare le intestazioni dei messaggi o i messaggi nuovi, selezionare **Sì**. Quando si visualizzano messaggi in linea, si è connessi a una casella e-mail remota tramite una connessione dati continua. Consultare anche "Connessione", pag. 114.

Per visualizzare non in linea i messaggi e-mail recuperati in precedenza, selezionare **No**. Quando i messaggi e-mail vengono visualizzati non in linea, il dispositivo non è connesso alla casella e-mail remota.

Recupero di messaggi e-mail

In modalità non in linea selezionare **Opzioni** > **Connetti** per stabilire una connessione a una casella e-mail remota.

Importante: Fare attenzione durante l'apertura dei messaggi. Gli oggetti inclusi nei messaggi di posta elettronica potrebbero contenere software pericolosi o essere altrimenti dannosi per il proprio dispositivo o PC.

1 Con una connessione a una casella e-mail remota attiva, selezionare **Opzioni** > **Rec. msgg. e-mail**, quindi:
Nuovi - per recuperare tutti i nuovi messaggi e-mail

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Selezionati - per recuperare solo i messaggi e-mail contrassegnati.
Tutti - per recuperare tutti i messaggi dalla casella e-mail.
Per interrompere il recupero dei messaggi, selezionare **Annulla**.

2 Dopo aver recuperato i messaggi e-mail, è possibile continuare a visualizzarli in linea oppure selezionare **Opzioni** > **Disconnetti** per chiudere la connessione e visualizzare non in linea i messaggi e-mail.
Icone indicanti lo stato del messaggio e-mail:
Il nuovo messaggio e-mail (modalità non in linea o in linea) non è stato recuperato nel dispositivo.
Il nuovo messaggio e-mail è stato recuperato nel dispositivo.
Il messaggio e-mail è stato letto e non è stato recuperato nel dispositivo.
Il messaggio e-mail è stato letto.
L'intestazione del messaggio e-mail è stata letta e il contenuto è stato eliminato dal dispositivo.

3 Per aprire un messaggio e-mail, premere . Se il messaggio e-mail non è stato recuperato, in modalità non in linea verrà chiesto se si desidera recuperare il messaggio dalla casella e-mail.

Per visualizzare allegati e-mail, aprire un messaggio con il simbolo dell'allegato e selezionare **Opzioni** > **Allegati**. Se il simbolo dell'allegato è disattivato, significa che l'allegato non è stato recuperato nel dispositivo; selezionare **Opzioni** > **Recupera**.

Per stampare un messaggio e-mail su una stampante BPP (Basic Print Profile) compatibile dotata di connettività Bluetooth (ad esempio HP Deskjet 450 Mobile Printer o HP Photosmart 8150), selezionare **Opzioni** > **Stampa**.

Recupero automatico di messaggi e-mail

Per recuperare i messaggi automaticamente, selezionare **Opzioni** > **Impostazioni e-mail** > **Recupero automatico** > **Recupero intestaz.** > **Sempre attivo** o **Solo propria rete** e specificare il momento e la frequenza del recupero.

Il recupero automatico dei messaggi e-mail potrebbe aumentare i costi di chiamata a causa del traffico dati.

Eliminazione di messaggi e-mail

Per eliminare il contenuto di un messaggio e-mail dal dispositivo conservandolo nella casella e-mail remota, selezionare **Opzioni** > **Elimina**. In **Elimina msg. da:** selezionare **Solo telefono**.

Il dispositivo esegue il mirroring delle intestazioni e-mail nella casella e-mail remota. Sebbene il contenuto del messaggio venga eliminato, l'intestazione del messaggio e-mail rimane nel dispositivo. Per rimuovere anche l'intestazione, è necessario eliminare prima il messaggio

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

e-mail dalla casella e-mail remota, quindi eseguire di nuovo una connessione dal dispositivo alla casella e-mail remota per aggiornare lo stato.

Per eliminare un messaggio e-mail dal dispositivo e dalla casella e-mail remota, selezionare **Opzioni** > **Elimina**. In **Elimina msg. da:** selezionare **Telefono e server**.

In modalità non in linea, il messaggio e-mail verrà eliminato innanzitutto dal dispositivo. Nel corso della successiva connessione alla casella e-mail, verrà eliminato automaticamente da quest'ultima. Se si utilizza il protocollo POP3, i messaggi contrassegnati per l'eliminazione verranno rimossi solo dopo la chiusura della connessione alla casella e-mail remota.

Per annullare l'eliminazione di un messaggio e-mail dal dispositivo e dal server, selezionare un messaggio contrassegnato per l'eliminazione nel corso della successiva connessione ( ) e scegliere **Opzioni** > **Annulla eliminazione**.

Disconnessione dalla casella e-mail

In modalità in linea selezionare **Opzioni** > **Disconnetti** per terminare la connessione dati alla casella e-mail remota.

Visualizzazione di messaggi su una carta SIM

Per visualizzare i messaggi SIM, è necessario copiarli in una cartella del dispositivo.

1. Nella vista principale di **Messaggi**, selezionare **Opzioni** > **Messaggi SIM**.
2. Selezionare **Opzioni** > **Seleziona/Deselez.** > **Seleziona** o **Seleziona tutto** per contrassegnare i messaggi.
3. Selezionare **Opzioni** > **Copia**. Verrà visualizzato un elenco di cartelle.
4. Per avviare la copia, selezionare una cartella, quindi **OK**. Per visualizzare i messaggi, aprire la cartella.

Impostazioni per i messaggi

Compilare tutti i campi contrassegnati con **Obbligatorio** o con un asterisco rosso. Attenersi alle istruzioni del fornitore di servizi. È anche possibile ricevere le impostazioni dal fornitore di servizi tramite un messaggio di configurazione.

Alcuni o tutti i centri messaggi o punti d'accesso potrebbero essere stati preimpostati sul proprio dispositivo dal fornitore di servizi o dall'operatore della rete e potrebbe non essere possibile cambiarli, crearli, modificarli o rimuoverli.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

SMS

Premere e selezionare **Messaggi** > **Opzioni** > **Impostazioni** > **SMS**, quindi:

Centri servizi SMS - visualizza un elenco di tutti i centri servizi SMS definiti.

Codifica caratteri - per usare la funzione di conversione dei caratteri in un altro sistema di codifica quando disponibile, selezionare **Supporto ridotto**.

Centro SMS attivo - selezionare il centro servizi SMS da utilizzare per la consegna di SMS.

Rapporto ricezione - selezionare se si desidera che la rete invii i rapporti relativi alla consegna dei messaggi (servizio di rete).

Validità messaggio - selezionare per quanto tempo il centro messaggi deve continuare a inviare il messaggio se il primo tentativo fallisce (servizio di rete). Se non è possibile raggiungere il destinatario entro il periodo di validità, il messaggio verrà eliminato dal centro servizi SMS.

Msg. inviato come - modificare questa opzione solo se si è sicuri che il centro servizi sia in grado di convertire gli SMS negli altri formati. Rivolgersi all'operatore della rete.

Conness. preferita - selezionare la connessione utilizzata per l'invio degli SMS: Rete GSM o dati a pacchetto, se tale tecnologia è supportata dalla rete. Consultare "Connessione", pag. 114.

Risp. stesso centro - scegliere se si desidera inviare la risposta utilizzando lo stesso numero di centro servizi SMS (servizio di rete).

Messaggi multimediali

Premere e selezionare **Messaggi** > **Opzioni** > **Impostazioni** > **Msg. multimediale**, quindi:

Dimensioni immagine - definire la dimensione dell'immagine in un messaggio multimediale: **Originale** (disponibile solo quando l'opzione **Mod. creazione MMS** è impostata su **Assistita** o **Libera**), **Piccola** o **Grande**.

Mod. creazione MMS - se si seleziona **Assistita**, verrà visualizzato un avviso quando si tenterà di inviare un messaggio che potrebbe non essere supportato dal destinatario. Selezionare **Limitata** per impedire l'invio di messaggi che potrebbero non essere supportati dal dispositivo.

Punto accesso in uso - selezionare il punto di accesso da utilizzare come connessione preferita per il centro servizi MMS.

Recupero MMS - selezionare la modalità di ricezione dei messaggi multimediali. Per ricevere automaticamente messaggi multimediali nella propria rete, ovvero

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

utilizzando l'operatore dela carta SIM inserita nel dispositivo, selezionare **Aut. in propria rete**. All'esterno della propria rete una notifica segnalerà che è possibile recuperare un messaggio multimediale nel centro servizi MMS.

All'esterno della propria rete potrebbe essere più costoso inviare e ricevere messaggi multimediali.

Selezionando **Recupero MMS** > **Sempre automatico**, nel dispositivo verrà attivata automaticamente una connessione dati a pacchetto per recuperare il messaggio sia all'interno che all'esterno della propria rete.

Consenti msgg. anon. - scegliere se si desidera rifiutare messaggi provenienti da un mittente anonimo.

Ricezione pubblicità - specificare se si desidera ricevere o meno messaggi multimediali pubblicitari.

Ricezione rapporto - scegliere se si desidera visualizzare nel registro lo stato del messaggio inviato (servizio di rete). È possibile che un rapporto di consegna di un messaggio multimediale inviato a un indirizzo e-mail non venga ricevuto.

Nega invio rapporti - scegliere se non si desidera che vengano inviati rapporti di consegna dei messaggi multimediali ricevuti.

Validità messaggio - selezionare per quanto tempo il centro messaggi deve continuare a inviare il messaggio se il primo tentativo fallisce (servizio di rete). Se non è possibile raggiungere il destinatario entro il periodo di validità, il messaggio verrà eliminato dal centro servizi SMS.

E-mail

Premere e selezionare **Messaggi** > **Opzioni** > **Impostazioni** > **E-mail**, quindi:

Caselle e-mail - selezionare una casella e-mail per modificare le seguenti impostazioni: **Connessione**, **Impostazioni utente**, **Impostaz. recupero** e **Recupero automatico**.

Casella e-mail in uso - selezionare la casella e-mail da utilizzare per l'invio di messaggi.

Per creare una nuova casella e-mail, selezionare **Opzioni** > **Nuova cas. e-mail** nella vista principale della casella e-mail.

Connessione

Per modificare le impostazioni per il messaggio e-mail ricevuto, selezionare **E-mail in arrivo**, quindi:

Nome utente - immettere il proprio nome utente, assegnato dal fornitore di servizi.

Password - inserire la password. Se questo campo viene lasciato vuoto, verrà chiesto di inserire la

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

password quando si tenterà di connettersi alla casella e-mail remota.

Serv. e-mail in arrivo - inserire l'indirizzo IP o il nome host del server e-mail che riceve i messaggi.

P.to accesso in uso - selezionare un punto d'accesso Internet (IAP). Consultare "Connessione", pag. 114.

Nome casella e-mail - immettere un nome per la casella e-mail.

Tipo casella e-mail - consente di definire il protocollo e-mail consigliato dal fornitore di servizi della casella e-mail remota. Le opzioni sono **POP3** e **IMAP4**. Questa impostazione può essere selezionata una sola volta e non può essere modificata dopo il salvataggio o una volta usciti dalle impostazioni della casella e-mail. Se si utilizza il protocollo POP3, i messaggi e-mail non verranno aggiornati automaticamente in modalità in linea. Per visualizzare gli ultimi messaggi e-mail, disconnettersi ed effettuare una nuova connessione alla casella e-mail.

Protezione (porte) - selezionare l'opzione desiderata per proteggere la connessione alla casella e-mail remota.

Porta - definire una porta per la connessione.

Acc. protetto (APOP) (solo per POP3) - opzione utilizzata con il protocollo POP3 per crittografare l'invio di password al server e-mail remoto durante la connessione alla casella e-mail.

Per modificare le impostazioni per il messaggio e-mail ricevuto, selezionare **E-mail in uscita**, quindi:

Proprio indir. e-mail - immettere l'indirizzo e-mail assegnato dal fornitore di servizi. Le risposte ai messaggi verranno inviate a questo indirizzo.

Serv. e-mail in uscita - inserire l'indirizzo IP o il nome host del server e-mail che riceve i messaggi. Sarà possibile utilizzare solo il server in uscita dell'operatore della rete. Rivolgersi al proprio operatore per ulteriori informazioni.

P.to accesso in uso - selezionare un punto d'accesso Internet (IAP). Consultare "Connessione", pag. 114.

Le impostazioni per **Nome utente**, **Password**, **Protezione (porte)** e **Porta** sono simili a quelle presenti in **E-mail in arrivo**.

Impostazioni utente

Nome utente - immettere il proprio nome. Il nome sostituisce l'indirizzo e-mail nel dispositivo del destinatario quando il dispositivo supporta questa funzione.

Invia messaggio - consente di definire la modalità di invio dei messaggi e-mail dal dispositivo. Selezionare **Immediato** affinché il dispositivo si connetta alla casella e-mail quando si sceglie **Invia messaggio**. Se si seleziona

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Alla conn. succes., il messaggio e-mail verrà inviato quando la connessione alla casella e-mail remota sarà disponibile.

Invia copia a sé - scegliere se si desidera salvare una copia del messaggio e-mail nella casella e-mail remota e all'indirizzo definito in **Proprio indir. e-mail**.

Includi firma - scegliere se si desidera allegare una firma ai propri messaggi e-mail.

Avvisi nuovi e-mail - specificare se si desidera che venga segnalato l'arrivo di un nuovo messaggio, tramite un tono e una nota, al momento della ricezione del messaggio nella casella e-mail.

Impostazioni recupero

E-mail da recuperare - consente di definire quali parti dei messaggi e-mail recuperare: **Solo intestazioni**, **Parziale (KB)**, **Messaggi** (solo per IMAP4) o **Msgg. e allegati**.

Quantità da recuper. - consente di definire la quantità di nuovi messaggi che verranno recuperati nella casella e-mail.

Perc. cartella IMAP4 (solo per IMAP4) - consente di definire il percorso delle cartelle da sottoscrivere.

Sottoscriz. cartelle (solo per IMAP4) - consente di effettuare la sottoscrizione di altre cartelle nella casella e-mail remota e recuperare il contenuto di tali cartelle.

Recupero automatico

Recupero intestaz. - scegliere se si desidera che il dispositivo recuperi automaticamente i nuovi messaggi e-mail. È possibile specificare il momento e la frequenza del recupero.

Il recupero automatico dei messaggi e-mail potrebbe aumentare i costi di chiamata a causa del traffico dati.

Messaggi di informazioni Web

Premere e selezionare **Messaggi** > **Opzioni** > **Impostazioni** > **Messaggio di informazioni**. Specificare se si desidera ricevere messaggi di informazioni. Se si desidera configurare l'attivazione automatica del browser e l'avvio di una connessione di rete per recuperare il contenuto al momento della ricezione di un messaggio di informazioni, selezionare **Scarica messaggi** > **Automaticamente**.

Cell broadcast

Per gli argomenti disponibili e i relativi numeri, rivolgersi al fornitore di servizi. Premere e selezionare **Messaggi** > **Opzioni** > **Impostazioni** > **Cell broadcast**, quindi:

Ricezione - scegliere se ricevere messaggi Cell broadcast.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Lingua - selezionare le lingue in cui si desidera ricevere i messaggi: **Tutte**, **Selezionate** o **Altre**.

Rileva argomento - scegliere se si desidera che il dispositivo esegua automaticamente la ricerca di nuovi numeri di argomenti da salvare senza nome nell'elenco degli argomenti.

Impostazioni di Altro

Premere e selezionare **Messaggi** > **Opzioni** > **Impostazioni** > **Altro**, quindi:

Salva msgg. inviati - scegliere se salvare una copia di SMS, messaggi multimediali o messaggi e-mail inviati alla cartella **Inviati**.

Nr. messaggi salvati - definire la quantità di messaggi da salvare contemporaneamente nella cartella **Inviati**. Il limite predefinito è 20 messaggi. Al raggiungimento di tale limite, il messaggio meno recente verrà eliminato.

Memoria in uso - se nel dispositivo è inserita una memory card compatibile, selezionare la memoria in cui si desidera salvare i propri messaggi: **Memoria telefono** o **Memory card**.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Rubrica

Premere e selezionare **Rubrica**. In **Rubrica** è possibile memorizzare e aggiornare le informazioni quali, ad esempio, numeri di telefono, indirizzi e indirizzi e-mail, relativi ai contatti. A una scheda Rubrica è possibile associare un tono di chiamata personale o una miniatura. È anche possibile creare gruppi di schede per inviare SMS o messaggi e-mail a più destinatari contemporaneamente. Infine è possibile aggiungere i biglietti da visita ricevuti. Consultare "Dati e impostazioni", pag. 62. Le informazioni della Rubrica possono essere inviate o ricevute solo tra dispositivi compatibili.

Per visualizzare il numero di schede, i gruppi e la quantità di memoria disponibile nella **Rubrica**, selezionare **Opzioni** > **Info Rubrica**.

Salvataggio e modifica di nomi e numeri

1 Selezionare **Opzioni** > **Nuova scheda**.
2 Compilare i campi desiderati e selezionare **Fine**.

Per modificare le schede della **Rubrica**, selezionare la scheda desiderata e scegliere **Opzioni** > **Modifica**. È anche possibile cercare la scheda desiderata immettendo le iniziali del nome nel campo di ricerca. Sul display verrà visualizzato l'elenco di schede che iniziano con le lettere specificate.

Suggerimento: Per aggiungere e modificare le schede della Rubrica, è anche possibile utilizzare Nokia Contacts Editor, disponibile in Nokia PC Suite.

Per allegare una miniatura a una scheda della rubrica, aprire la scheda desiderata e selezionare **Opzioni** > **Modifica** > **Opzioni** > **Aggiungi miniatura**. La miniatura verrà visualizzata quando il contatto registrato nella scheda Rubrica chiama.

Per riprodurre il nome vocale associato a una scheda, selezionare la scheda, premere il tasto di scorrimento, quindi selezionare **Opzioni** > **Riproduci nome voc.**. Consultare "Chiamata a riconoscimento vocale", pag. 76.

Per inviare informazioni della Rubrica, selezionare la scheda che si desidera inviare. Selezionare **Opzioni** > **Invia** > **Via SMS**, **Via MMS**, **Via Bluetooth** o **Via infrarossi**. Consultare "Messaggi" e "Invio di dati utilizzando una connessione Bluetooth", rispettivamente a pag. 56 e a pag. 97.

Suggerimento: Per stampare le schede della rubrica su una stampante BPP (Basic Print Profile) compatibile

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

dotata di connettività Bluetooth (ad esempio HP Deskjet 450 Mobile Printer o HP Photosmart 8150), selezionare **Opzioni** > **Stampa**.

Per aggiungere una scheda a un gruppo, selezionare **Opzioni** > **Aggiungi a gruppo:** (appare solo se è stato creato un gruppo). Consultare "Creazione di gruppi nella Rubrica", pag. 73.

Suggerimento: Per verificare a quali gruppi appartiene una scheda Rubrica, selezionarla e scegliere **Opzioni** > **Gruppi di apparten.**.

Per eliminare una scheda della **Rubrica**, selezionarla e premere C. Per eliminare più schede contemporaneamente, premere e per selezionare le schede, quindi C per eliminarle.

Numeri e indirizzi predefiniti

È possibile assegnare numeri o indirizzi predefiniti a una scheda della Rubrica. In questo modo, se una scheda è associata a più numeri o indirizzi, sarà possibile chiamare o inviare un messaggio al numero o all'indirizzo specificato in modo semplice e rapido. Il numero predefinito viene utilizzato anche nella chiamata a riconoscimento vocale.

1 Selezionare una delle schede della Rubrica e premere .
2 Selezionare **Opzioni** > **Numeri predefiniti**.
3 Selezionare un valore predefinito a cui si desidera aggiungere un numero o un indirizzo, quindi scegliere **Assegna**.
4 Selezionare un numero o un indirizzo da impostare come predefinito.

Nella scheda della rubrica il numero o indirizzo predefinito è sottolineato.

Copia di schede Rubrica

Per copiare nomi e numeri da una carta SIM al dispositivo, premere e selezionare **Rubrica** > **Opzioni** > **Schede SIM** > **Rubrica SIM**. Selezionare i nomi da copiare, quindi **Opzioni** > **Copia nella Rubrica**.

Per copiare le schede nella carta SIM, premere e selezionare **Rubrica**. Selezionare i nomi da copiare, quindi **Opzioni** > **Copia in rubrica SIM** oppure **Opzioni** > **Copia** > **Nella directory SIM**. Verranno copiati soltanto i campi della scheda Rubrica supportati dalla carta SIM.

Suggerimento: È possibile sincronizzare le schede della rubrica in un PC compatibile con Nokia PC Suite.

Rubrica SIM e altri servizi SIM

Per la disponibilità e le informazioni sui servizi delle carte SIM, rivolgersi al rivenditore della carta SIM, ad esempio il fornitore del servizio, l'operatore della rete o altri fornitori.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Premere e selezionare **Rubrica** > **Opzioni** > **Schede SIM** > **Rubrica SIM** per visualizzare i nomi e i numeri memorizzati sulla carta SIM. Nella Rubrica SIM è possibile aggiungere, modificare o copiare numeri nelle schede Rubrica, nonché effettuare chiamate.

Per visualizzare l'elenco dei numeri consentiti, selezionare **Opzioni** > **Schede SIM** > **Rubrica n. consentiti**. Questa impostazione è disponibile solo se è supportata dalla carta SIM.

Per limitare le chiamate in uscita ai soli numeri di telefono selezionati, scegliere **Opzioni** > **Attiva n. consentiti**. Per attivare o disattivare l'elenco di numeri consentiti oppure per modificare i numeri inclusi in tale elenco, è necessario utilizzare il codice PIN2. Se non si dispone di questo codice, contattare il fornitore di servizi. Per aggiungere nuovi numeri all'elenco dei numeri consentiti, selezionare **Opzioni** > **Nuova scheda SIM**. Per queste funzioni è necessario il codice PIN2.

Quando si utilizzano i **Numeri consentiti**, non è possibile effettuare connessioni dati a pacchetto, tranne che per l'invio di SMS. In questo caso, è necessario che il numero del centro servizi messaggi e il numero di telefono del destinatario siano inclusi nell'elenco dei numeri consentiti.

Quando è attiva l'opzione per le sole chiamate ai numeri consentiti, è comunque possibile chiamare il numero di emergenza programmato sul dispositivo.

Aggiunta di toni di chiamata per le schede Rubrica

Quando si riceve una chiamata dal nominativo di una scheda Rubrica o di un gruppo, il dispositivo riproduce il tono di chiamata scelto (se il numero del chiamante viene trasmesso e viene riconosciuto dal dispositivo).

1. Premere per aprire una scheda della rubrica o passare all'elenco dei gruppi e selezionare un gruppo.
2. Selezionare **Opzioni** > **Tono di chiamata**. Verrà visualizzato un elenco di toni di chiamata.
3. Scegliere il tono di chiamata da utilizzare per la singola scheda o il gruppo selezionato.

È anche possibile usare un clip video come tono di chiamata.

Per rimuovere il tono di chiamata, selezionare **Tono predefinito** dall'elenco dei toni di chiamata.

Creazione di gruppi nella Rubrica

1. Nella **Rubrica** premere per visualizzare l'elenco dei gruppi.
2. Selezionare **Opzioni** > **Nuovo gruppo**.
3. Specificare un nome per il gruppo o usare il nome predefinito **Gruppo ...** e selezionare **OK**.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

4 Aprire il gruppo e selezionare **Opzioni** > **Aggiungi scheda**.
5 Selezionare una scheda e premere ◉ per contrassegnarla. Per aggiungere più schede contemporaneamente, ripetere l'azione su tutte le schede che si desidera aggiungere.
6 Selezionare **OK** per aggiungere le schede al gruppo.

Per rinominare un gruppo, selezionare **Opzioni** > **Rinomina**, immettere il nuovo nome e scegliere **OK**.

Rimozione di schede da un gruppo

1 Nell'elenco dei gruppi aprire il gruppo da modificare.
2 Selezionare la scheda, quindi **Opzioni** > **Rimuovi da gruppo**.
3 Selezionare **Sì** per rimuovere la scheda dal gruppo.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Chiamate

Chiamate vocali

Suggerimento: Per aumentare o diminuire il volume durante una chiamata, utilizzare il tasto del volume che si trova sul lato del dispositivo. Se il volume è stato impostato su **Disattiva microfoni**, selezionare prima **Microf.**, quindi premere il tasto del volume verso l'alto o il basso.

1 Digitare il numero, incluso il prefisso, mentre il dispositivo si trova in modalità standby. Per rimuovere un numero, premere C. Per effettuare chiamate internazionali, premere due volte * per visualizzare il carattere + che sostituisce il codice di accesso internazionale, quindi comporre il prefisso del paese, il prefisso della città (eventualmente omettendo lo zero iniziale) e infine il numero di telefono.
2 Premere per chiamare il numero.
3 Premere per annullare o terminare la chiamata.

La pressione di comporta sempre la conclusione di una chiamata, anche se è attiva un'altra applicazione.

Per effettuare una chiamata dalla **Rubrica**, premere e selezionare **Rubrica**. Selezionare il nome desiderato oppure immettere le prime lettere del nome nel campo di ricerca. Verranno elencate le schede corrispondenti. Per chiamare, premere . Selezionare il tipo di chiamata **Chiamata vocale**.

È necessario copiare le schede della carta SIM nella **Rubrica** prima di potere effettuare questo tipo di chiamata. Consultare "Copia di schede Rubrica", pag. 72.

Per chiamare la segreteria telefonica (servizio di rete), tenere premuto 1 in modalità standby. Consultare anche "Deviazioni", pag. 120.

Suggerimento: Per cambiare il numero della segreteria telefonica, premere e selezionare **Strumenti** > **Segr. tel.** > **Opzioni** > **Cambia numero**. Immettere il numero (ricevuto dal fornitore di servizi) e selezionare **OK**.

Per chiamare uno degli ultimi numeri digitati in modalità standby, premere . Selezionare il numero desiderato e premere .

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Chiamata in conferenza

1 Effettuare una chiamata al primo partecipante.
2 Per effettuare una chiamata a un altro partecipante, selezionare **Opzioni** > **Nuova chiamata**. La prima chiamata verrà automaticamente messa in attesa.
3 Dopo la risposta alla nuova chiamata, per unirsi ai partecipanti nella chiamata in conferenza, selezionare **Opzioni** > **Conferenza**.
Per aggiungere un nuovo partecipante, ripetere il punto 2 e selezionare **Opzioni** > **Conferenza** > **Aggiungi a confer.**. Il dispositivo consente di effettuare chiamate in conferenza con un massimo di sei partecipanti, incluso l'utente.
Per instaurare una conversazione privata con uno dei partecipanti, selezionare **Opzioni** > **Conferenza** > **Privata**. Selezionare un partecipante e scegliere **Privata**. La chiamata in conferenza verrà messa in attesa e gli altri partecipanti potranno continuare a conversare tra loro. Al termine della conversazione privata selezionare **Opzioni** > **Aggiungi a confer.** per tornare alla chiamata in conferenza.
Per escludere un partecipante, selezionare **Opzioni** > **Conferenza** > **Scollega partecip.**, scegliere il nominativo desiderato e infine **Scollega**.
4 Per terminare la chiamata in conferenza attiva, premere .

Chiamata rapida

Per attivare la chiamata rapida, premere e selezionare **Strumenti** > **Impostaz.** > **Chiamata** > **Chiamata rapida**> **Sì**.

Per associare un numero di telefono a uno dei tasti di chiamata rapida (2 - 9), premere e selezionare **Strumenti** > **Ch. rapida**. Selezionare il tasto a cui si desidera associare il numero di telefono e scegliere **Opzioni** > **Assegna**. 1 è riservato alla segreteria telefonica.

Per chiamare in modalità standby, premere il tasto di chiamata rapida e .

Chiamata a riconoscimento vocale

Il dispositivo supporta i comandi vocali avanzati. I comandi vocali avanzati non dipendono dalla voce di chi parla, pertanto l'utente non deve preregistrare nomi vocali. Il dispositivo crea un nome vocale per le voci della Rubrica e lo raffronta con il nome vocale pronunciato.
Il riconoscimento vocale nel dispositivo si basa sul tono di voce dell'utente principale per riconoscere meglio i comandi vocali.

Il nome vocale associato a un contatto corrisponde al nome o al soprannome salvato nella scheda Rubrica. Per ascoltare il nome vocale sintetizzato, aprire

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

una scheda Rubrica e selezionare **Opzioni** > **Riproduci nome voc.**.

Chiamata con un nome vocale

Nota: L'uso dei nomi vocali potrebbe rivelarsi difficile in un ambiente rumoroso o durante un'emergenza; pertanto, non confidare mai esclusivamente nella chiamata a riconoscimento vocale.

Quando si utilizza la chiamata a riconoscimento vocale, l'altoparlante è in funzione. Tenere il dispositivo a una breve distanza quando si pronuncia il nome vocale.

1. Per iniziare una chiamata a riconoscimento vocale, nella modalità standby, tenere premuto il tasto di selezione destro. Se si utilizza un auricolare compatibile dotato di apposito tasto, tenere premuto tale tasto per avviare la chiamata a riconoscimento vocale.
2. Verrà emesso un breve segnale e verrà visualizzato il messaggio **Pronunciare nome adesso**. Pronunciare chiaramente il nome o il soprannome salvato nella scheda Rubrica.
3. Verrà riprodotto un nome vocale sintetizzato relativo al contatto riconosciuto nella lingua impostata per il dispositivo e verranno visualizzati il nome e il numero. Dopo un timeout di 2,5 secondi verrà composto il numero.

   Se il contatto riconosciuto non è corretto, selezionare **Succ.** per visualizzare un elenco di altre voci corrispondenti oppure **Esci** per annullare la chiamata a riconoscimento vocale.

Se per il nome sono memorizzati diversi numeri, verrà selezionato il numero predefinito, se impostato. Altrimenti, verrà selezionato il primo numero disponibile tra i seguenti: **Cellulare**, **Cellulare (ab.)**, **Cellulare (uff.)**, **Telefono**, **Telefono (ab.)** e **Telefono (uff.)**.

Chiamate video

Quando si effettua una chiamata video (servizio di rete), il chiamante può vedere in tempo reale il destinatario della chiamata e viceversa. L'immagine video dal vivo o quella acquisita dalla fotocamera presente nel dispositivo del chiamante verrà visualizzata sul display del destinatario.

Per effettuare e ricevere una chiamata video, è necessario che il dispositivo del chiamante e del ricevente disponga di una carta USIM e si trovi nell'area di copertura di una rete UMTS. Per la disponibilità e la sottoscrizione dei servizi di videochiamata, rivolgersi all'operatore della rete o al fornitore di servizi.

Una chiamata video è possibile soltanto tra due interlocutori e può essere effettuata verso un

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

dispositivo cellulare compatibile o un client ISDN compatibile. Non è possibile effettuare chiamate video se è attiva un'altra chiamata vocale, video o dati.

Icone:
Non si ricevono video (il destinatario non invia video o la rete non li trasmette).
Il chiamante ha configurato il proprio dispositivo in modo che non invii video. Per inviare invece un'immagine statica, consultare "Impostazioni", pag. 113.

Anche se il chiamante ha configurato il dispositivo in modo che non invii video durante una chiamata video, la chiamata verrà comunque addebitata come chiamata video. Verificare i prezzi con l'operatore della rete o il fornitore di servizi.

1 Per iniziare una chiamata video, inserire il numero di telefono in modalità standby oppure selezionare **Rubrica** e scegliere una scheda.
2 Selezionare **Opzioni** > **Chiama** > **Chiamata video**.

Per le chiamate video viene utilizzata la fotocamera secondaria anteriore per impostazione predefinita. L'avvio di una chiamata video può richiedere un po' di tempo. Viene visualizzato il messaggio **In attesa dell'immagine video**. Se la chiamata non ha esito positivo, ad esempio perché la rete non supporta le chiamate video o il dispositivo ricevente non è compatibile, verrà chiesto se si desidera effettuare una chiamata vocale o inviare un SMS o un MMS.

Una chiamata video è attiva quando è possibile vedere due immagini (la propria e quella del destinatario) e ascoltare la conversazione tramite l'altoparlante. Il destinatario può negare l'invio di video ( ). In questo caso, il chiamante potrà ascoltare solo l'audio e vedere un'immagine statica o un'immagine di sfondo di colore grigio.

Per passare dalla chiamata video a una chiamata solo vocale, selezionare **Attiva**/**Disattiva** > **Invia video**, **Invia audio** o **Invia audio e video**.

Per eseguire lo zoom della propria immagine, utilizzare i tasti dello zoom per selezionare **Zoom avanti** o **Zoom indietro**. L'indicatore dello zoom viene visualizzato nella parte superiore del display.

Per modificare le posizioni delle immagini video inviate sul display, selezionare **Modifica ordine imm.**.

Per terminare la chiamata video, premere .

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Condivisione video

Utilizzare la funzionalità **Condiv. video** (servizio di rete) per inviare video dal vivo o un clip video a un altro dispositivo cellulare compatibile durante una chiamata vocale. È sufficiente invitare il destinatario a vedere le immagini in diretta o un clip video che si desidera condividere. La condivisione inizia automaticamente quando il destinatario accetta l'invito.

L'altoparlante è in funzione quando si attiva la **Condiv. video**. Se non si desidera utilizzare l'altoparlante per la chiamata vocale durante la condivisione di video, è anche possibile utilizzare un auricolare compatibile. Quando una chiamata vocale è attiva, selezionare **Opzioni** > **Condividi video** > **Live** o **Clip**.

Per terminare la condivisione di video, selezionare **Stop**. Se termina la chiamata vocale attiva, termina anche la condivisione video.

Requisiti per la condivisione di video

Poiché per la funzionalità **Condiv. video** è necessario disporre di una connessione UMTS, la possibilità di utilizzo della funzionalità **Condiv. video** è subordinata alla disponibilità di una rete UMTS. Rivolgersi al proprio fornitore di servizi per ulteriori informazioni sulla disponibilità della rete e del servizio e sulle tariffe associate all'uso dello stesso servizio.

Per utilizzare la funzionalità **Condiv. video**, è necessario:

- Assicurarsi che il dispositivo sia configurato per connessioni uno a uno. Consultare "Impostazioni", pag. 80.
- Verificare di disporre di una connessione UMTS attiva e di trovarsi all'interno dell'area di copertura della rete UMTS. Consultare "Impostazioni", pag. 80. Se si avvia la sessione di condivisione all'interno dell'area di copertura della rete UMTS e si verifica un passaggio alla rete GSM, la sessione viene interrotta, ma la chiamata vocale continua. Non è possibile avviare la funzionalità **Condiv. video** al di fuori dell'area di copertura della rete UMTS, ad esempio quando ci si trova in una rete GSM.
- Verificare che il mittente e il destinatario abbiano eseguito entrambi la registrazione alla rete UMTS. Se si invita a una sessione di condivisione una persona che ha il dispositivo spento o non si trova all'interno dell'area di copertura della rete UMTS oppure il cui dispositivo non è dotato della funzionalità **Condiv. video** o non è configurato per connessioni uno a uno, tale persona non potrà sapere che sta ricevendo un invito. Viene tuttavia visualizzato un messaggio di errore indicante che il destinatario non è in grado di accettare l'invito.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Impostazioni

Impostazioni per la connessione uno a uno

Una connessione uno a uno è anche nota come protocollo SIP (Session Initiation Protocol). È necessario configurare le impostazioni del profilo SIP nel dispositivo prima di poter utilizzare la funzionalità **Condiv. video**. La configurazione di un profilo SIP consente di stabilire una connessione uno a uno dal vivo con un altro dispositivo compatibile. Il profilo SIP deve essere stabilito anche per ricevere una sessione di condivisione.

È possibile ricevere le impostazioni del profilo SIP dall'operatore della rete o dal fornitore di servizi e salvarle nel dispositivo. L'operatore della rete o il fornitore di servizi può inviare le impostazioni tramite SMS oppure può fornire un elenco dei parametri richiesti.

Se l'indirizzo SIP del destinatario è conosciuto, è possibile immetterlo nella corrispondente scheda Rubrica. Aprire **Rubrica** dal menu principale del dispositivo e quindi visualizzare la scheda del contatto oppure aprire una nuova scheda. Selezionare **Opzioni** > **Aggiungi dettaglio** > **SIP** o **Condividi vista** (l'opzione corretta dipende dall'operatore di rete). Inserire l'indirizzo SIP nel formato nomeutente@nomedominio (è possibile utilizzare un indirizzo IP anziché un nome di dominio).

Se non si conosce l'indirizzo SIP per il nominativo, è anche possibile usare il numero telefonico già salvato del destinatario incluso il prefisso internazionale, ad esempio +358, per condividere i video. Se il numero di telefono salvato nella **Rubrica** non include il prefisso internazionale, è possibile immettere il numero con il prefisso internazionale quando si invia l'invito.

Impostazioni della connessione UMTS

Per impostare la connessione UMTS, effettuare le seguenti operazioni:

- Contattare il fornitore di servizi per stipulare un contratto relativo all'utilizzo della rete UMTS.
- Verificare che le impostazioni di connessione del punto di accesso UMTS siano configurate in modo corretto sul dispositivo. Per assistenza, consultare "Connessione", pag. 114.

Condivisione di immagini in diretta o di clip video

Per ricevere una sessione di condivisione, il dispositivo del destinatario deve supportare la funzionalità **Condiv. video** e il destinatario deve configurare le impostazioni necessarie sul proprio dispositivo cellulare compatibile. Il chiamante e il destinatario devono avere eseguito entrambi la registrazione al servizio prima di poter avviare la condivisione.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Video in diretta

1 Quando una chiamata vocale è attiva, selezionare **Opzioni** > **Condividi video** > **Live** e aprire lo sportellino.
2 Il dispositivo invierà l'invito all'indirizzo SIP precedentemente aggiunto alla scheda del destinatario.
Se il destinatario ha diversi indirizzi SIP nella propria scheda, selezionare l'indirizzo SIP a cui si desidera inviare l'invito e quindi scegliere **Seleziona** per inviare l'invito.
Se l'indirizzo SIP del destinatario non è disponibile, inserire un indirizzo SIP. Selezionare **OK** per inviare l'invito.
Se non si conosce l'indirizzo SIP per il nominativo, immettere il numero di telefono del destinatario incluso il prefisso internazionale, se non è già salvato nella **Rubrica**.
3 La condivisione inizia automaticamente quando il destinatario accetta l'invito.
L'altoparlante è attivo. È anche possibile utilizzare un auricolare compatibile per le chiamate vocali.
4 Selezionare **Pausa** per sospendere la sessione di condivisione. Selezionare **Continua** per riprenderla.
5 Per terminare la sessione di condivisione, selezionare **Stop**. Per terminare la chiamata vocale, premere il tasto di fine chiamata.

Per salvare il video in diretta condiviso, premere **Salva** per confermare il messaggio **Salvare il clip video condiviso?**. Il video condiviso verrà salvato nella cartella **Immagini e vid.** della **Galleria**.

Clip video

1 Quando una chiamata vocale è attiva, selezionare **Opzioni** > **Condividi video** > **Clip**.
Verrà visualizzato l'elenco di clip video salvati nella memoria del dispositivo o nella memory card compatibile.
2 Selezionare il clip video che si desidera condividere. Verrà aperta la vista di anteprima. Per visualizzare il clip in anteprima, selezionare **Opzioni** > **Riproduci**.
3 Selezionare **Opzioni** > **Invita**.
Potrebbe essere necessario convertire il clip video in un formato compatibile per consentirne la condivisione. Viene visualizzato il messaggio **È necessario convertire il clip per la condivisione. Continuare?**. Selezionare **OK**.
Il dispositivo invierà l'invito all'indirizzo SIP precedentemente aggiunto alla scheda del destinatario.
Se il destinatario ha diversi indirizzi SIP nella propria scheda, selezionare l'indirizzo SIP a cui si desidera inviare l'invito e quindi scegliere **Seleziona** per inviare l'invito.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Se l'indirizzo SIP del destinatario non è disponibile, inserire un indirizzo SIP. Selezionare **OK** per inviare l'invito.
Se non si conosce l'indirizzo SIP per il nominativo, immettere il numero di telefono del destinatario incluso il prefisso internazionale, se non è già salvato nella **Rubrica**.

4 La condivisione inizia automaticamente quando il destinatario accetta l'invito.
5 Selezionare **Pausa** per sospendere la sessione di condivisione. Selezionare **Opzioni** > **Continua** per riprendere la sessione di condivisione. Per far avanzare o tornare indietro rapidamente il clip video, scorrere verso l'alto o il basso.
6 Per riprodurre nuovamente il clip, premere **Riproduci**.
7 Per terminare la sessione di condivisione, selezionare **Stop**. Per terminare la chiamata vocale, premere il tasto di fine chiamata.

Se si accede ad altre applicazioni durante la condivisione di un clip video, la sessione di condivisione viene sospesa. Per tornare alla vista di condivisione del video e continuare la sessione di condivisione, nella modalità Menu rapido selezionare **Opzioni** > **Continua**. Consultare "Modalità Menu rapido", pag. 111.

Accettazione di un invito

Quando una persona invia un invito di condivisione, viene visualizzato un messaggio di invito indicante il nome del mittente o l'indirizzo SIP. Se il dispositivo non è impostato su **Silenzioso**, emetterà un segnale acustico alla ricezione di un invito.

Se si riceve un invito di condivisione e il dispositivo è spento o non ci si trova all'interno dell'area di copertura della rete UMTS, non sarà possibile sapere di averlo ricevuto.

Quando si riceve un invito, selezionare una delle seguenti opzioni:

Accetta - per attivare la sessione di condivisione.

Rifiuta - per rifiutare l'invito. Il mittente riceverà un messaggio che lo informa del rifiuto. È anche possibile premere il tasto di fine chiamata per rifiutare la sessione di condivisione e concludere la chiamata vocale.

Durante la ricezione di un clip video, per disattivare l'audio premere **Dis. audio**.

Per terminare la condivisione di video, selezionare **Stop**. Se termina la chiamata vocale attiva, termina anche la condivisione video.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Risposta o rifiuto di una chiamata vocale

Per rispondere a una chiamata, premere .

Per disattivare il tono di chiamata quando è in arrivo una chiamata, selezionare **Muto**.

Suggerimento: Per cambiare i toni del dispositivo a seconda degli ambienti e degli eventi, ad esempio per impostare la modalità silenziosa, consultare "Modi d'uso - impostazione toni", pag. 108.

Se non si desidera rispondere, premere . Se è stata attivata la funzione **Inoltro ch.** > **Se occupato** per deviare le chiamate, anche il rifiuto di una chiamata entrante devierà la chiamata. Consultare "Deviazioni", pag. 120.

Quando si rifiuta una chiamata entrante, è possibile inviare al chiamante un SMS in cui viene spiegato il motivo per cui non è stato possibile rispondere. Selezionare **Opzioni** > **Invia SMS**. Prima di inviare il messaggio, è possibile modificarne il testo. Per configurare questa opzione e scrivere un SMS standard, vedere "Impostazioni", p. 113.

Risposta o rifiuto di una chiamata video

L'arrivo di una chiamata video è segnalato dall'icona .

Suggerimento: È possibile assegnare un tono di chiamata alle chiamate video. Premere e selezionare **Modi d'uso**.

Premere per rispondere alla chiamata video. Sul display appare il messaggio **Inviare l'immagine video al chiamante?**. Per iniziare a inviare immagini video in diretta, selezionare **Sì**.

Se non si attiva la chiamata video, l'invio di video non verrà attivato e verrà trasmessa solo la voce del chiamante. Uno schermo grigio verrà visualizzato al posto del video. Per sostituire lo schermo grigio con un'immagine statica acquisita dalla fotocamera del proprio dispositivo, vedere "Impostazioni", **Foto in chiam. video**, p. 113.

Per terminare la chiamata video, premere .

Avviso di chiamata (servizio di rete)

È possibile rispondere a una chiamata vocale mentre ne è in corso un'altra, se è stata attivata la funzione **Avviso di chiamata** in **Strumenti** > **Impostazioni** > **Chiamata** > **Avviso di chiamata**.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Per rispondere a una chiamata in attesa, premere . La prima chiamata verrà messa in attesa.

Per passare da una chiamata all'altra, selezionare **Commuta**. Per connettere una chiamata entrante o in attesa a una chiamata attiva e disconnettersi da entrambe le chiamate **Opzioni** > **Trasferisci**. Per terminare la chiamata attiva, premere . Per terminare entrambe le chiamate, selezionare **Opzioni** > **Chiudi tutte**.

Opzioni disponibili durante una chiamata vocale

Molte delle opzioni utilizzabili durante una chiamata vocale sono servizi di rete. Selezionare **Opzioni** durante una chiamata per ottenere alcune delle seguenti opzioni: **Disattiva microfoni** o **Microf.**, **Rispondi**, **Rifiuta**, **Commuta**, **Trattieni** o **Riattiva**, **Attiva telefono**, **Attiva altoparlante** o **Attiva vivavoce** (se è connesso un auricolare compatibile dotato di connettività Bluetooth), **Fine chiam. attiva** o **Chiudi tutte**, **Nuova chiamata**, **Conferenza**, **Trasferisci** e **Apri Menu rapido**. Selezionare tra le seguenti opzioni:

Sostituisci - per terminare una chiamata attiva e sostituirla rispondendo alla chiamata in attesa.

Invia MMS (solo nelle reti UMTS) - per inviare all'interlocutore un messaggio multimediale contenente una foto o un video durante la chiamata vocale. Prima dell'invio è possibile modificare il messaggio e cambiare il destinatario. Premere per inviare il file a un dispositivo compatibile (servizio di rete).

Invia DTMF - per inviare stringhe di toni DTMF, ad esempio una password. Digitare la stringa DTMF o cercarla nella **Rubrica**. Per inserire un carattere indicante attesa (**w**) o pausa (**p**), premere * più volte. Selezionare **OK** per inviare il tono.

Suggerimento: È possibile aggiungere toni DTMF ai campi **Numero di telefono** o **DTMF** in una scheda Rubrica.

Opzioni disponibili durante una chiamata video

Selezionare **Opzioni** durante una chiamata video per visualizzare le seguenti opzioni: **Attiva** o **Disattiva** (video, audio o entrambe), **Attiva telefono** (se è connesso un auricolare compatibile dotato di connettività Bluetooth e si desidera reindirizzare l'audio al dispositivo) o **Attiva vivavoce** (per reindirizzare l'audio a un auricolare compatibile dotato di connettività Bluetooth connesso al dispositivo), **Attiva altoparlante**, **Fine chiam. attiva**,

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Apri Menu rapido, **Usa fotocamera princip.**/**Usa fotocamera second.**, **Modifica ordine imm.**, **Zoom avanti**/**Zoom indietro** e **Guida**.

Le opzioni disponibili possono variare.

Registro

Per monitorare i numeri di telefono delle chiamate vocali senza risposta, ricevute ed effettuate, premere e selezionare **Applicazioni** > **Registro** > **Chiam. recenti**. Il dispositivo registra le chiamate senza risposta e ricevute solo se è acceso, si trova nell'area coperta dal servizio di rete e se la rete supporta tali funzioni.

Per cancellare tutti gli elenchi delle chiamate recenti, selezionare **Opzioni** > **Cancella ch. recenti** nella vista principale delle chiamate recenti. Per cancellare un registro delle chiamate, aprire il registro desiderato e selezionare **Opzioni** > **Cancella elenco**. Per cancellare un evento singolo, aprire un registro, selezionare l'evento desiderato e premere .

Durata chiamate

Per monitorare la durata approssimativa delle chiamate entranti e uscenti, premere e selezionare **Applicazioni** > **Registro**> **Durata chiam.**.

Per impostare la visualizzazione dei timer delle chiamate durante una chiamata attiva, selezionare **Strumenti** > **Registro** > **Opzioni** > **Impostazioni** > **Visual. durata chiam.** > **Sì** o **No**.

Nota: L'effettivo tempo di utilizzo addebitato dall'operatore per le chiamate può variare a seconda delle funzioni disponibili sulla rete, del tipo di arrotondamento usato nelle bollette e così via.

Per azzerare i timer, selezionare **Opzioni** > **Azzera timer**. A questo scopo, è necessario il codice di protezione. Consultare "Telefono e SIM", pag. 117.

Dati a pacchetto

Per controllare la quantità di dati inviati e ricevuti durante le connessioni dati a pacchetto, premere e selezionare **Strumenti** > **Registro** > **Dati pacch.**. Il costo di questo tipo di connessioni potrebbe essere calcolato in base a tale quantità.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Monitoraggio di tutti gli eventi di comunicazione

Icone presenti nel **Registro**:
Eventi di comunicazione entranti
Eventi di comunicazione uscenti
Eventi di comunicazione senza risposta

Per monitorare le chiamate vocali, gli SMS o le connessioni dati registrati dal dispositivo, premere , selezionare **Strumenti** > **Registro** e scorrere verso destra per aprire il registro generale. Per ogni evento di comunicazione vengono visualizzati il nome e il numero di telefono del mittente o del destinatario, il nome del fornitore di servizi o il punto di accesso. È possibile filtrare il registro generale per visualizzare solo un tipo di evento e creare nuove schede Rubrica in base alle informazioni del registro.

Suggerimento: Per visualizzare un elenco dei messaggi inviati, premere e selezionare **Messaggi** > **Inviati**.

Gli eventi secondari, ad esempio un SMS inviato in più parti e le connessioni dati a pacchetto, vengono registrati come evento singolo. Le connessioni alla casella e-mail, al centro servizi messaggi multimediali o alle pagine Web sono riportate come connessioni dati a pacchetto.

Per aggiungere un numero di telefono sconosciuto dal **Registro** alla rubrica, selezionare **Opzioni** > **Aggiungi a Rubrica**.

Per filtrare il registro, selezionare **Opzioni** > **Filtra** e scegliere un filtro.

Per cancellare definitivamente il contenuto del registro, il registro delle chiamate recenti e i rapporti di consegna dei messaggi, selezionare **Opzioni** > **Cancella registro**. Selezionare **Sì** per confermare. Per rimuovere un singolo evento dal registro, premere .

Per impostare la **Durata registro**, selezionare **Opzioni** > **Impostazioni** > **Durata registro**. Gli eventi del registro rimangono nella memoria del dispositivo per un determinato numero di giorni, quindi vengono cancellati automaticamente per liberare memoria. Se si seleziona **Nessun registro**, tutto il contenuto del registro, il registro delle chiamate recenti e i rapporti di consegna dei messaggi verranno eliminati definitivamente.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Per visualizzare i dettagli di un evento di comunicazione, nella vista del registro generale selezionare un evento e premere ◉.

Suggerimento: Nella vista dei dettagli è possibile copiare un numero di telefono negli Appunti e incollarlo, ad esempio, in un SMS. Selezionare **Opzioni** > **Copia numero**.

Contatore dati a pacchetto e timer di connessione: Per visualizzare la quantità di dati in KB trasferiti e la durata di una determinata connessione dati a pacchetto, selezionare un evento entrante o uscente indicato da **Pacch.** e scegliere **Opzioni** > **Visualizza dettagli**.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Browser Web

Servizi

Premere e selezionare **Servizi** (servizio di rete).

Diversi fornitori di servizi gestiscono pagine appositamente progettate per i dispositivi mobili che è possibile visualizzare con il browser **Servizi**. In queste pagine viene utilizzato il linguaggio WML (Wireless Markup Language), XHTML (Extensible Hypertext Markup Language) o HTML (Hypertext Markup Language).

Verificare la disponibilità dei servizi, i prezzi e le tariffe con l'operatore della rete o il fornitore di servizi. I fornitori di servizi forniranno inoltre le istruzioni per l'utilizzo dei servizi offerti.

Collegamento: Per avviare una connessione, tenere premuto **0** in modalità standby.

Punto di accesso

Per accedere alle pagine, è necessario disporre delle impostazioni del servizio per la pagina che si desidera utilizzare. È possibile ricevere le impostazioni tramite uno speciale SMS dall'operatore della rete o dal fornitore di servizi della pagina. Consultare "Dati e impostazioni", pag. 62. Per ulteriori informazioni, rivolgersi all'operatore della rete o al fornitore di servizi.

Suggerimento: Le impostazioni sono disponibili sul sito Web di un operatore della rete o di un fornitore di servizi.

Immissione manuale delle impostazioni

1. Premere , selezionare **Strumenti** > **Impostaz.** > **Connessione** > **Punti di accesso** e definire le impostazioni per un punto di accesso. Attenersi alle istruzioni del fornitore di servizi. Consultare "Connessione", pag. 114.
2. Premere e selezionare **Servizi** > **Opzioni** > **Gestione preferiti** > **Aggiungi preferito**. Digitare un nome per il preferito e l'indirizzo della pagina definita per il punto di accesso corrente.
3. Per impostare il punto di accesso creato come predefinito, selezionare **Opzioni** > **Impostazioni** > **Punto di accesso**.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Vista Preferiti

La vista dei preferiti si apre quando si apre il menu **Servizi**.

Sul dispositivo potrebbero essere presenti indirizzi preferiti predefiniti di siti non affiliati a Nokia. Nokia non garantisce né avalla tali siti. Se si decide di accedere a tali siti, rispettare le precauzioni relative alla protezione e al contenuto rispettate per qualsiasi altro sito Internet.

indica la pagina iniziale definita per il punto di accesso predefinito.

Sicurezza delle connessioni

La visualizzazione dell'indicatore relativo alla sicurezza durante una connessione indica che la trasmissione dati tra il dispositivo e il server o il gateway Internet è crittografata.

L'indicatore relativo alla sicurezza non indica che la trasmissione di dati tra il gateway e il server dati (o l'area in cui sono memorizzati i dati richiesti) è sicura. Il fornitore del servizio si occupa di proteggere la trasmissione di dati tra il gateway e il server dati.

Selezionare **Opzioni** > **Dettagli** > **Protezione** per visualizzare informazioni dettagliate sulla connessione e sullo stato della crittografia, nonché informazioni sull'autenticazione del server e dell'utente.

I certificati di protezione potrebbero essere necessari per determinati servizi, ad esempio quelli bancari. Per ulteriori informazioni, rivolgersi al proprio operatore di servizi. Consultare anche "Gestione dei certificati", pag. 119.

Navigazione

Importante: Usare esclusivamente servizi affidabili e che offrono un livello adeguato di sicurezza e protezione da software pericolosi.

Per aprire una pagina, selezionare un preferito o inserire l'indirizzo nel campo ( ).

In una pagina del browser i nuovi collegamenti vengono sottolineati in blu e quelli già visitati in viola. Le immagini che fungono da collegamenti sono racchiuse in un bordo blu.

Per aprire i collegamenti ed effettuare selezioni, premere ◉.

Collegamento: Utilizzare # per andare alla fine di una pagina e * per andare all'inizio della stessa.

Per tornare alla pagina precedente durante la navigazione, selezionare **Indietro**. Se **Indietro** non è disponibile, selezionare **Opzioni** > **Opzioni navigazione** > **Cronologia** per visualizzare un elenco cronologico delle pagine visitate durante una sessione di navigazione.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Per recuperare le ultime informazioni dal server, selezionare **Opzioni** > **Opzioni navigazione** > **Ricarica**.

Per salvare un preferito, selezionare **Opzioni** > **Salva come preferito**.

Suggerimento: Per accedere alla vista Preferiti durante la navigazione, tenere premuto ◉. Per tornare nuovamente alla vista del browser, selezionare **Opzioni** > **Torna alla pagina**.

Per salvare una pagina durante la navigazione, selezionare **Opzioni** > **Opzioni avanzate** > **Salva pagina**. Le pagine possono essere salvate nella memoria del dispositivo o nella memory card compatibile (se inserita) e visualizzate in modalità Offline. Per accedere alle pagine in un secondo tempo, premere ◉ nella vista Preferiti per aprire la vista **Pagine salvate**.

Per immettere un nuovo indirizzo URL, selezionare **Opzioni** > **Opzioni navigazione** > **Vai a indirizzo Web**.

Per aprire un elenco secondario di comandi o azioni per la pagina aperta, selezionare **Opzioni** > **Opzioni servizio**.

È possibile scaricare file che non sono visualizzabili nella pagina del browser, ad esempio toni di chiamata, immagini, logo operatore, temi e clip video. Per scaricare un elemento, selezionare il collegamento e premere ◉.

Quando si avvia un download, viene visualizzato l'elenco dei download in corso, in pausa e completati della sessione di navigazione corrente. È possibile visualizzare l'elenco anche selezionando **Opzioni** > **Download**. Scegliere un elemento in elenco e selezionare **Opzioni** per mettere in pausa, riprendere o annullare i download in corso oppure per aprire, salvare o eliminare i download completati.

Download e acquisto di elementi

È possibile scaricare elementi, quali toni di chiamata, immagini, logo operatore, temi e clip video. Questi elementi possono essere forniti gratuitamente o dietro pagamento. Gli elementi scaricati vengono gestiti dalle rispettive applicazioni nel dispositivo. Ad esempio, è possibile salvare una foto scaricata nella **Galleria**.

Importante: Si prega di installare e utilizzare solo applicazioni e software ricevuti da fonti in grado di garantire un'adeguata protezione da software pericolosi.

1. Per scaricare un elemento, selezionare il collegamento e premere ◉.
2. Selezionare l'opzione appropriata per acquistare l'elemento.
3. Leggere attentamente tutte le informazioni fornite. Per continuare il download, selezionare **Accetta**. Per annullare il download, selezionare **Annulla**.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Chiusura di una connessione

Per terminare una connessione e visualizzare non in linea la pagina del browser, selezionare **Opzioni** > **Opzioni avanzate** > **Disconnetti** oppure per terminare la connessione e chiudere il browser, selezionare **Opzioni** > **Esci**.

Cancellazione della cache

Le informazioni o i servizi consultati durante la navigazione vengono memorizzati nella cache del dispositivo.

La cache è un'area di memoria che viene utilizzata per memorizzare temporaneamente i dati. Qualora si fosse tentato di consultare o si fossero consultate informazioni riservate che richiedono una password, svuotare la cache del telefono dopo l'uso di tali informazioni. Le informazioni o i servizi consultati vengono memorizzati nella cache. Per svuotare la cache, selezionare **Opzioni** > **Opzioni avanzate** > **Svuota cache**.

Impostazioni

Selezionare **Opzioni** > **Impostazioni**, quindi:

Punto di accesso - modificare il punto di accesso predefinito. Consultare "Connessione", pag. 114. Alcuni o tutti i punti di accesso potrebbero essere stati preimpostati sul proprio dispositivo dal fornitore di servizi o dall'operatore della rete e potrebbe non essere possibile cambiarli, crearli, modificarli o rimuoverli.

Home page - definire la pagina iniziale.

Carica imm. e suoni - specificare se si desidera caricare le immagini durante la navigazione. Se si sceglie **No**, per caricare le immagini in un secondo momento durante la navigazione, selezionare **Opzioni** > **Visualizza foto**.

Dimensione carattere - scegliere la dimensione del testo.

Preferiti automatici - consente di attivare o disattivare la raccolta automatica dei preferiti. Se si desidera continuare la raccolta automatica dei preferiti, senza tuttavia visualizzare la cartella nell'elenco dei preferiti, selezionare **Nascondi cartella**.

Dimensioni schermo - selezionare gli elementi da visualizzare durante la navigazione. **Solo tasti selez.** o **Schermo intero**.

Pagina di ricerca - Definire una pagina Web che verrà scaricata quando si seleziona **Opzioni navigazione** > **Apri pagina ricerca** nella vista Preferiti oppure durante la navigazione.

Volume - se si desidera che il browser riproduca i suoni presenti nelle pagine Web, selezionare un livello di volume.

Rendering - se si desidera che il layout della pagina venga visualizzato nel modo più accurato possibile in modalità

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Schermo piccolo, selezionare **Per qualità**. Se non si desidera scaricare fogli di stile CSS (cascading style sheet) esterni, selezionare **Per velocità**.

Cookie - attivare o disattivare l'invio e la ricezione di cookie.

Conferma invio DTMF - consente di scegliere se richiedere conferma prima dell'invio di toni DTMF dal dispositivo durante una chiamata vocale. Consultare anche "Opzioni disponibili durante una chiamata vocale", pag. 84.

Script Java/ECMA - attivare o disattivare l'utilizzo di script.

Avvisi di protezione - visualizzare o nascondere le notifiche di protezione.

Codifica predefinita - se i caratteri del testo non vengono visualizzati correttamente, è possibile scegliere un'altra codifica in base alla lingua utilizzata.

Web

Premere e selezionare **Applicazioni** > **Web** (servizio di rete).

Questo browser consente di visualizzare pagine Web che utilizzano il linguaggio XHTML (Extensible Hypertext Markup Language) o HTML (Hypertext Markup Language). È possibile eseguire lo zoom avanti o indietro della pagina, nonché leggere feed e blog.

Verificare la disponibilità dei servizi, i prezzi e le tariffe con l'operatore della rete o il fornitore di servizi. I fornitori di servizi forniranno inoltre le istruzioni per l'utilizzo dei servizi offerti.

Per accedere alle pagine, è necessario disporre delle impostazioni del servizio per la pagina che si desidera utilizzare. È possibile ricevere le impostazioni tramite uno speciale SMS dall'operatore della rete o dal fornitore di servizi della pagina. Consultare "Dati e impostazioni", pag. 62. Per ulteriori informazioni, rivolgersi all'operatore della rete o al fornitore di servizi.

Feed e blog

Importante: Usare esclusivamente servizi affidabili e che offrono un livello adeguato di sicurezza e protezione da software pericolosi.

I feed sono file XML inclusi nella pagine Web comunemente utilizzati dalla comunità weblog per condividere i titoli delle notizie più aggiornate oppure gli articoli completi corrispondenti. I feed sono comunemente disponibili nelle pagine Web, nei blog e nei siti wiki. Per effettuare la sottoscrizione a un feed disponibile nelle pagine Web, selezionare **Opzioni** > **Sottoscrivi**.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Per visualizzare il feed per il quale si è effettuata la sottoscrizione, nella vista dei preferiti Web selezionare **Link Web**.

I blog o weblog sono diari Web. Per aprire un feed o un blog sul Web, selezionarlo e quindi premere il tasto di scrorrimento.

Navigazione

Importante: Usare esclusivamente servizi affidabili e che offrono un livello adeguato di sicurezza e protezione da software pericolosi.

Per aprire una pagina, selezionare un preferito e premere il tasto di scorrimento. È inoltre possibile immettere l'indirizzo nel campo ( ).

Tasti di scelta rapida

- Premere **C** per chiudere la finestra corrente se sono aperte due o più finestre.
- Premere **1** per aprire i siti preferiti.
- Premere **2** per cercare stringhe di testo nella pagina corrente.
- Premere **3** per tornare alla pagina precedente.
- Premere **5** per elencare tutte le finestre aperte.
- Premere **8** per visualizzare una panoramica della pagina. Premere nuovamente **8** per eseguire lo zoom avanti e visualizzare le informazioni desiderate.
- Premere **9** per passare a una diversa pagina Web.
- Premere **0** per andare alla pagina iniziale.

Per eseguire lo zoom avanti o indietro della pagina, premere **#** o ***** .

Per attivare o disattivare l'apertura atomatica di più finestre, selezionare **Opzioni** > **Impostazioni** > **Blocca popup** > **Sì**.

Per visualizzare le pagine Web visitate durante la sessione di navigazione corrente, selezionare **Opzioni** > **Opzioni navigazione** > **Cronologia**. Per visualizzare l'elenco delle pagine precedentemente visualizzate quando si passa alla pagina precedente, selezionare **Opzioni** > **Impostazioni** > **Cronologia** > **Attiva**.

Ricerca di informazioni

È possibile utilizzare la funzione **Mini mappa** per visualizzare e cercare informazioni sulle pagine Web contenenti una grande quantità di informazioni. Quando la funzione **Mini mappa** è attiva, viene automaticamente eseguito uno zoom indietro in modo da visualizzare una panoramica della pagina Web corrente. Per spostarsi all'interno della pagina, scorrere verso l'alto, il basso, a sinistra o a destra. Dopo aver trovato le informazioni desiderate, interrompere lo scorrimento. La funzione **Mini mappa** visualizzerà automaticamente le informazioni desiderate. Per attivare la funzione **Mini mappa**, selezionare **Opzioni** > **Impostazioni** > **Mini mappa** > **Attiva**.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Disconnessione

Per terminare la connessione, selezionare **Opzioni** > **Opzioni avanzate** > **Disconnetti**.

Per eliminare le informazioni raccolte dal server di rete sulle varie pagine Web visitate, selezionare **Opzioni** > **Opzioni avanzate** > **Elimina cookie**.

Per svuotare la memoria temporanea in cui vengono memorizzate le informazioni sulle pagine visitate nei vari siti Web, selezionare **Opzioni** > **Opzioni avanzate** > **Svuota cache**.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Connessioni

Connettività Bluetooth

La tecnologia Bluetooth consente di connettersi senza fili ad altri dispositivi compatibili. I dispositivi compatibili possono essere costituiti da telefoni cellulari, computer e accessori, quali auricolari e kit veicolari. Mediante la tecnologia Bluetooth è possibile inviare foto, clip video, brani musicali, clip audio e note, connettersi senza fili al PC compatibile (ad esempio per trasferire file) oppure connettersi a una stampante compatibile per stampare foto con **Stampa immag.**. Consultare "Stampa di foto", pag. 38.

Poiché i dispositivi che utilizzano la tecnologia Bluetooth senza fili comunicano tramite onde radio, non è necessario che i dispositivi siano posti di fronte. È sufficiente che si trovino in un raggio di 10 metri l'uno dall'altro. La connessione può tuttavia essere soggetta a interferenze causate da ostacoli, quali muri o altri dispositivi elettronici.

Questo dispositivo è conforme alla specifica Bluetooth 2.0 che supporta i seguenti profili: BPP (Basic Printing Profile), DUN (Dial-up Networking Profile), HSP (Headset Profile), HFP (Handsfree Profile), OPP (Object Push Profile), FTP (File Transfer Profile), BIP (Basic Imaging Profile), SAP (SIM Access Profile), SP (Synchronization Profile) e HIDP (Human Interface Device Profile). Per garantire l'interoperabilità con altri dispositivi che supportano la tecnologia Bluetooth, usare accessori approvati Nokia per questo modello. Rivolgersi ai produttori degli altri dispositivi per accertarne la compatibilità con questo dispositivo.

Glossario: Un profilo corrisponde a un servizio o una funzione e definisce la modalità di connessione di dispositivi diversi. Ad esempio, il profilo HSP viene utilizzato per connettere il telefono cellulare al dispositivo vivavoce. I dispositivi sono compatibili quando supportano lo stesso profilo.

Potrebbero esserci delle limitazioni relative all'uso della tecnologia Bluetooth in alcuni paesi. Rivolgersi alle autorità locali o al proprio operatore.

Le funzioni che utilizzano la tecnologia Bluetooth o che consentono a tali funzioni di operare in background mentre si usano altre funzioni, aumentano il consumo della batteria e ne riducono la durata.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Non è possibile usare la connettività Bluetooth quando il dispositivo è bloccato. Per ulteriori informazioni sul blocco del dispositivo, consultare "Protezione", pag. 117.

Impostazioni

Premere e selezionare **Strumenti** > **Bluetooth**. Quando si apre l'applicazione per la prima volta, viene chiesto di specificare un nome per il dispositivo. Dopo aver configurato una connessione Bluetooth e impostato **Visibilità telefono** su **Visibile a tutti**, il dispositivo e il nome saranno visibili agli utenti che dispongono di dispositivi con tecnologia Bluetooth senza fili.

Selezionare tra le seguenti opzioni:

Bluetooth - selezionare **Attivato** o **Disattivato**. Per connettersi senza fili a un altro dispositivo compatibile, impostare innanzitutto la connettività Bluetooth su **Attivato**, quindi stabilire una connessione.

Visibilità telefono - per fare in modo che il dispositivo venga individuato da altri dispositivi con tecnologia Bluetooth senza fili, selezionare **Visibile a tutti**. Per nasconderlo agli altri dispositivi, selezionare **Nascosto**.

Nome telefono - consente di modificare il nome del dispositivo.

Modalità SIM remota - per abilitare un altro dispositivo, come un kit veicolare compatibile, ad utilizzare la carta SIM nel proprio dispositivo per connettersi alla rete, selezionare **Attiva**.

Modalità SIM remota

Per usare la modalità SIM remota con un kit veicolare compatibile, attivare la connessione Bluetooth, quindi abilitare l'uso della modalità SIM remota sul proprio dispositivo. Prima di poter attivare la modalità, i due dispositivi devono essere associati e l'associazione deve essere avviata dall'altro dispositivo. Durante l'associazione, usare un codice a 16 cifre e autorizzare l'altro dispositivo. Consultare "Associazione dei dispositivi", pag. 98. Attivare la modalità SIM remota dall'altro dispositivo.

Quando la modalità SIM remota è attiva sul proprio Nokia N73, **SIM remota** viene visualizzato in modalità standby. La connessione alla rete senza fili è disattivata, come segnalato dall'indicatore nell'area relativa all'indicatore della potenza del segnale e non è possibile usare i servizi o le funzioni della carta SIM che necessitano della copertura della rete cellulare.

Quando il dispositivo senza fili è nella modalità SIM remota, è possibile solo usare un accessorio compatibile connesso, ad esempio, un kit veicolare, per effettuare e ricevere chiamate. In questa modalità, il dispositivo senza

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

fili non potrà effettuare alcuna chiamata, tranne che ai numeri di emergenza programmati sul proprio dispositivo. Per effettare chiamate dal proprio dispositivo, è necessario prima uscire dalla modalità SIM remota. Se il dispositivo è stato bloccato, inserire prima il codice di sblocco.

Per uscire dalla modalità SIM remota, premere il tasto di accensione e spegnimento e selezionare **Chiudi mod. SIM rem.**.

Suggerimenti per la protezione

Se non si utilizza la connettività Bluetooth, selezionare **Bluetooth** > **Disattivato** o **Visibilità telefono** > **Nascosto**. In questo modo è possibile controllare gli utenti che potranno individuare il proprio dispositivo tramite la tecnologia Bluetooth senza fili e stabilire una connessione con esso.

Non associarsi a un dispositivo sconosciuto. In questo modo è possibile proteggere il proprio dispositivo da contenuti dannosi.

Invio di dati utilizzando una connessione Bluetooth

È possibile attivare più connessioni Bluetooth alla volta. Ad esempio, anche se si è connessi a un auricolare compatibile, è possibile contemporaneamente trasferire file a un altro dispositivo compatibile.

Indicatori della connessione Bluetooth

- Se in modalità standby viene visualizzato , significa che la connessione Bluetooth è attivata.
- Se ( ) lampeggia, il dispositivo sta tentando di connettersi all'altro dispositivo.
- Se ( ) rimane fisso, significa che i dati vengono trasmessi mediante la tecnologia Bluetooth.

Suggerimento: Per inviare testo tramite una connessione Bluetooth, aprire **Note**, scrivere il testo, quindi selezionare **Opzioni** > **Invia** > **Via Bluetooth**.

1. Aprire l'applicazione in cui è contenuto l'elemento da inviare. Aprire ad esempio la **Galleria** per inviare una foto a un altro dispositivo compatibile.
2. Selezionare l'elemento, quindi **Opzioni** > **Invia** > **Via Bluetooth**. I dispositivi con la tecnologia Bluetooth senza fili presenti in tale area verranno visualizzati uno alla volta sul display. Icone dei dispositivi: computer, telefono, dispositivo audio o video e altri dispositivi. Per interrompere la ricerca, selezionare **Stop**.
3. Selezionare il dispositivo al quale connettersi.
4. Se l'altro dispositivo richiede l'associazione per la trasmissione dati, verrà emesso un suono e verrà chiesto di immettere un codice di protezione. Consultare "Associazione dei dispositivi", pag. 98.
5. Una volta stabilita la connessione, verrà visualizzato il messaggio **Invio di dati in corso**.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Nella cartella **Inviati** in **Messaggi** non vengono memorizzati i messaggi inviati tramite la connettività Bluetooth.

Suggerimento: Durante la ricerca di dispositivi alcuni dispositivi potrebbero visualizzare solo l'indirizzo univoco (indirizzo del dispositivo). Per individuare l'indirizzo univoco del proprio dispositivo, immettere il codice ***#2820#** in modalità standby.

Associazione dei dispositivi

Per aprire la vista dei dispositivi associati, nella vista principale dell'applicazione **Bluetooth**, premere .

Per eseguire l'associazione, creare un codice protezione di massimo 1-6 cifre e comunicarlo all'utente dell'altro dispositivo affinché adoperi lo stesso codice. I dispositivi senza interfaccia utente dispongono di un codice di protezione preimpostato. Il codice protezione verrà utilizzato una sola volta.

Per eseguire l'associazione a un dispositivo, selezionare **Opzioni** > **Nuovo disp. assoc.**. I dispositivi con la tecnologia Bluetooth senza fili presenti in tale area verranno visualizzati uno alla volta sul display. Selezionare il dispositivo e inserire il codice di protezione. Sull'altro dispositivo sarà necessario inserire lo stesso codice. Dopo l'associazione il dispositivo viene salvato nella vista dei dispositivi associati.

Nel corso di una ricerca i dispositivi associati sono segnalati da .

Per impostare l'autorizzazione o meno di un dispositivo, selezionarlo e scegliere una delle seguenti opzioni:

Autorizzato - le connessioni tra il proprio dispositivo e l'altro potranno essere stabilite automaticamente. Non sarà necessaria alcuna conferma o autorizzazione separata. Utilizzare questo stato per i propri dispositivi, ad esempio l'auricolare o il PC compatibile, oppure per i dispositivi di provenienza attendibile. indica i dispositivi autorizzati nella vista dei dispositivi associati.

Non autorizzato - le richieste di connessione provenienti da questo dispositivo devono essere accettate separatamente ogni volta.

Per annullare un'associazione, selezionare il dispositivo, quindi **Opzioni** > **Elimina**. Per annullare tutte le associazioni, selezionare **Opzioni** > **Elimina tutti**.

Suggerimento: Se si annulla l'associazione al dispositivo a cui si è connessi, l'associazione verrà rimossa immediatamente e la connessione al dispositivo sarà disattivata.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Ricezione di dati utilizzando una connessione Bluetooth

Alla ricezione di dati tramite una connessione Bluetooth verrà emesso un segnale acustico e verrà chiesto se si desidera accettare il messaggio. In caso affermativo, verrà visualizzato e l'elemento verrà inserito nella cartella **Ricevuti** in **Messaggi**. I messaggi ricevuti tramite una connessione Bluetooth sono indicati da .
Consultare "Ricevuti - ricezione di messaggi", pag. 61.

Disattivazione della connettività Bluetooth

Per disattivare la connessione Bluetooth, selezionare **Bluetooth** > **Disattivato**.

Connessione a infrarossi

Con la connessione a infrarossi, è possibile trasferire dati quali biglietti da visita, note di agenda e file multimediali con un dispositivo compatibile.

Non puntare il raggio infrarosso negli occhi e inoltre evitare che interferisca con altri dispositivi a infrarossi. Questo dispositivo è un prodotto laser di Classe 1.

Invio e ricezione di dati con connessione a infrarossi

1. Accertarsi che le porte a infrarossi dei dispositivi che inviano e ricevono dati puntino una verso l'altra e che non vi siano ostacoli tra i due dispositivi. La distanza consigliata tra i due dispositivi è di massimo 1 metro.
2. L'utente del dispositivo ricevente attiva la porta a infrarossi.
   Per attivare la porta a infrarossi del proprio dispositivo per ricevere i dati mediante questa connessione, premere e selezionare **Strumenti** > **Infrarossi**.
3. L'utente del dispositivo che invia i dati seleziona la funzione infrarossi desiderata per avviare il trasferimento dei dati.
   Per inviare i dati mediante la connessione a infrarossi, individuare il file desiderato in un'applicazione o in gestione risorse e selezionare **Opzioni** > **Invia** > **Via infrarossi**.

Se il trasferimento dei dati non viene avviato entro 1 minuto dall'attivazione della porta a infrarossi, la connessione viene annullata e deve essere riavviata.

Tutti gli elementi ricevuti mediante la porta a infrarossi vengono collocati nella cartella **Ricevuti** in **Messaggi**. I nuovi messaggi ricevuti con connessione a infrarossi sono indicati da .

Quando lampeggia, significa che il dispositivo sta tentando di connettersi all'altro dispositivo o che una connessione è andata persa.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Quando rimane fisso, la connessione a infrarossi è attiva e il dispositivo è pronto per inviare e ricevere dati mediante la sua porta a infrarossi.

Cavo dati

Premere e selezionare **Strumenti** > **Cavo dati**. Nella **Modalità cavo dati**, specificare per quali funzioni la connessione mediante cavo dati USB viene utilizzata: **PC Suite**, **Trasferimento dati** o **Stampa immagini**. Per impostare il dispositivo in modo che chieda lo scopo della connessione ogni volta che il cavo viene collegato, selezionare **Richiesta alla conness.**.

Connessioni al PC

È possibile utilizzare il dispositivo con diverse applicazioni di comunicazione dati e connettività per PC compatibili. Con Nokia PC Suite è possibile, ad esempio, trasferire foto tra il dispositivo e un PC compatibile.

Stabilire sempre la connessione dal PC per la sincronizzazione con il dispositivo.

Utilizzo del dispositivo come modem

È possibile utilizzare il dispositivo come modem per inviare e ricevere e-mail oppure per connettersi a Internet con un PC compatibile tramite una connessione Bluetooth, a infrarossi o un cavo dati (servizio di rete). Per istruzioni dettagliate sull'installazione, fare riferimento al Manuale d'uso di Nokia PC Suite.

Suggerimento: Al primo utilizzo connettere il dispositivo a un PC compatibile e usare Nokia PC Suite tramite la Connessione guidata disponibile in Nokia PC Suite.

Gestione connessioni

Premere e selezionare **Strumenti** > **Gest. conn.**. Per visualizzare lo stato delle connessioni dati o terminare le connessioni nelle reti GSM e UMTS, selezionare **Conn. attive**.

Connessioni dati

Nella vista delle connessioni attive, è possibile visualizzare le connessioni dati aperte: chiamate dati (D) e connessioni dati a pacchetto (3G o).

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Nota: L'effettivo tempo di utilizzo addebitato dall'operatore per le chiamate può variare a seconda delle funzioni disponibili sulla rete, del tipo di arrotondamento usato nelle bollette e così via.

Per terminare una connessione, selezionare **Opzioni** > **Disconnetti**. Per terminare tutte le connessioni attive, selezionare **Opzioni** > **Disconnetti tutto**.

Per visualizzare i dettagli di una connessione, selezionare **Opzioni** > **Dettagli**. I dettagli visualizzati dipendono dal tipo di connessione.

Sincronizzazione

Premere e selezionare **Strumenti** > **Sincronizz.**. **Sincronizz.** consente di sincronizzare le note, l'agenda o la rubrica con altre applicazioni simili su un computer compatibile o su Internet. È inoltre possibile creare o modificare le impostazioni di sincronizzazione.

L'applicazione di sincronizzazione utilizza la tecnologia SyncML. Per informazioni sulla compatibilità SyncML, contattare il fornitore dell'applicazione con cui si desidera sincronizzare i propri dati.

È possibile ricevere le impostazioni di sincronizzazione mediante uno speciale SMS. Consultare "Dati e impostazioni", pag. 62.

Sincronizzazione dati

Nella vista principale **Sincronizz.**, è possibile visualizzare i diversi modi di sincronizzazione. In un modo di sincronizzazione sono incluse tutte le impostazioni necessarie, ad esempio le applicazioni sincronizzate, in modo da consentire la sincronizzazione dei dati del dispositivo con un database remoto su un server o un dispositivo compatibile.

1. Selezionare un modo di sincronizzazione, quindi **Opzioni** > **Sincronizza**. Lo stato della sincronizzazione appare sul display.
   Per annullare la sincronizzazione prima che venga completata, premere **Annulla**.
2. Al completamento della sincronizzazione verrà visualizzato un messaggio. Selezionare **Sì** per aprire un file di registro in cui è riportato lo stato della sincronizzazione e il numero di voci che sono state aggiunte, aggiornate, eliminate o scartate (non sincronizzate) nel dispositivo o sul server.

Gestione dispositivi

Premere e selezionare **Strumenti** > **Gest. disp.**.
È possibile ricevere i profili server e le diverse impostazioni di configurazione dall'operatore della rete, dal fornitore di

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

servizi o dal reparto responsabile della gestione delle informazioni aziendali. Le impostazioni di configurazione possono includere le impostazioni dei punti di accesso per le connessioni dati e altre impostazioni utilizzate da differenti applicazioni presenti nel dispositivo.

Per connettersi a un server e ricevere impostazioni di configurazione per il dispositivo, selezionare un profilo e scegliere **Opzioni** > **Avvia configuraz.**.

Impostazioni del profilo server

Per le impostazioni corrette, contattare il proprio fornitore di servizi.

Nome server - immettere il nome del server di configurazione.

ID server - immettere l'ID univoco del server di configurazione.

Password server - immettere una password per consentire al server di identificare il dispositivo.

Punto di accesso - selezionare un punto di accesso da utilizzare per la connessione al server.

Indirizzo host - immettere l'indirizzo URL del server.

Porta - immettere il numero di porta del server.

Nome utente e **Password** - immettere il nome utente e la password.

Consenti configuraz. - per ricevere le impostazioni di configurazione dal server, selezionare **Sì**.

Accetta tutte autom. - se si desidera che il dispositivo chieda una conferma prima di accettare una configurazione dal server, selezionare **No**.

Autenticazione rete - scegliere se si desidera utilizzare l'autenticazione della rete.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Ufficio

Calcolatrice

Per eseguire addizioni, sottrazioni, moltiplicazioni, divisioni, estrazione di radici quadrate e calcolo di percentuali, premere e selezionare **Ufficio** > **Calcolatr.**.

Nota: Questa calcolatrice ha un livello di precisione limitato ed è stata progettata per calcoli semplici.

Convertitore

Per convertire misure, premere e selezionare **Ufficio** > **Convertit.**.

Il livello di precisione dell'opzione **Convertit.** è limitato, pertanto potrebbero verificarsi errori di arrotondamento.

1. Nel campo **Tipo**, selezionare l'unità di misura che si desidera usare.
2. Nel primo campo **Unità**, selezionare l'unità di misura che si desidera convertire. Nel successivo campo **Unità**, selezionare l'unità di misura di destinazione.
3. Nel primo campo **Quantità**, immettere il valore che si desidera convertire. L'altro campo **Quantità** verrà modificato automaticamente in modo da visualizzare il valore convertito.

Impostazione della valuta di base e tassi di cambio

Selezionare **Tipo** > **Valuta** > **Opzioni** > **Tassi valuta**. Prima di eseguire conversioni tra valute, è necessario scegliere una valuta di base e aggiungere i tassi di cambio. Il tasso della valuta di base è sempre 1.

Nota: Quando si cambia la valuta di base, è necessario inserire i nuovi tassi di cambio in quanto tutti quelli impostati in precedenza verranno azzerati.

Note

Per scrivere note, premere e selezionare **Ufficio** > **Note**. È possibile inviare note a dispositivi compatibili e salvare in **Note** i file di testo (.txt) ricevuti.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Per stampare una nota su una stampante BPP (Basic Print Profile) compatibile dotata di connettività Bluetooth (ad esempio HP Deskjet 450 Mobile Printer o HP Photosmart 8150), selezionare **Opzioni** > **Stampa**.

Registratore

Per registrare memo vocali, premere e selezionare **Ufficio** > **Registrat.**. Per registrare una conversazione telefonica, aprire **Registrat.** durante una chiamata vocale. Entrambi gli interlocutori sentiranno un segnale acustico ogni 5 secondi durante la registrazione.

Quickoffice

Per usare le applicazioni Quickoffice, premere e selezionare **Ufficio** > **Quickoffice**. Viene visualizzato l'elenco dei file nei formati .doc, .xls e .ppt salvati nel dispositivo nelle cartelle C:\Data\Documents e E:\Documents e relative sottocartelle nella memory card.

Per aprire un file nell'applicazione corrispondente, premere . Per ordinare i file, selezionare **Opzioni** > **Ordina File**.

Per aprire **Quickword**, **Quicksheet** o **Quickpoint** premere per aprire la vista desiderata.

Quickword

Quickword consente di leggere documenti Microsoft Word nativi sul display del dispositivo. **Quickword** supporta colori, grassetto, corsivo e sottolineatura.

Quickword supporta la visualizzazione di documenti salvati in formato .doc creati con Microsoft Word 97 o versioni successive. Non sono supportate tutte le variazioni o le funzionalità dei formati di file citati in precedenza.

Consultare anche "Ulteriori informazioni", pag. 106.

Visualizzazione di documenti Word

Per spostarsi all'interno del documento, utilizzare il tasto di scorrimento.

Per cercare stringhe di testo nel documento, selezionare **Opzioni** > **Cerca**.

È inoltre possibile selezionare **Opzioni**, quindi una delle seguenti opzioni:

Vai a - per spostarsi all'inizio, alla fine o in una posizione specificata all'interno del documento.

Zoom - per eseguire lo zoom avanti o indietro.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Inizio scorr. autom. - per avviare lo scorrimento automatico all'interno del documento. Per interrompere lo scorrimento, premere ◉.

Quicksheet

Quicksheet consente di leggere documenti Microsoft Excel sul display del dispositivo.

Quicksheet supporta la visualizzazione di fogli elettronici salvati in formato .xls creati con Microsoft Excel 97 o versioni successive. Non sono supportate tutte le variazioni o le funzionalità dei formati di file citati in precedenza.

Consultare anche "Ulteriori informazioni", pag. 106.

Visualizzazione di fogli elettronici

Per spostarsi all'interno del foglio elettronico, utilizzare il tasto di scorrimento.

Per passare da un foglio elettronico a un altro, selezionare **Opzioni** > **Panoramica**.

Per eseguire la ricerca in un foglio elettronico del testo compreso in un valore o in una formula, selezionare **Opzioni** > **Trova**.

Per modificare la modalità di visualizzazione del foglio elettronico, selezionare **Opzioni**, quindi una delle seguenti opzioni:

Naviga - per spostarsi a blocchi all'interno del foglio elettronico corrente. Un blocco è composto dalle colonne e dalle righe visualizzate all'interno di una schermata. Per visualizzare le righe e le colonne, utilizzare il tasto di scorrimento per selezionare un blocco e quindi scegliere **OK**.

Zoom - per eseguire lo zoom avanti o indietro.

Blocca riquadri - per lasciare la riga o la colonna evidenziata durante gli spostamenti all'interno del foglio elettronico.

Ridimensiona - per modificare le dimensioni delle colonne o delle righe

Quickpoint

Quickpoint consente di visualizzare presentazioni Microsoft PowerPoint sul display del proprio dispositivo.

Quickpoint supporta la visualizzazione di presentazione salvate in formato .ppt create con Microsoft PowerPoint 2000 o versioni successive. Non sono supportate tutte le variazioni o le funzionalità dei formati di file citati in precedenza.

Consultare anche "Ulteriori informazioni", pag. 106.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Visualizzazione di presentazioni

Per spostarsi tra le viste diapositive, struttura e note, premere ◄ o ►.

Per spostarsi sulla diapositiva successiva o precedente della presentazione, premere ▼ o ▲.

Per visualizzare la presentazione a schermo intero, selezionare **Opzioni** > **Schermo intero**.

Nella vista struttura, per espandere elementi nella struttura della presentazione, selezionare **Opzioni** > **Espandi voce**.

Ulteriori informazioni

Se si verificano problemi con **Quickword**, **Quicksheet** o **Quickpoint**, visitare www.quickoffice.com per ulteriori informazioni. È possibile richiedere assistenza anche inviando un messaggio e-mail all'indirizzo supportS60@quickoffice.com.

Adobe Reader

Adobe Reader consente di leggere documenti in formato PDF sul display del dispositivo.

Questa applicazione è stata ottimizzata per la visualizzazione dei contenuti di documenti PDF su telefoni o altri dispositivi cellulari ed è dotato di una serie limitata di funzionalità rispetto alle versioni per PC.

Nota: Questa applicazione è disponibile soltanto in un numero limitato di lingue.

Per visualizzare e aprire documenti:

- Premere e selezionare **Ufficio** > **Adobe PDF**. Selezionare **Opzioni** > **Trova file** per visualizzare e aprire i documenti archiviati nella memoria del dispositivo e in una memory card compatibile.
- Aprire un allegato e-mail dai messaggi e-mail ricevuti (servizio di rete).
- Inviare un documento utilizzando una connessione Bluetooth alla cartella **Ricevuti** in **Messaggi**.
- Utilizzare **Gest. file** per visualizzare e aprire i documenti archiviati nella memoria del dispositivo e nella memory card.
- Visualizzare le pagine Web. Assicurarsi che nel dispositivo sia stato configurato un punto di accesso a Internet prima di avviare la navigazione. Consultare "Punti di accesso", pag. 115.

Gestione di file PDF

Per visualizzare e gestire i file PDF, premere e selezionare **Ufficio** > **Adobe PDF**. Gli ultimi file visualizzati sono elencati nella vista di file. Per aprire un documento, scorrere l'elenco fino a evidenziarlo e premere ●.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

È inoltre possibile selezionare **Opzioni**, quindi una delle seguenti opzioni:

Trova file - per trovare i file PDF nella memoria del dispositivo e in una memory card compatibile.

Impostazioni - per modificare il livello di zoom predefinito e la modalità di visualizzazione dei documenti PDF.

Visualizzazione di file PDF

Dopo aver aperto un file PDF, selezionare **Opzioni** e una delle seguenti opzioni:

Zoom - per eseguire lo zoom avanti, indietro o in base alla percentuale selezionata. È anche possibile ridimensionare il documento in base alla larghezza dello schermo oppure adattare l'intera pagina del documento PDF al display.

Trova - per eseguire la ricerca del testo specificato all'interno del documento.

Visualizza - per visualizzare il documento a schermo intero. Il documento PDF può inoltre essere ruotato di 90 gradi in qualsiasi direzione.

Vai a - per passare a una pagina specifica, alla pagina precedente, alla pagina successiva, alla prima pagina o all'ultima pagina.

Salva - per memorizzare il file nella memoria del dispositivo o in una memory card compatibile.

Impostazioni - per modificare il livello di zoom e la modalità di visualizzazione predefiniti.

Dettagli - per visualizzare le proprietà relative al documento PDF.

Ulteriori informazioni

Per ulteriori informazioni, visitare il sito Web all'indirizzo www.adobe.com.

Per condividere suggerimenti e informazioni e inviare domande, visitare il forum Adobe Reader per utenti del sistema operativo Symbian all'indirizzo http://adobe.com/support/forums/main.html.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Personalizzazione del dispositivo

- Per utilizzare il display in modalità standby per accedere rapidamente alle applicazioni di uso più frequente, consultare "Modalità Menu rapido", pag. 111.
- Per modificare l'immagine di sfondo in modalità standby o quanto visualizzato nello screen saver, vedere "Modifica dell'aspetto grafico del dispositivo", p. 110.
- Per personalizzare i toni di chiamata, vedere "Modi d'uso - impostazione toni", p. 108 e "Aggiunta di toni di chiamata per le schede Rubrica", p. 73.

- Per modificare i collegamenti associati alle diverse pressioni del tasto di scorrimento e ai tasti di selezione sinistro e destro in modalità standby, consultare "Modalità standby", pag. 113.
- Per modificare l'orologio visualizzato in modalità standby, premere e selezionare **Applicazioni** > **Orologio** > **Opzioni** > **Impostazioni** > **Tipo di orologio** > **Analogico** o **Digitale**.
- Per sostituire il messaggio iniziale con un'immagine o un'animazione, premere e selezionare **Strumenti** > **Impostazioni** > **Telefono** > **Generale** > **Logo o msg. iniziale**.
- Per cambiare la vista del menu principale, nel menu principale selezionare **Opzioni** > **Cambia vista** > **Griglia** o **Elenca**.
- Per organizzare il menu principale, nel menu principale selezionare **Opzioni** > **Sposta**, **Sposta in cartella** o **Nuova cartella**. È possibile spostare le applicazioni utilizzate meno di frequente in cartelle e quelle utilizzate più spesso nel menu principale.

Modi d'uso – impostazione toni

Per impostare e personalizzare i toni di chiamata, i toni di avviso SMS e quelli relativi a eventi, ambienti o gruppi di chiamanti diversi, premere e selezionare **Strumenti** > **Modi d'uso**.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Per modificare il modo d'uso, premere in modalità standby. Selezionare il modo d'uso desiderato e scegliere **OK**.

Per modificare un modo d'uso, premere e selezionare **Strumenti** > **Modi d'uso**. Selezionare il modo d'uso, quindi **Opzioni** > **Personalizza**. Selezionare l'impostazione che si desidera modificare e premere per visualizzare le opzioni. I toni memorizzati nella memory card sono indicati da . È possibile scorrere l'elenco dei toni e ascoltare ciascuno di essi prima della selezione. Per interrompere l'audio, premere un tasto qualsiasi.

Quando si sceglie un tono, **Download toni** (servizio di rete) apre un elenco di preferiti. È possibile selezionare un preferito ed eseguire la connessione a una pagina Web per scaricare toni.

Se si desidera che venga pronunciato il nome del chiamante quando il dispositivo suona, selezionare **Opzioni** > **Personalizza** e impostare **Pronuncia nome** su **Attiva**. Il nome del chiamante deve essere salvato nella **Rubrica**.

Per creare un nuovo modo d'uso, selezionare **Opzioni** > **Crea nuovo**.

Modo d'uso Offline

Il modo d'uso **Offline** consente di utilizzare il dispositivo senza connettersi alla rete senza fili. Quando si attiva il modo d'uso **Offline**, la connessione alla rete senza fili viene disattivata, come evidenziato dal simbolo nell'area che indica la potenza del segnale. Tutti i segnali RF della rete senza fili da e verso il dispositivo vengono soppressi. Gli eventuali messaggi da inviare vengono inseriti nella cartella In uscita.

Avvertenza: Nelle modalità offline non è possibile effettuare (o ricevere) chiamate, ad eccezione di chiamate ad alcuni numeri di emergenza, oppure utilizzare altre funzioni che richiedono la copertura di rete. Per effettuare chiamate, è necessario prima attivare la funzione telefono modificando la modalità. Se il dispositivo è stato bloccato, inserire il codice di sblocco.

Per cambiare il modo d'uso **Offline**, premere il tasto di accensione e spegnimento e selezionarne un altro. Vengono riavviate le trasmissioni senza fili, a condizione che la potenza del segnale sia sufficiente. Se prima di specificare il profilo **Offline** viene attivata una connessione Bluetooth, tale connessione verrà disattivata. La connessione Bluetooth viene riattivata automaticamente dopo avere disattivato il profilo **Offline**. Consultare "Impostazioni", pag. 96.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Toni 3-D

Premere e selezionare **Applicazioni** > **Toni 3-D**. La funzionalità **Toni 3-D** consente di attivare effetti tridimensionali associati ai toni di chiamata. Non tutti i toni di chiamata supportano gli effetti 3-D.

Per attivare gli effetti 3-D, selezionare **Effetti toni 3-D** > **Attiva**. Per cambiare il tono di chiamata, selezionare il tono di chiamata visualizzato, premere e selezionare il tono di chiamata desiderato.

Per cambiare l'effetto 3-D associato al tono di chiamata, selezionare **Traiettoria suono** e quindi l'effetto desiderato. Per modificare l'effetto, scegliere tra le seguenti impostazioni:

Velocità traiettoria - selezionare la velocità in base alla quale il tono si sposta da una direzione a un'altra. Questa impostazione non è disponibile per tutti i toni.

Riverberazione - per regolare il livello di eco, selezionare l'effetto desiderato dall'elenco.

Effetto Doppler - selezionare **Attiva** affinché il volume del tono di chiamata sia più alto quando l'utente si trova in prossimità del dispositivo oppure più basso quando ci si trova lontani. In prossimità del dispositivo il volume del tono di chiamata è più alto, mentre è più basso quando ci si allontana. Questa impostazione non è disponibile per tutti i toni.

Per ascoltare il tono di chiamata con l'effetto 3-D selezionato, selezionare **Opzioni** > **Riproduci tono**

In caso di attivazione dei toni 3-D, ma non si attiva alcun effetto 3-D, al tono di chiamata verrà applicato l'effetto stereo.

Per regolare il volume del tono di chiamata, selezionare **Strumenti** > **Modi d'uso** > **Opzioni** > **Personalizza** > **Livello suoneria**.

Modifica dell'aspetto grafico del dispositivo

Per cambiare l'aspetto grafico del display e modificare elementi, quali lo sfondo e le icone, premere e selezionare **Strumenti** > **Temi**. Il tema attivo è contrassegnato da . In **Temi** è possibile raggruppare elementi provenienti da altri temi o selezionare immagini dalla **Galleria** per aumentare il livello di personalizzazione. I temi nella memory card (se inserita) sono indicati da . Se la memory card non è inserita nel dispositivo, i temi presenti nella memory card stessa non sono disponibili. Per utilizzare i temi presenti nella memory card senza inserire quest'ultima, è necessario salvarli nella memoria del dispositivo.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Per aprire una connessione Web e scaricare altri temi, selezionare **Download temi** (servizio di rete).

Importante: Usare esclusivamente servizi affidabili e che offrono un livello adeguato di sicurezza e protezione da software pericolosi.

Per attivare un tema, selezionarlo e scegliere **Opzioni** > **Applica**. Per visualizzare un tema in anteprima prima di attivarlo, selezionare **Opzioni** > **Anteprima**.

Per modificare i temi, selezionare un tema e scegliere **Opzioni** > **Modifica** per cambiare lo **Sfondo** e le impostazioni **Risparmio energetico**.

Per ripristinare le impostazioni originali del tema selezionato, scegliere **Opzioni** > **Ripristina tema orig.** durante la modifica del tema.

Modalità Menu rapido

Utilizzare il display in modalità standby per l'accesso rapido alle applicazioni di uso più frequente.
La funzionalità Menu rapido è in uso per impostazione predefinita.

Premere , selezionare **Strumenti** > **Impostaz.** > **Telefono** > **Modalità standby** > **Menu rapido**, quindi premere per attivare o disattivare la funzionalità Menu rapido.

Il display della funzionalità Menu rapido presenta le applicazioni predefinite nella parte superiore dello schermo, mentre gli eventi dell'Agenda, degli Impegni e del lettore sono riportati nella parte sottostante.

Selezionare un'applicazione o un evento e premere .

I collegamenti standard del tasto di scorrimento disponibili in modalità standby non possono essere utilizzati quando è attiva la funzionalità Menu rapido.

Per cambiare i collegamenti predefiniti delle applicazioni, premere , selezionare **Strumenti** > **Impostaz.** > **Telefono** > **Modalità standby** > **Appl.ni Menu rapido**, quindi premere .

Potrebbe non essere consentito cambiare alcuni collegamenti.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Strumenti

Impostazioni

Per modificare le impostazioni, premere e selezionare **Strumenti** > **Impostaz.**. Per aprire un gruppo di impostazioni, premere . Selezionare l'impostazione che si desidera modificare e premere .

Alcune impostazioni potrebbero essere state preimpostate sul proprio dispositivo dal fornitore di servizi o dall'operatore della rete e potrebbe non essere possibile modificarle.

Telefono

Generale

Lingua telefono - modificando la lingua del testo visualizzato nel dispositivo, verranno modificati anche il formato di data e ora, nonché i separatori, ad esempio quelli utilizzati per i calcoli. L'opzione **Automatica** consente di selezionare la lingua in base alle informazioni disponibili nella carta SIM. Dopo aver modificato la lingua di visualizzazione del testo, il dispositivo verrà riavviato.

La modifica delle impostazioni **Lingua telefono** o **Lingua scrittura** influisce su tutte le applicazioni del dispositivo e rimarrà effettiva fino all'eventuale modifica successiva.

Lingua scrittura - la modifica della lingua riguarderà i caratteri e i caratteri speciali disponibili durante la scrittura, nonché il dizionario per il metodo di scrittura intuitivo.

Scrittura facilitata - impostare il metodo di scrittura intuitivo su **Attiva** o **Disattiva** per tutti gli editor disponibili nel dispositivo. Il dizionario per il metodo di scrittura intuitivo non è disponibile per tutte le lingue.

Logo o msg. iniziale - il logo o il messaggio iniziale viene visualizzato per un breve istante all'accensione del telefono cellulare. Selezionare **Predefinito** per utilizzare l'immagine predefinita, **Testo** per scrivere un messaggio iniziale o **Foto** per scegliere una foto dalla **Galleria**.

Ripristino imp. iniz. - è possibile ripristinare i valori originali di alcune impostazioni. A questo scopo è necessario il codice di protezione. Consultare "Protezione", "Telefono e SIM", pag. 118. Dopo il ripristino, l'accensione del dispositivo potrebbe richiedere più tempo. Documenti e file rimarranno inalterati.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Modalità standby

Menu rapido - utilizzare i collegamenti alle applicazioni nella modalità standby. Consultare "Modalità Menu rapido", pag. 111.

Tasto selezione sn - associare un collegamento al tasto di selezione sinistro (⌐) nella modalità standby.

Tasto selezione dx - associare un collegamento al tasto di selezione destro (¬) nella modalità standby.

Appl.ni Menu rapido - selezionare i collegamenti alle applicazioni che si desidera vengano visualizzati nella funzionalità Menu rapido. Questa impostazione è disponibile soltanto se la funzionalità **Menu rapido** è attivata.

È anche possibile associare collegamenti alle diverse pressioni del tasto di scorrimento. I collegamenti del tasto di scorrimento non sono disponibili se è attiva la funzionalità Menu rapido.

Logo operatore - questa impostazione è disponibile solo se è stato ricevuto e salvato un logo operatore. Selezionare **Disattiva** se non si desidera che il logo venga visualizzato.

Display

Modalità del sensore di luminosità - premere ◄ o ► per modificare la modalità del sensore di luminosità e per rendere più chiaro o più scuro il display.

Timeout risparmio ener. - selezionare l'intervallo di tempo dopo il quale si attiva la modalità di risparmio energetico.

Timeout illuminazione - selezionare un timeout trascorso il quale l'illuminazione del display verrà disattivata.

Impostazioni

Invio proprio numero - è possibile impostare il dispositivo in modo che il proprio numero sia visibile (**Sì**) o non visibile (**No**) all'interlocutore. In alternativa, il valore può essere impostato dall'operatore della rete o dal fornitore di servizi al momento della sottoscrizione (**Definito da rete**) (servizio di rete).

Avviso di chiamata - se è stato attivato l'avviso di chiamata (servizio di rete), durante una chiamata verrà notificata una nuova chiamata entrante. Attivare (**Attiva**) o disattivare (**Annulla**) la funzione oppure verificare se tale funzione è attivata (**Verifica stato**).

Rifiuta chiam. con SMS - selezionare **Sì** per inviare al chiamante un SMS in cui viene spiegato il motivo per cui non è stato possibile rispondere. Consultare "Risposta o rifiuto di una chiamata vocale", pag. 83.

Testo messaggio - consente di scrivere il testo dell'SMS da inviare quando si rifiuta una chiamata.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Foto in chiam. video - se il video non viene riprodotto durante una chiamata video, è possibile selezionare una foto da visualizzare al posto del video.

Richiamo automatico - se si seleziona **Sì**, verranno effettuati fino a 10 tentativi di connessione a un numero telefonico dopo una chiamata senza risposta. Per interrompere la composizione automatica, premere .

Info sulla chiamata - attivare questa impostazione per visualizzare per un breve istante la durata approssimativa dell'ultima chiamata.

Chiamata rapida - selezionare **Sì** per comporre i numeri associati ai tasti di chiamata rapida (2 - 9) tenendo premuto il relativo tasto. Consultare anche "Chiamata rapida", pag. 76.

Risp. con ogni tasto - selezionare **Attiva** per rispondere a una chiamata entrante premendo per un breve istante qualsiasi tasto, ad eccezione di , , e .

Linea attiva - questa impostazione (servizio di rete) è disponibile solo se la carta SIM supporta due numeri, ovvero due linee telefoniche. Selezionare la linea telefonica da utilizzare per le chiamate e gli SMS. È possibile rispondere alle chiamate su entrambe le linee indipendentemente da quella selezionata. Se si seleziona **Linea 2** senza avere precedentemente sottoscritto il relativo servizio di rete, non sarà possibile effettuare chiamate. Se è selezionata la linea 2, viene visualizzato **2** in modalità standby.

Suggerimento: Per passare da una linea telefonica all'altra, tenere premuto # in modalità standby.

Cambio linea - per impedire la selezione della linea (servizio di rete), selezionare **Disattiva** se l'opzione è supportata dalla carta SIM. Per modificare questa impostazione, è necessario il codice PIN2.

Connessione

Connessioni dati e punti di accesso

Il dispositivo in uso supporta connessioni dati a pacchetto (servizio di rete), ad esempio la connessione GPRS nella rete GSM. Quando si utilizza il dispositivo nelle reti GSM e UMTS, più connessioni dati possono essere attive contemporaneamente e i punti di accesso possono condividere una connessione dati. Nella rete UMTS le connessioni dati restano attive durante le chiamate vocali.

Per stabilire una connessione dati, è necessario disporre di un punto di accesso. È possibile definire tre diversi tipi di punti di accesso, quali:

- Punto di accesso MMS per inviare e ricevere messaggi multimediali

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

- Punto di accesso per l'applicazione Web per visualizzare le pagine WML o XHTML
- Punto di accesso Internet (IAP) per inviare e ricevere messaggi e-mail e connettersi a Internet

Verificare con il proprio fornitore di servizi il tipo di punto di accesso necessario per accedere al servizio desiderato. Per la disponibilità e la sottoscrizione di connessioni dati a pacchetto, rivolgersi all'operatore della rete o al fornitore di servizi.

Punti di accesso

È possibile ricevere le impostazioni per il punto di accesso tramite messaggio da un fornitore di servizi. Consultare "Dati e impostazioni", pag. 62. Alcuni o tutti i punti di accesso potrebbero essere stati preimpostati sul proprio dispositivo dal fornitore di servizi o dall'operatore della rete e potrebbe non essere possibile cambiarli, crearli, modificarli o rimuoverli. indica un punto di accesso protetto , mentre indica un punto di accesso per una connessione dati a pacchetto.

Per creare un nuovo punto di accesso, selezionare **Opzioni** > **Nuovo p.to accesso**. Selezionare **Usa impost. predef.** per utilizzare le impostazioni predefinite del punto di accesso oppure **Usa impost. esistenti** per selezionare un punto di accesso esistente da utilizzare come riferimento per la definizione del nuovo punto di accesso.

Per modificare le impostazioni di un punto di accesso, selezionare **Opzioni** > **Modifica**. Attenersi alle istruzioni del fornitore di servizi.

Nome connessione - immettere un nome descrittivo per la connessione.

Tipo di trasporto dati - selezionare il tipo di connessione dati.

In base alla connessione dati selezionata, saranno disponibili solo alcuni campi. Compilare tutti i campi contrassegnati con **Obbligatorio** o con un asterisco rosso. Gli altri campi possono essere lasciati vuoti se non sono presenti istruzioni differenti del fornitore di servizi.

Per poter utilizzare una connessione dati, il fornitore di servizi deve supportare questa funzionalità e, se necessario, attivarla sulla carta SIM.

Dati a pacchetto

Attenersi alle istruzioni del fornitore di servizi.

Nome p.to di accesso - è possibile ottenere il nome del punto di accesso dall'operatore della rete o dal fornitore di servizi.

Nome utente - il nome utente può essere necessario per le connessioni dati e in genere è indicato dal fornitore di servizi.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Richiesta password - se è necessario digitare la password ogni volta che si accede a un server o non si desidera salvare la password nel dispositivo, selezionare **Sì**.

Password - la password può essere necessaria per effettuare una connessione dati e in genere è indicata dal fornitore di servizi.

Autenticazione - selezionare **Normale** o **Protetta**.

Pagina iniziale - in base al punto di accesso che si sta configurando, specificare l'indirizzo Web o l'indirizzo del centro servizi messaggi multimediali.

Selezionare **Opzioni** > **Impost. avanzate** per modificare le seguenti impostazioni:

Tipo rete - selezionare il tipo di protocollo Internet da utilizzare: **Impostazioni IPv4** o **Impostazioni IPv6**. Le altre impostazioni dipendono dal tipo di rete selezionata.

Indirizzo IP telefono (solo per IPv4) - immettere l'indirizzo IP del dispositivo.

Indirizzo DNS - in **Server nome primario:** immettere l'indirizzo IP del server DNS primario. In **Server nome second.:** immettere l'indirizzo IP del server DNS secondario. Per ottenere questi indirizzi, contattare il fornitore di servizi.

Indirizzo serv. proxy - definire l'indirizzo IP del server proxy.

Numero porta proxy - immettere il numero della porta proxy.

Dati a pacchetto

Le impostazioni dati a pacchetto influiscono su tutti i punti di accesso che utilizzano connessioni dati a pacchetto.

Conn. dati pacchetto - se si seleziona **Se disponibile** e la rete in uso supporta i dati a pacchetto, il dispositivo effettuerà la registrazione alla rete dati a pacchetto. Una connessione dati a pacchetto attiva (ad esempio per l'invio e la ricezione di e-mail) è più veloce. Se non esiste copertura dati a pacchetto, il dispositivo cercherà periodicamente di stabilire una connessione dati a pacchetto. Se si seleziona **Su richiesta**, verrà stabilita una connessione dati a pacchetto solo se richiesta dall'applicazione o dall'azione avviata.

Punto di accesso - il nome del punto di accesso è necessario per utilizzare il dispositivo come modem dati a pacchetto per il computer.

Configurazioni

È possibile ricevere impostazioni affidabili per il server dall'operatore della rete o dal fornitore di servizi tramite un messaggio di configurazione. In alternativa, le impostazioni possono essere memorizzate nella carta (U)SIM. Utilizzare **Configurazioni** per salvare le impostazioni nel dispositivo, visualizzarle o eliminarle.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Impostazioni SIP

Le impostazioni SIP (Session Initiation Protocol) sono necessarie per alcuni servizi di rete che utilizzano il protocollo SIP, come la condivisione di video. È possibile ricevere le impostazioni tramite SMS speciali dall'operatore della rete o dal fornitore di servizi. È possibile visualizzare, cancellare o creare queste impostazioni in **Impostazioni SIP**.

Chiamata dati

Le impostazioni relative alle chiamate dati influiscono su tutti i punti di accesso che utilizzano connessioni dati di tipo GSM.

Resta in linea per - consente di impostare la disconnessione automatica delle chiamate dati dopo un intervallo di timeout in caso di inattività. Per immettere un intervallo di timeout, selezionare **Definito** e specificare l'intervallo in minuti. Se si seleziona **Nessun limite**, le chiamate dati non verranno disconnesse automaticamente.

Data e ora

Consultare "Impostazioni dell'orologio", pag. 53.
Per ulteriori informazioni sulle impostazioni relative alla lingua, consultare "Generale", pag. 112.

Protezione

Telefono e SIM

Richiesta codice PIN - quando questa opzione è attiva, il codice verrà chiesto a ogni accensione del dispositivo. Alcune carte SIM non consentono la disattivazione della richiesta del codice PIN (Personal Identification Number). Consultare "Glossario dei codici PIN e di protezione", pag. 118.

Codice PIN, **Codice PIN2** e **Codice di protezione** - è possibile modificare il codice di protezione, il codice PIN e il codice PIN2. Tali codici possono includere solo numeri da **0** a **9**. Se si dimentica uno di questi codici, contattare il fornitore di servizi. Consultare "Glossario dei codici PIN e di protezione", pag. 118.

Non utilizzare codici di accesso simili ai numeri di emergenza, per evitare di chiamare involontariamente un servizio di emergenza.

Interv. blocco autom. - è possibile impostare un intervallo di timeout trascorso il quale il dispositivo verrà bloccato automaticamente. Per disattivare l'intervallo di blocco automatico, selezionare **Nessuno**.

Per sbloccare il dispositivo, inserire il codice di protezione.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Quando il dispositivo è bloccato, è comunque possibile chiamare il numero di emergenza programmato sul dispositivo.

Suggerimento: Per bloccare manualmente il dispositivo, premere . Verrà visualizzato un elenco di comandi. Selezionare **Blocca telefono**.

Blocca se SIM diversa - è possibile configurare il dispositivo in modo che richieda il codice di protezione quando viene inserita una carta SIM sconosciuta. Nel dispositivo viene conservato un elenco delle carte SIM riconosciute come appartenenti al proprietario.

Grup. chiuso d'utenti - consente di specificare un gruppo di persone che è possibile chiamare e dalle quali è possibile ricevere chiamate (servizio di rete).

Quando è attiva l'opzione che abilita le chiamate solo verso un gruppo limitato di utenti, è comunque possibile chiamare il numero di emergenza programmato sul dispositivo.

Conferma servizi SIM - consente di configurare il dispositivo in modo che, quando si utilizzano servizi della carta SIM, vengano visualizzati messaggi di conferma (servizio di rete).

Glossario dei codici PIN e di protezione

Se si dimentica uno di questi codici, contattare il fornitore di servizi.

Codice PIN (Personal Identification Number) - protegge la carta SIM da un uso non autorizzato. Il codice PIN, in genere un numero da 4 a 8 cifre, viene fornito assieme alla carta SIM. Dopo tre inserimenti consecutivi errati il codice PIN viene bloccato e sarà necessario inserire il codice PUK per sbloccarlo.

Codice UPIN - è possibile che questo codice venga fornito assieme alla carta USIM. La carta USIM è una versione avanzata della carta SIM ed è supportata dai telefoni cellulari UMTS.

Codice PIN2 (da 4 a 8 cifre) - viene fornito con alcune carte SIM ed è necessario per accedere ad alcune funzioni del dispositivo.

Codice di protezione(noto anche come codice di sicurezza) - questo codice (5 cifre) può essere utilizzato per bloccare il dispositivo al fine di impedirne l'uso non autorizzato. Le impostazioni iniziali del codice di protezione sono **12345**. Per impedire l'uso non autorizzato del dispositivo, modificare il codice di protezione. Mantenere segreto il nuovo codice e conservarlo in un luogo sicuro, lontano dal dispositivo. Se si dimentica il codice, contattare il fornitore di servizi.

Codici PUK (Personal Unblocking Key) e PUK2 (8 cifre) - sono necessari per modificare, rispettivamente, un codice PIN o un codice PIN2 bloccato. Se i codici non vengono

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

forniti con la carta SIM, rivolgersi all'operatore della carta SIM.

Codice UPUK (8 cifre) - è necessario per cambiare un codice UPIN bloccato. Se il codice non viene fornito con la carta USIM, rivolgersi all'operatore della carta USIM.

Gestione dei certificati

I certificati digitali non costituiscono una garanzia di sicurezza, ma consentono di verificare l'origine del software.

Nella vista principale Gestione certificati viene riportato un elenco dei certificati di autorità memorizzati nel dispositivo. Premere per visualizzare l'elenco dei certificati personali eventualmente disponibili.

Si consiglia di utilizzare i certificati digitali per la connessione a una banca online o a un altro sito o server remoto per operazioni che prevedono il trasferimento di informazioni riservate. L'utilizzo dei certificati digitali consente inoltre di ridurre il rischio di virus o di altro software dannoso e di verificare l'autenticità del software al momento del download e dell'installazione.

Importante: Nonostante l'uso dei certificati riduca i rischi legati alle connessioni remote e all'installazione del software, tali certificati devono essere utilizzati in modo corretto per poter garantire una maggiore protezione. L'esistenza di un certificato non basta da sola a garantire la protezione; il programma di gestione dei certificati deve includere certificati corretti, autentici o affidabili per poter garantire una maggiore protezione. I certificati hanno una durata limitata. Se appaiono dei messaggi secondo cui il certificato è scaduto (**Certificato scaduto**) o non è valido (**Certificato non ancora valido**) quando invece dovrebbe esserlo, controllare che la data e l'ora sul dispositivo siano corrette.

Visualizzazione dei dettagli dei certificati – verifica dell'autenticità

È possibile essere sicuri della corretta identità di un server solo se la firma e il periodo di validità di un certificato del server sono stati verificati.

Se l'identità del server non è autentica o se nel dispositivo non è presente il certificato di protezione corretto, verrà visualizzato un avviso.

Per verificare i dettagli del certificato, selezionare un certificato e scegliere **Opzioni** > **Dettagli certificato**. All'apertura dei dettagli di un certificato viene verificata la validità dello stesso e viene visualizzato uno dei seguenti messaggi:

- **Certificato non attendibile** - nessuna delle applicazioni è stata configurata per l'utilizzo del certificato. Consultare "Modifica delle impostazioni di attendibilità", pag. 120.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

- **Certificato scaduto** - il periodo di validità del certificato è terminato.
- **Certificato non ancora valido** - il periodo di validità del certificato non è ancora iniziato.
- **Certificato danneggiato** - il certificato non può essere utilizzato. Contattare l'ente che ha emesso il certificato.

Modifica delle impostazioni di attendibilità

Prima di modificare qualsiasi impostazione relativa ai certificati, è necessario accertarsi che il proprietario del certificato sia una persona affidabile e che il certificato appartenga effettivamente al proprietario indicato.

Selezionare un certificato di autorità e scegliere **Opzioni** > **Impost. attendibilità**. Verrà visualizzato l'elenco delle applicazioni che possono utilizzare il certificato selezionato. Ad esempio:

- **Installaz. Symbian**: **Sì** - il certificato può certificare l'origine della nuova applicazione del sistema operativo Symbian.
- **Internet**: **Sì** - il certificato può certificare server.
- **Installazione applic.**: **Sì** - il certificato può certificare l'origine di una nuova applicazione Java™.

Selezionare **Opzioni** > **Modifica impostaz.** per modificare il valore.

Rilevamento di oggetti protetti

Alcuni file musicali protetti da copyright potrebbero includere un identificatore di transazione. Specificare se si desidera consentire l'invio dell'identificatore con il file musicale se si invia o inoltra il file. Il fornitore del file musicale può usare l'identificatore per tenere traccia della distribuzione dei file.

Modulo di sicurezza

Per visualizzare o modificare un modulo di sicurezza (se disponibile) in **Modulo di protezione**, scorrere fino al modulo e premere il tasto di scorrimento. Per visualizzare informazioni dettagliate su un modulo di sicurezza, scorrere fino al modulo e selezionare **Opzioni** > **Dettagli protezione**.

Deviazioni

Deviazioni consente di deviare le chiamate in entrata alla segreteria telefonica o a un altro numero di telefono. Per i dettagli, rivolgersi al fornitore di servizi.

Selezionare le chiamate che si desidera deviare e l'opzione di deviazione delle chiamata desiderata. Per deviare le chiamate vocali quando il proprio numero è occupato o non si desidera accettare chiamate entranti, selezionare **Se occupato**. Attivare (**Attiva**) o disattivare (**Annulla**)

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

l'opzione oppure verificare se tale opzione è attivata (**Controlla stato**).

È possibile attivare contemporaneamente più opzioni di deviazione. Quando tutte le chiamate vengono deviate, l'indicatore viene visualizzato in modalità standby.

Le funzioni di blocco e di deviazione delle chiamate non possono essere attive contemporaneamente.

Blocco chiamate

Blocco chiam. (servizio di rete) consente di limitare le chiamate in entrata e uscita. Per modificare le impostazioni è necessario ottenere la password per il blocco delle chiamate dal fornitore di servizi.

Selezionare l'opzione di blocco desiderata quindi attivarla (**Attiva**) o disattivarla (**Annulla**) oppure verificare se tale opzione è attiva (**Verifica stato**). **Blocco chiam.** influisce su tutte le chiamate, incluse quelle dati.

Le funzioni di blocco e di deviazione delle chiamate non possono essere attive contemporaneamente.

Quando è attiva un'opzione di blocco delle chiamate, è possibile chiamare il numero di emergenza programmato sul dispositivo.

Rete

Il dispositivo può passare automaticamente dalla rete GSM alla rete UMTS e viceversa. La rete GSM è indicata da in modalità standby. La rete UMTS è indicata da **3G**.

Modalità di rete (disponibile solo se supportata dall'operatore) - selezionare la rete da utilizzare. Se si seleziona **Modalità duale**, il dispositivo utilizzerà automaticamente la rete GSM o UMTS in base ai parametri della rete e agli accordi sul roaming esistenti tra gli operatori. Rivolgersi al proprio operatore della rete per ulteriori informazioni.

Selezione operatore - selezionare **Automatica** per configurare il dispositivo per la ricerca e la selezione di una delle reti disponibili oppure **Manuale** per selezionare manualmente la rete da un elenco di reti. Se la connessione alla rete selezionata in modo manuale viene persa, il dispositivo emetterà un segnale di errore e chiederà di selezionare di nuovo una rete. Per la rete selezionata deve essere stato stipulato un contratto di roaming con l'operatore della propria rete, ovvero l'operatore della carta SIM inserita nel dispositivo.

Glossario: Un accordo di roaming è un accordo tra due o più fornitori di servizi di rete che consente agli utenti di un fornitore di servizi di utilizzare i servizi di altri fornitori.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Info microcella - selezionare **Attivo** per configurare il dispositivo affinché segnali quando si trova in una rete cellulare basata sulla tecnologia MCN (Micro Cellular Network) e attivi la ricezione delle informazioni sulla microcella.

Accessori

Nella modalità standby indica che un auricolare compatibile è connesso, mentre indica che l'auricolare non è disponibile oppure si è persa la connessione Bluetooth all'auricolare. indica che un loopset compatibile è connesso, mentre indica che un dispositivo **TTY** è connesso.

Selezionare **Auricolare**, **Loopset**, **TTY**, **Vivavoce Bluetooth** o **Kit veicolare**, quindi:

Modo predefinito - impostare il modo d'uso da attivare ogni volta che si connette un determinato accessorio compatibile al dispositivo. Consultare "Modi d'uso - impostazione toni", pag. 108.

Risposta automatica - specificare se il dispositivo deve essere impostato per rispondere automaticamente a una chiamata in entrata dopo 5 secondi. Se il segnale di chiamata è impostato su **Bip x 1** o **Silenzioso**, la risposta automatica verrà disabilitata. La risposta automatica non è disponibile per il **TTY**.

Illuminazione - specificare se l'illuminazione deve rimanere accesa o deve spegnersi dopo il timeout. Questa impostazione non è disponibile per tutti gli accessori.

Se si usa un **TTY**, è necessario attivarlo sul proprio dispositivo. Premere e selezionare **Strumenti** > **Impostaz.** > **Accessori** > **TTY** > **Usa TTY** > **Sì**.

Comandi vocali

Per controllare il dispositivo è possibile utilizzare comandi vocali. Per ulteriori informazioni sui comandi vocali avanzati supportati dal dispositivo, consultare "Chiamata a riconoscimento vocale", pag. 76.

Per attivare i comandi vocali avanzati per l'avvio delle applicazioni e dei modi d'uso, è necessario aprire l'applicazione **Com. voc.** e la relativa cartella **Modi d'uso**. Premere e selezionare **Strumenti** > **Com. voc.** > **Modi d'uso**. Nel dispositivo verranno creati i nomi vocali per le applicazioni e i modi d'uso. Per utilizzare comandi vocali avanzati, tenere premuto in modalità standby e pronunciare un comando vocale. Il comando vocale è il nome dell'applicazione o del modo d'uso visualizzato nell'elenco.

Per aggiungere altre applicazioni all'elenco, selezionare **Opzioni** > **Nuova applicazione**. Per aggiungere un

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

secondo comando vocale da utilizzare per avviare l'applicazione, selezionare **Opzioni** > **Cambia comando**, quindi immettere il testo del nuovo comando vocale. Evitare nomi molto brevi, abbreviazioni e acronimi.

Per ascoltare il nome vocale sintetizzato, selezionare **Opzioni** > **Riproduci**.

Per modificare le impostazioni dei comandi vocali, selezionare **Opzioni** > **Impostazioni**. Per spegnere il sintetizzatore che riproduce i nomi e i comandi vocali riconosciuti nella lingua del dispositivo, selezionare **Sintetizzatore** > **Disattiva**. Per rimuovere i riconoscimenti vocali appresi dal dispositivo, ad esempio quando cambia l'utente principale, selezionare **Ripristina adatt. vocali**.

Gestione applicazioni

Premere e selezionare **Strumenti** > **Gest. applic.**. Nel dispositivo è possibile installare due tipi di applicazioni e software:

- Le applicazioni J2ME basate sulla tecnologia Java e con estensione .jad o .jar ( ).
- Altre applicazioni e altri prodotti software compatibili con il sistema operativo Symbian ( ). I file di installazione hanno estensione .sis. Installare solo prodotti software appositamente progettati per il dispositivo Nokia N73. I fornitori di prodotti software faranno spesso riferimento al numero di modello ufficiale di questo prodotto: Nokia N73-1.

I file di installazione possono essere trasferiti nel dispositivo da un computer compatibile, scaricati durante la navigazione oppure inviati in un messaggio multimediale, come allegati e-mail o tramite una connessione Bluetooth o a infrarossi. Per installare un'applicazione nel dispositivo, è possibile utilizzare Nokia Application Installer, disponibile in Nokia PC Suite. Se si utilizza Esplora risorse di Microsoft per trasferire un file, salvare il file in una memory card compatibile (disco locale).

Installazione di applicazioni e software

indica un'applicazione .sis, indica un'applicazione Java, segnala che l'applicazione non è installata completamente e segnala che l'applicazione è installata nella memory card.

Importante: Si prega di installare e utilizzare solo applicazioni e software ricevuti da fonti in grado di garantire un'adeguata protezione da software pericolosi.

Prima dell'installazione prendere nota di quanto segue:

- Per visualizzare il tipo, il numero di versione e il fornitore o il produttore dell'applicazione, selezionare **Opzioni** > **Visualizza dettagli**.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

- Per visualizzare i dettagli relativi al certificato di protezione dell'applicazione, selezionare **Opzioni** > **Visualizza certif.**. Consultare "Gestione dei certificati", pag. 119.
- Se si installa un file contenente un aggiornamento o una patch per un'applicazione esistente, sarà possibile ripristinare l'applicazione originale solo se si dispone del file di installazione originale o di una copia di backup completa del pacchetto software rimosso. Per ripristinare l'applicazione originale, rimuovere l'applicazione e installarla nuovamente dal file di installazione originale o dalla copia di backup.
- Il file .jar è necessario per l'installazione delle applicazioni Java. Se non è presente, potrebbe esserne richiesto il download. Se per le applicazioni non è stato definito alcun punto di accesso, verrà chiesto di selezionarne uno. Per scaricare il file .jar, potrebbe essere necessario immettere il nome utente e la password per accedere al server. Per ottenere queste informazioni, rivolgersi al fornitore o al produttore dell'applicazione.

1 Per trovare un file di installazione, premere e selezionare **Strumenti** > **Gest. applic.**. In alternativa, effettuare una ricerca nella memoria del dispositivo o nella memory card compatibile in **Gest. file** oppure aprire un messaggio in **Messaggi** > **Ricevuti** che contiene un file di installazione.

2 In **Gest. applic.** selezionare **Opzioni** > **Installa**. Nelle altre applicazioni, scorrere fino al file di installazione e premere per avviare l'installazione. Durante l'installazione, sul display del dispositivo vengono visualizzate informazioni sullo stato di avanzamento del processo. Se si installa un'applicazione senza firma digitale o certificazione, verrà visualizzato un avviso simile al seguente: Continuare l'installazione solo se si è assolutamente sicuri dell'origine e del contenuto dell'applicazione.

Per avviare un'applicazione installata, individuarla nel menu e premere .

Per stabilire una connessione alla rete e visualizzare informazioni aggiuntive sull'applicazione, selezionare **Opzioni** > **Vai a indirizzo Web**, se disponibile.

Per visualizzare i pacchetti software installati o rimossi e quando è stata eseguita l'operazione, selezionare **Opzioni** > **Visualizza registro**.

Importante: Il dispositivo può supportare solo un'applicazione antivirus. La presenza di più applicazioni antivirus potrebbe avere un impatto negativo sulle prestazioni e compromettere o interrompere il funzionamento del dispositivo.

I file di installazione (.sis) delle applicazioni archiviate nella memoria del dispositivo rimarranno memorizzati in tale posizione dopo l'installazione dell'applicazione

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

in una memory card miniSD compatibile. I file di installazione archiviati possono occupare una quantità elevata di memoria del dispositivo e pertanto lasciare poco spazio per la memorizzazione di nuove applicazioni, nuovi messaggi e altri file. Per evitare questa situazione, eseguire innanzitutto il backup dei file di installazione su un PC compatibile utilizzando Nokia PC Suite e quindi rimuovere tali file dalla memoria del dispositivo utilizzando **Gest. file** (consultare "Gestione file", pag. 16).

Rimozione di applicazioni e software

Selezionare un pacchetto software e scegliere **Opzioni** > **Rimuovi**. Selezionare **Sì** per confermare.

Una volta rimosso, il software potrà essere reinstallato solo se si dispone del pacchetto originale o di un backup completo del pacchetto eliminato. Se si rimuove un pacchetto software, potrebbe non essere più possibile aprire i documenti creati con tale software.

Eventuali altri pacchetti software che dipendono dal software rimosso potrebbero non essere più utilizzabili. Per informazioni dettagliate, consultare la documentazione del pacchetto software installato.

Impostazioni

Selezionare **Opzioni** > **Impostazioni**, quindi:

Verifica in linea cert. - selezionare questa opzione per verificare i certificati in linea prima di installare un'applicazione.

Indirizzo Web predef. - impostare l'indirizzo predefinito per la verifica dei certificati in linea.

Alcune applicazioni Java possono richiedere una chiamata, l'invio di un messaggio e una connessione di rete a un punto di accesso specifico per eseguire il download di dati o componenti aggiuntivi. Nella vista principale **Gest. applic.** selezionare un'applicazione e scegliere **Opzioni** > **Impostazioni gruppo** per modificare le impostazioni relative a un'applicazione specifica.

Gestione DRM

I proprietari di contenuti possono utilizzare vari tipi di tecnologie DRM (Digital Rights Management, gestione diritti digitali) per proteggere i diritti di proprietà intellettuale, compresi i diritti d'autore. Questo dispositivo utilizza vari tipi di software DRM per accedere a contenuti protetti tramite le tecnologie DRM. Se si utilizza questo dispositivo, è possibile accedere a contenuti protetti

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

tramite OMA DRM 2.0 e OMA DRM 1.0. Se un software DRM specifico non è in grado di proteggere i contenuti, i proprietari di tali contenuti possono richiedere la revoca dell'autorizzazione di accesso ai nuovi contenuti protetti tramite DMR da parte di tale software. La revoca può inoltre impedire l'esecuzione dell'aggiornamento dei contenuti protetti tramite DMR precedentemente scaricati nel dispositivo. La revoca dell'autorizzazione non ha alcun effetto sull'utilizzo di contenuti protetti mediante altri tipi di software DRM, né sull'utilizzo di contenuti non protetti dalla tecnologia DRM.

Per visualizzare le chiavi di attivazione dei diritti digitali memorizzate nel dispositivo, premere e selezionare **Strumenti** > **Chiavi att.**, quindi:

Chiavi valide - visualizza le chiavi collegate a uno o più file multimediali e le chiavi il cui periodo di validità non è ancora iniziato.

Chiavi non valide - visualizza le chiavi non valide; il periodo di tempo consentito per l'uso del file multimediale è scaduto o vi è un file multimediale protetto ma nessuna chiave di attivazione collegata.

Chiavi non in uso - visualizza le chiavi che non hanno file multimediali collegati nel dispositivo.

Per estendere (anche a pagamento) il periodo di utilizzo di un file multimediale, selezionare una chiave di attivazione non valida, quindi scegliere **Opzioni** > **Acquista chiave attivaz.**. Se la ricezione dei messaggi di informazioni Web è disattivata, non sarà possibile aggiornare le chiavi di attivazione. Consultare "Messaggi di informazioni Web", pag. 63.

Per visualizzare informazioni dettagliate, ad esempio quelle relative allo stato di validità e alla possibilità di inviare il file, scorrere fino a una chiave di attivazione e premere ◉.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Risoluzione dei problemi – Domande e risposte

Codici di accesso

D: Qual è la password per i codici di protezione, PIN e PUK?

R: Il codice di protezione predefinito è **12345**. Se lo si dimentica o lo si perde, contattare il rivenditore del dispositivo.
Se si dimentica o si perde un codice PIN o PUK oppure se non lo si è ricevuto, contattare l'operatore della rete.
Per informazioni sulle password, contattare il fornitore del punto di accesso, ad esempio un fornitore di servizi Internet commerciali (ISP), un fornitore di servizi o un operatore della rete.

L'applicazione non risponde

D: Come chiudere un'applicazione che non risponde?

R: Per aprire la finestra in cui è possibile passare da un'applicazione a un'altra, tenere premuto . Selezionare l'applicazione desiderata e premere per chiuderla.

Connettività Bluetooth

D: Perché non si riesce a rilevare il dispositivo di un altro utente?

R: Verificare che su entrambi i dispositivi sia stata attivata la connettività Bluetooth.
Verificare che la distanza tra i due dispositivi non superi i 10 metri e che non vi siano muri o altri ostacoli frapposti tra loro.
Verificare che l'altro dispositivo non si trovi in modalità nascosta.
Verificare che entrambi i dispositivi siano compatibili.

D: Perché non si riesce a terminare una connessione Bluetooth?

R: Se al dispositivo in uso è connesso un altro dispositivo, sarà possibile terminare la connessione utilizzando l'altro dispositivo oppure disattivando la connettività Bluetooth. Selezionare **Strumenti** > **Bluetooth** > **Disattivato**.

Servizi Web

D: Quale operazione è necessario effettuare se viene visualizzato il seguente messaggio: **Nessun punto di accesso valido definito. Definirne uno nelle impostazioni di Servizi.**?

R: Inserire le impostazioni del browser corrette.
Per le istruzioni contattare il fornitore di servizi.

Fotocamera

D: Perché le foto sembrano macchiate?

R: Rimuovere le pellicole di plastica protettive che coprono il display e la fotocamera. Verificare che il vetro di protezione dell'obiettivo sia pulito.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

D: Perché viene visualizzato un messaggio di errore indicante che l'applicazione è già in uso quando si cerca di attivare la fotocamera?

R: È possibile che l'applicazione che gestisce la fotocamera sia attiva in background. Per verificare se la fotocamera è attiva, tenere premuto . Si apre la finestra in cui è possibile passare da un'applicazione a un'altra. Se la fotocamera è attiva, per passare alla fotocamera, selezionarla nell'elenco e premere il tasto di scorrimento. Per chiudere l'applicazione della fotocamera, premere .

Display

D: Perché ogni volta che si accende il dispositivo, sullo schermo appaiono punti mancanti, scoloriti o luminosi?

R: Si tratta di una caratteristica di questo tipo di display. In alcuni display possono essere presenti pixel o punti che vengono o meno caricati. Questa visualizzazione è normale e non costituisce un difetto del display.

Registro

D: Perché il registro appare vuoto?

R: Potrebbe essere stato attivato un filtro e nessun evento di comunicazione corrispondente a quel filtro è stato registrato. Per vedere tutti gli eventi, selezionare **Applicazioni** > **Registro** > **Opzioni** > **Filtra** > **Tutte le comunicaz.**. Se si cambia carta (U)SIM, tutte le informazioni del registro verranno cancellate.

Memoria insufficiente

D: Come comportarsi quando la memoria del dispositivo è insufficiente?

R: È possibile eliminare i seguenti elementi con regolarità per evitare che la memoria diventi insufficiente:

- Messaggi dalle cartelle **Ricevuti**, **Bozze** e **Inviati** in **Messaggi**
- Messaggi e-mail recuperati dalla memoria del dispositivo
- Pagine Web salvate
- Immagini e foto nella **Galleria**

Per eliminare informazioni della Rubrica, note dell'Agenda, timer delle chiamate, timer dei costi delle chiamate, punteggi dei giochi o qualsiasi altro dato, passare alla rispettiva applicazione per rimuovere i dati. Se si eliminano più elementi e viene visualizzato uno dei seguenti messaggi: **Memoria insufficiente per eseguire l'operazione. Eliminare qualche dato.** oppure **Memoria insufficiente. Eliminare qualche dato.**, provare a eliminare gli elementi uno alla volta iniziando dal più piccolo.

I file di installazione (.sis) delle applicazioni archiviate nella memoria del dispositivo rimarranno memorizzati in tale posizione dopo l'installazione dell'applicazione in una memory card miniSD compatibile. Rimuovere i file di installazione dalla memoria del dispositivo. A tale scopo, eseguire innanzitutto il backup dei file di installazione su un PC compatibile utilizzando Nokia PC Suite e quindi rimuovere tali file dalla memoria del dispositivo utilizzando **Gest. file** (consultare "Gestione file", pag. 16).

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

D: Come è possibile salvare i dati personali prima di eliminarli?

R: Salvare i dati utilizzando uno dei seguenti metodi:

- Ricorrere a Nokia PC Suite per effettuare una copia di backup di tutti i dati in un computer compatibile.
- Inviare le foto al proprio indirizzo e-mail e salvarle nel proprio computer.
- Inviare i dati tramite una connessione Bluetooth a un dispositivo compatibile.
- Memorizzare i dati su una memory card compatibile.

Messaggi

D: Perché non è possibile selezionare una scheda Rubrica?

R: Nella scheda Rubrica manca un numero di telefono o un indirizzo e-mail. Aggiungere il dato mancante alla scheda nella **Rubrica**.

Messaggi multimediali

D: Quale operazione eseguire quando il dispositivo non riesce a ricevere un messaggio multimediale, poiché la memoria è piena?

R: La quantità di memoria necessaria è indicata nel messaggio di errore: **Memoria insufficiente per recuperare il messaggio. Eliminare prima qualche dato.** Per visualizzare il tipo di dati presenti e la quantità di memoria che i diversi gruppi di dati utilizzano, selezionare **Gestione file** > **Opzioni** > **Dettagli memoria**.

D: Il messaggio **Recupero messaggio in corso** viene visualizzato per un breve istante. Qual è la ragione?

R: Il dispositivo sta cercando di recuperare un messaggio multimediale dal centro servizi MMS. Verificare che le impostazioni dei messaggi multimediali siano specificate in modo corretto e che non vi siano errori negli indirizzi o nei numeri di telefono. Selezionare **Messaggi** > **Opzioni** > **Impostazioni** > **Msg. multim.**.

D: Come è possibile terminare la connessione dati quando il dispositivo ne avvia una di continuo?

R: Per impedire al dispositivo di effettuare una connessione dati, selezionare **Messaggi**, quindi:
Alla ricezione msg. > **Posticipa recup.** - per fare in modo che il centro messaggi MMS salvi il messaggio per poterlo recuperare in seguito, ad esempio, dopo aver controllato le impostazioni. Una volta apportata questa modifica, il dispositivo deve comunque invare note informative alla rete. Per recuperare il messaggio subito, selezionare **Recupera subito**.
Alla ricezione msg. > **Rifiuta messaggio** - per rifiutare tutti gli MMS in entrata. Una volta apportata questa modifica, il dispositivo deve comunque inviare note informative alla rete e il centro messaggi MMS elimina gli MMS in attesa di essere inviati all'utente.
Ricezione multimed. > **Disattivato** - per ignorare tutti gli MMS in entrata. Dopo questa modifica il dispositivo non effettuerà alcuna connessione di rete relativa ai messaggi multimediali.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Connettività per PC

D: Perché si verificano problemi durante la connessione del dispositivo al PC?

R: Verificare che Nokia PC Suite sia installato e in esecuzione nel PC. Fare riferimento al manuale d'uso di Nokia PC Suite disponibile sul CD-ROM. Per ulteriori informazioni sull'utilizzo di Nokia PC Suite, vedere la Guida in linea di Nokia PC Suite o visitare le pagine del supporto all'indirizzo www.nokia.com.

D: È possibile usare il proprio dispositivo come modem fax con un PC compatibile?

R: Non è possibile usare il proprio dispositivo come modem fax. Tuttavia, grazie alla funzione di deviazione delle chiamate (servizio di rete), è possibile deviare le chiamate fax in entrata verso un altro numero telefonico.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Informazioni sulla batteria

Caricamento e scaricamento

Il dispositivo è alimentato da una batteria ricaricabile. Si noti che le batterie nuove raggiungono il massimo delle prestazioni solo dopo essere state completamente caricate e scaricate per due o tre volte. La batteria può essere caricata e scaricata centinaia di volte, ma con l'uso si esaurisce. Quando i tempi di conversazione continua e di attesa risultano notevolmente ridotti rispetto al normale, è necessario sostituire la batteria. Usare esclusivamente batterie approvate da Nokia e ricaricare la batteria solo con caricabatterie approvati da Nokia per questo dispositivo.

Se una batteria di ricambio viene usata per la prima volta o se la batteria non è stata utilizzata per un periodo prolungato di tempo, potrebbe essere necessario collegare il caricabatterie, quindi scollegarlo e ricollegarlo per avviare la carica.

Scollegare il caricabatterie dalla presa elettrica e il dispositivo quando non viene usato. Non lasciare una batteria completamente carica collegata al caricabatterie, in quanto una carica eccessiva può limitarne la durata. Se non utilizzata, una batteria anche completamente carica si scarica con il passare del tempo.

Se la batteria è completamente scarica, potrebbe passare qualche minuto prima che l'indicatore di carica appaia sul display o prima di poter effettuare una qualsiasi chiamata.

Non utilizzare le batterie per scopi diversi da quelli prescritti. Non utilizzare mai caricabatterie o batterie che risultino danneggiati.

Non mettere in corto la batteria. Ciò può accadere accidentalmente se, ad esempio, si tengono in tasca o in uno stesso contenitore una batteria di riserva e un oggetto metallico, come una moneta, un fermaglio o una penna, e ciò mette a diretto contatto i poli + e - della batteria (le linguette metalliche sulla batteria), con conseguenti possibili danni per la batteria o l'oggetto in questione.

Lasciare la batteria in ambienti caldi o freddi, come ad esempio in un'auto completamente chiusa in piena estate o pieno inverno, ridurrà la capacità e la durata della batteria stessa. Cercare sempre di tenere la batteria a una temperatura compresa tra 15°C e 25°C. Un dispositivo con una batteria calda o fredda può temporaneamente non funzionare, anche se la batteria è completamente carica. Il rendimento delle batterie è notevolmente ridotto a temperature inferiori al punto di congelamento.

Non gettare le batterie nel fuoco in quanto potrebbero esplodere. Le batterie potrebbero esplodere se danneggiate. Smaltire le batterie rispettando le normative locali. Riciclarle, quando possibile. Non gettare le batterie nei rifiuti domestici.

Non disassemblare, aprire o rompere le batterie. In caso di perdita di materiale liquido della batteria, evitare il contatto

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

di pelle e occhi con tale liquido. In caso di perdita o incidente, consultare subito il medico.

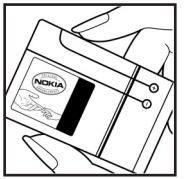
Linee guida per l'autenticazione delle batterie Nokia

Per non mettere a rischio la propria sicurezza, utilizzare sempre batterie originali Nokia. Per essere certi di acquistare una batteria originale Nokia, rivolgersi a un rivenditore Nokia autorizzato, cercare sulla confezione il logo Nokia Original Enhancements e analizzare l'etichetta ologramma attenendosi alla seguente procedura:

Il completamento dei quattro passaggi non assicura la totale autenticità della batteria. Qualora si ritenga che la batteria in uso non sia un'autentica batteria originale Nokia, è consigliabile non utilizzarla e portarla al più vicino rivenditore o centro assistenza autorizzato Nokia per richiedere assistenza. Presso il rivenditore o il centro assistenza autorizzato Nokia verrà valutata l'autenticità della batteria. Qualora l'autenticità non possa essere verificata, riportare la batteria nel luogo in cui è stata acquistata.

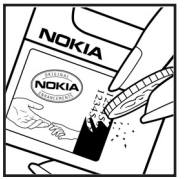
Ologramma di autenticazione

1 Osservando l'etichetta ologramma e inclinandola da un lato si dovrebbe vedere il simbolo di Nokia, ovvero le due mani che si congiungono, dall'altro il logo Nokia Original Enhancements.



2 Quando si inclina l'ologramma verso i lati sinistro, destro, inferiore e superiore del logo, su ciascun lato rispettivamente dovrebbero apparire 1, 2, 3 e 4 punti.

3 Grattare il lato dell'etichetta per fare apparire un codice a 20 cifre, ad esempio 12345678919876543210. Girare la batteria in modo che i numeri siano rivolti verso l'alto. Il codice a 20 cifre si legge a partire dal numero nella fila superiore seguito da quello nella fila inferiore.



Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

4 Confermare la validità del codice a 20 cifre seguendo le istruzioni sul sito www.nokia.com/batterycheck.

Per creare un messaggio di testo, digitare il codice a 20 cifre, ad esempio 12345678919876543210, e inviarlo al numero +44 7786 200276.

Verranno applicate le tariffe dell'operatore nazionale e internazionale.

Un messaggio dovrebbe indicare se il codice può essere autenticato.

Cosa fare se la batteria non è autentica?

Qualora non si riesca ad avere la conferma che la batteria Nokia con l'etichetta ologramma è una batteria autentica Nokia, non utilizzarla, ma portarla al più vicino rivenditore o centro assistenza autorizzato Nokia per richiedere assistenza. L'utilizzo di una batteria non approvata dal produttore potrebbe risultare pericoloso e ridurre le prestazioni del dispositivo e dei relativi accessori, nonché danneggiarli. Potrebbe inoltre far decadere qualsiasi garanzia o approvazione relativa al dispositivo.

Per ulteriori informazioni sulle batterie originali Nokia, visitare il sito www.nokia.com/battery.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Precauzioni e manutenzione

Questo dispositivo, particolarmente curato nel design, è un prodotto molto sofisticato e deve essere trattato con cura. I suggerimenti di seguito riportati aiuteranno l'utente a tutelare i propri diritti durante il periodo di garanzia.

- Evitare che il dispositivo si bagni. La pioggia, l'umidità e tutti i tipi di liquidi o la condensa contengono sostanze minerali corrosive che possono danneggiare i circuiti elettronici. Se il dispositivo si bagna, rimuovere la batteria e asciugare completamente il dispositivo prima di reinstallarla.
- Non usare o lasciare il dispositivo in ambienti particolarmente polverosi o sporchi, in quanto potrebbero venirne irrimediabilmente compromessi i meccanismi.
- Non lasciare il dispositivo in ambienti particolarmente caldi. Temperature troppo elevate possono ridurre la durata dei circuiti elettronici, danneggiare le batterie e deformare o fondere le parti in plastica.
- Non lasciare il dispositivo in ambienti particolarmente freddi. Quando, infatti, esso raggiunge la sua temperatura normale, al suo interno può formarsi della condensa che può danneggiare le schede dei circuiti elettronici.
- Non tentare di aprire il dispositivo in modi diversi da quelli indicati nel manuale.
- Non fare cadere, battere o scuotere il dispositivo poiché i circuiti interni e i meccanismi del dispositivo potrebbero subire danni.
- Non usare prodotti chimici corrosivi, solventi o detergenti aggressivi per pulire il dispositivo.
- Non dipingere il dispositivo. La vernice può inceppare i meccanismi impedendone l'uso corretto.
- Usare un panno morbido, pulito e asciutto per pulire qualsiasi tipo di lenti (come, ad esempio le lenti della fotocamera, del sensore di prossimità e del sensore di luminosità).
- Utilizzare solo l'antenna in dotazione o altra antenna approvata. Un'antenna non approvata ed eventuali modifiche o alterazioni alla stessa potrebbero danneggiare il dispositivo e violare le norme relative agli apparati radio.
- Usare i caricabatterie in luoghi chiusi.
- Creare sempre una copia di backup dei dati che si desidera conservare (come voci della rubrica o note di agenda) prima di inviare il dispositivo a un centro di assistenza.
- Per ottenere prestazioni ottimali, è necessario di tanto in tanto spegnere il dispositivo e rimuovere la batteria per ripristinarlo. Effettuare il backup di tutti i dati importanti.

Tutti i suggerimenti sopra riportati sono validi per il dispositivo, la batteria, il caricabatterie o qualunque altro accessorio. In caso di malfunzionamento di uno qualsiasi di questi dispositivi, rivolgersi al più vicino centro di assistenza tecnica qualificato.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Ulteriori informazioni sulla sicurezza

Il dispositivo e i relativi accessori potrebbero contenere parti molto piccole. Tenerle lontane dalla portata dei bambini piccoli.

Ambiente operativo

Attenersi a qualunque disposizione specifica in vigore nel luogo in cui ci si trova e spegnere sempre il dispositivo quando ne è vietato l'uso o quando il suo utilizzo può causare interferenze o situazioni di pericolo. Usare il dispositivo solo nella normale posizione di funzionamento. Questo dispositivo è conforme alle norme per l'esposizione alle radiofrequenze quando usato nella posizione normale contro l'orecchio o quando posizionato ad almeno 2,2 cm dal corpo. Quando per operazioni a stretto contatto con il corpo viene utilizzata una custodia, un gancio da cintura o un supporto, è necessario che tale oggetto non contenga parti metalliche e che il prodotto sia posizionato alla distanza definita sopra dal corpo.

Per poter trasmettere file di dati o messaggi, questo dispositivo richiede una connessione di buona qualità alla rete. In alcuni casi, la trasmissione di file di dati o messaggi potrebbe essere ritardata fino a quando la connessione non è disponibile. Assicurarsi che le direttive sulla distanza minima riportate sopra vengano rispettate fino a che la trasmissione non viene completata.

Alcune parti del dispositivo sono magnetiche. I materiali metallici potrebbero essere attratti dal dispositivo.

Non lasciare carte di credito o altri supporti di memorizzazione magnetici vicino al dispositivo in quanto le informazioni memorizzate potrebbero essere cancellate.

Apparecchiature mediche

L'uso di qualunque apparecchiatura ricetrasmittente, compresi i telefoni senza fili, può causare interferenze sul funzionamento di apparecchiature mediche prive di adeguata protezione. Consultare un medico o la casa produttrice dell'apparecchiatura medica che interessa per sapere se è adeguatamente schermata da segnali a radiofrequenza e per avere maggiori informazioni in proposito. Spegnere il dispositivo all'interno di strutture sanitarie in cui siano esposte disposizioni a riguardo. Ospedali o strutture sanitarie in genere possono fare uso di apparecchiature che potrebbero essere sensibili a segnali a radiofrequenza.

Pacemaker Le case produttrici di pacemaker raccomandano di mantenere una distanza minima di 15,3 cm (6 pollici) tra un telefono senza fili e un pacemaker al fine di evitare possibili interferenze con il pacemaker stesso. Tali raccomandazioni sono conformi con l'attività di ricerca indipendente e le raccomandazioni di Wireless Technology Research. I portatori di pacemaker devono osservare le seguenti precauzioni:

- Tenere il dispositivo sempre a una distanza superiore a 15,3 cm dal pacemaker

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

- Non tenere il dispositivo nel taschino (a contatto con il petto)
- Tenere il dispositivo sull'orecchio del lato opposto al pacemaker, al fine di ridurre al minimo le potenziali interferenze.

Se si sospetta il verificarsi di un'interferenza, spegnere il dispositivo e allontanarlo.

Apparecchi acustici Alcuni dispositivi senza fili digitali possono interferire con alcuni apparecchi acustici. Se si verificano delle interferenze, rivolgersi al proprio operatore.

Veicoli

Segnali a radiofrequenza possono incidere negativamente su sistemi elettronici non correttamente installati o schermati in modo inadeguato presenti all'interno di veicoli a motore come, ad esempio, sistemi di iniezione elettronica, sistemi elettronici ABS, sistemi elettronici di controllo della velocità, air bag. Per ulteriori informazioni, rivolgersi alla casa costruttrice del veicolo o dell'apparecchio che è stato aggiunto o a un suo rappresentante.

Soltanto personale qualificato dovrebbe prestare assistenza tecnica per il dispositivo oppure installare il dispositivo in un veicolo. Un'installazione difettosa o una riparazione male eseguita può rivelarsi pericolosa e far decadere qualsiasi tipo di garanzia applicabile al dispositivo. Eseguire controlli periodici per verificare che tutto l'impianto del dispositivo senza fili all'interno del proprio veicolo sia montato e funzioni regolarmente. Non tenere o trasportare liquidi infiammabili, gas o materiali esplosivi nello stesso contenitore del dispositivo, dei suoi componenti o dei suoi accessori. Nel caso di autoveicoli dotati di air bag, si ricordi che l'air bag si gonfia con grande forza. Non collocare oggetti, compresi apparecchi senza fili, sia portatili che fissi, nella zona sopra l'air bag o nell'area di espansione dell'air bag stesso. Se un dispositivo senza fili è installato impropriamente all'interno di un veicolo, qualora si renda necessario l'uso dell'air bag, possono verificarsi seri danni alle persone.

L'uso del dispositivo in aereo è proibito. Spegnere il dispositivo prima di salire a bordo di un aereo. L'utilizzo di dispositivi senza fili e digitali in aereo può essere pericoloso per il funzionamento dell'aeromobile, può interferire sulla rete telefonica senza fili e può essere illegale.

Aree a rischio di esplosione

Spegnere il dispositivo quando ci si trova in aree con un'atmosfera potenzialmente esplosiva e seguire tutti i segnali e tutte le istruzioni indicate. Le aree a rischio di esplosione includono quelle in cui verrebbe normalmente richiesto di spegnere il motore del proprio veicolo. Eventuali scintille in tali aree possono provocare un'esplosione o un incendio causando seri danni fisici o perfino la morte. Spegnere il dispositivo in prossimità dei distributori di carburante nelle stazioni di servizio. Attenersi strettamente a qualunque disposizione relativa all'uso di apparecchiature radio nei depositi di carburante, nelle aree di immagazzinaggio e distribuzione di combustibili, negli stabilimenti chimici o in luoghi in cui sono in corso operazioni che prevedono l'uso di

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

materiali esplosivi. Le aree a rischio di esplosione sono spesso, ma non sempre, chiaramente indicate. Tra queste vi sono le aree sottocoperta sulle imbarcazioni; le strutture di trasporto o immagazzinaggio di sostanze chimiche; i veicoli che usano gas liquidi di petrolio, cioè GPL (come il propano o butano) e aree con aria satura di sostanze chimiche o particelle, come grani, polvere e polveri metalliche.

Chiamate ai numeri di emergenza

Importante: I telefoni senza fili, tra cui questo dispositivo, operano su reti terrestri cellulari e utilizzano radiosegnali e funzioni programmate dall'utente.
Per questo motivo, non è possibile garantire il collegamento in qualunque condizione. Nel caso di comunicazioni di vitale importanza, ad esempio, per le emergenze mediche, non confidare mai esclusivamente nei telefoni senza fili.

Per effettuare una chiamata di emergenza,

fare quanto segue:

1. Se il dispositivo è spento, accenderlo. Controllare che il segnale sia sufficientemente forte.
   Alcune reti potrebbero richiedere l'appropriato inserimento nel dispositivo di una carta SIM valida.
2. Premere il tasto di fine chiamata tante volte quante sono necessarie per azzerare il display in modo che il dispositivo sia pronto per chiamare.
3. Inserire il numero di emergenza del luogo in cui ci si trova. I numeri di emergenza variano da località a località.
4. Premere il tasto di chiamata.

Se sono attive determinate funzioni, potrebbe essere necessario disattivarle prima di poter effettuare una chiamata di emergenza. Consultare questo manuale o rivolgersi al proprio operatore per ulteriori informazioni.

Quando si effettuano chiamate ai numeri di emergenza, fornire tutte le informazioni necessarie cercando di essere il più precisi possibile. Il proprio dispositivo senza fili potrebbe essere l'unico mezzo di comunicazione disponibile sul luogo di un incidente, pertanto non terminare la chiamata fino a che non si sarà stati autorizzati a farlo.

Informazioni sulla certificazione (SAR)

Questo dispositivo cellulare è conforme ai requisiti delle direttive vigenti per l'esposizione alle onde radio.

Il dispositivo cellulare è un ricetrasmettitore radio. È stato ideato per non superare i limiti per l'esposizione alle onde radio raccomandati dalle direttive internazionali. Le direttive sono state elaborate dall'organizzazione scientifica indipendente ICNIRP e garantiscono un margine di sicurezza mirato alla salvaguardia di tutte le persone, indipendentemente dall'età e dallo stato di salute.

Le direttive sull'esposizione per i dispositivi cellulari utilizzano l'unità di misura SAR (Specific Absorption Rate). Il limite SAR indicato nelle direttive ICNIRP è pari a 2,0 W/kg su una media di oltre 10 grammi di tessuto. I test per i livelli di SAR vengono eseguiti utilizzando le normali posizioni d'uso con il dispositivo che trasmette al massimo livello di potenza certificato in tutte le bande di frequenza testate. Il livello effettivo di SAR per un dispositivo funzionante può essere

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

inferiore al valore massimo in quanto il dispositivo è stato progettato per usare solo la potenza necessaria per raggiungere la rete. Questo livello varia in base a diversi fattori, come ad esempio la vicinanza ad una stazione base di rete. Il livello massimo di SAR in base alle direttive ICNIRP per l'uso del dispositivo sull'orecchio è 1.12 W/kg.

L'utilizzo di accessori del dispositivo potrebbe essere causa di variazioni nei valori SAR. I valori SAR possono variare a seconda della banda di rete e delle norme di test e presentazione dei dati nei vari paesi. Ulteriori informazioni sui valori SAR potrebbero essere incluse nelle specifiche dei prodotti presso il sito www.nokia.com.

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

Indice analitico

A

accessori 122
agenda
  creazione di voci 54
  eliminazione di voci 55
  impostazioni 55
  sincronizzazione di Nokia PC Suite 55
altoparlante 15
applicazione della Guida 19
applicazioni
  installazione 123
  Java 123
  rimozione 125
applicazioni per ufficio 104
assistenza, informazioni 19
auricolare
  collegamento 15
  impostazioni 122

B

batterie
  autenticazione 132
  caricamento 12, 131
  modelli da utilizzare 11
Bluetooth 95
  associazione 98
  auricolare 122
  disattivazione 99
  indirizzo dispositivo 98
  invio dati 97
  protezione 97

C

cache, cancellazione 91
calcolatrice 103
caricabatterie 11
carta SIM
  copiare nomi e numeri al dispositivo 72
  messaggi 65
  nomi e numeri 73
casella e-mail 63
casella e-mail remota 63
cavo dati 100
cell broadcast 69
certificati 119
certificati digitali
  Vedere *certificati*
chiamata a riconoscimento vocale 76
chiamata dati, impostazioni 117
chiamata in conferenza 76
chiamata rapida 76
chiamata video
  risposta 83
chiamate
  avviso 83
  barring 121
  condivisione video 79
  deviazione 120
  durata 85
  esecuzione 75
  impostazioni 113
  internazionali 75
  opzioni 84
  ricevute 85
  rifiuto 83
  risposta 83
  senza risposta 85
  trasferimento 84
chiamate ai numeri di emergenza 9, 137
chiamate recenti 85
chiamate senza risposta 85

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

chiamate video
opzioni 84
chiavi attivaz.
Vedere *Gestione DRM*
clip audio 31
clip video 31
codice di protezione 118
codice di sicurezza
Vedere *codice di protezione*
codice UPIN 118
codice UPUK 119
codici 117, 118
codice di sicurezza 118
codici PIN 118
codici PUK 118
comandi servizi 57
comandi USSD 57
comandi vocali 122
connessioni al computer 100
connessioni al PC 100
connessioni dati
definizione 114
dettagli 100
impostazioni
indicatori 13
rete 9, 121
termine 101
connessioni dati a pacchetto
impostazioni 116
contatti, informazioni 19
controllo del volume
altoparlante 15
nel corso di una chiamata 75
regolazione del volume 14
convertitore 103
copia
schede Rubrica tra la carta SIM e la memoria del dispositivo 72

D

data 53
dispositivo vivavoce
Vedere *altoparlante*
dizionario 57
dotazione
Vedere *accessori*
Download 18
DRM
Vedere gestione DRM
durata del registro 86

E

e-mail
apertura 64
casella e-mail remota 63
creazione 56
eliminazione di messaggi 64
impostazioni 67
invio 59
recupero automatico 64
recupero dalla casella e-mail 63
salvataggio 70
scrittura 59
visualizzazione di allegati 64
esercitazione 19

F

file multimediali
formati di file 49
file sis 123
file svg 37
film, muvee
muvee personalizzati 51
muvee rapidi 51
formati di file
.jad 123
.jar 123, 124
.sis 123
RealPlayer 49
fotocamera
autoscatto 27
barra degli strumenti attiva 21
configurazione impostazione foto 25
flash 24

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

impostazioni per il registratore video 29
impostazioni per la fotocamera che acquisisce immagini statiche 24
modalità sequenza 26
modifica di video 35
regolazione colore e illuminazione 25
salvataggio di clip video 27

G

galleria 31
barra degli strumenti attiva 32
cestino stampe 33
file in album, ordine 34, 40
memoria libera 33
modifica delle foto 34
presentazione 37
presentazioni 37
stampa di foto 38
Gestione applicazioni 123
gestione dispositivi 101
gestione DRM 125
gestione file 16
giochi 18
GPRS
Vedere *connessione dati*

I

impostazioni
agenda 55
blocco chiamate 121
certificati 119
chiamata dati 117
codice di protezione 118
codice PIN 118
codice UPIN 118
codice UPUK 119
codici di accesso 117
connessioni dati 114
Connettività Bluetooth 96
data e ora 117
deviazione delle chiamate 120
display 113
e-mail 67
impostazioni originali 112
lingua 112
messaggi 65
messaggi multimediali (MMS) 66
MMS ed e-mail 61
orologio 53
personalizzazione del telefono cellulare 108
punti di accesso 115
screen saver 113
SIP 117
SMS 66
impostazioni connessione 114
impostazioni di lingua 112
impostazioni loopset 122
indicatori 13
infrarossi, connessione 99
installazione di applicazioni 123
Internet
Vedere *Web*
Internet, IAP
Vedere *punti di accesso*
invio
clip video 37
schede Rubrica, biglietti da visita 71

J

Java
Vedere *applicazioni*

L

lettore musicale 44
lettore video
Vedere *RealPlayer*

M

manutenzione 134

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

memoria
cancellazione della memoria 17, 85
visualizzazione dell'utilizzo della memoria 17
memory card miniSD 15
menu, organizzazione 108
messaggi
casella e-mail 63
cell broadcast 69
e-mail 59
impostazioni 65
messaggi multimediali (MMS) 59
Ricevuti, cartella 61
SMS 59
messaggi di testo
Vedere *SMS*
messaggi multimediali (MMS)
creazione 56
impostazioni 66
invio 59
recupero 62
ricezione 61
salvataggio 70
messaggi vocali 75
metodo di scrittura 57
metodo di scrittura intuitivo 57
metodo di scrittura tradizionale 57
MMS
Vedere *messaggi multimediali (MMS)*
modalità Menu rapido 111
modalità SIM remota 96
modalità standby 108
modi d'uso 108
modifica delle foto 34
modifica di video 35
N
navigazione Internet 89
Nokia PC Suite
dati dell'Agenda 55
sincronizzazione 100
trasferimento di file musicali nella memory card 44
visualizzazione dei dati presenti nella memoria del dispositivo 17
nomi vocali 122
come effettuare chiamate 77
note 103
numeri consentiti 73
O
ora 53
orologio 53
P
PC Suite
Vedere *Nokia PC Suite*
personalizzazione 110
posponi 53
preferiti 89
protezione copyright
Vedere *gestione DRM*
protocolli
IMAP4 68
IPv4 e IPv6 116
POP3 68
TCP/IP 10
WAP 10
punti di accesso 114, 115
Q
Quickoffice 104
R
radio 46
radio FM 46
rapporti
Vedere *rapporti di consegna*
rapporti di consegna
cancellazione 86
ricezione 67
rifiuto 67
RealPlayer 49

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

registratore 104
registro
cancellazione del contenuto 86
filtro 86
registro chiamate
Vedere *registro*
risoluzione dei problemi 127
rubrica
Vedere *schede della rubrica*

S

SAR (Specific Absorption Rate) 137
scene
scene foto 26
scene video 26
schede Rubrica 71
inserimento di foto 71
invio 71
memorizzazione di toni DTMF 84
schermo inattivo
Vedere *modalità standby*
segreteria telefonica 75
deviazione di chiamate alla segreteria 120
modifica del numero telefonico 75
Servizi
Vedere *Web*
servizi di rete 10
sfondi
modifica 110
utilizzo di foto 23, 32
sicurezza
chiamate ai numeri di emergenza 9, 137
norme 8
ulteriori informazioni 135
sincronizzazione 101
SMS
creazione 56
impostazioni 66
invio 59, 60
limite di caratteri 60
Ricevuti, cartella 56
ricezione 61
salvataggio 70
scrittura 57, 59
software
installazione di applicazioni 123
rimozione di applicazioni 125
trasferimento di un file nel dispositivo 123
stampa
e-mail 64
messaggi multimediali (MMS) 61
note 104
schede Rubrica 71
SMS 61
voci dell'Agenda 55
stampa di foto 38
Strumenti della memory card 15
suoni
disattivazione di un tono di chiamata 83
registrazione 104
regolazione del volume 14
sveglia 53

T

tasto multimediale 15
temi 110
toni
Vedere *toni di chiamata*
toni di chiamata
ricezione in un SMS 62
toni 3-D 110
tono di chiamata personale 73
Vedere anche *modi d'uso*
trasferimento del contenuto da un altro dispositivo compatibile 12

U

UMTS
Vedere *connessione dati*

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.

V
video calls 77
rifiuto 83
Visual Radio 46
vivavoce
Vedere *altoparlante*
W
Web
blog 93
browser 88
browser aggiuntivo 92
feed 92
messaggi di informazioni 63
punti di accesso, vedere *punti di accesso*

Copyright © 2006 Nokia. All rights reserved.